

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

24 sierpnia 2007 r., nr 34 (855) Cena 1,50 zł (w tym 7% VAT)

Do Muszyny nad Popradem

PO WYPOCZYNEK I ZDROWIE

Są piękne miejsca w Polsce, gdzie nie tylko można korzystać z miejscowych uroków, ale także polepszyć stan swojego zdrowia. Do takich miejscowości należy Muszyna znajdująca się w naszym małopolskim województwie. Jest to miasteczko liczące ok. 5 tys. mieszkańców, będące zarazem uzdrowiskiem.

Z Krakowa można dojechać tutaj dwoma trasami. Jedna prowadzi trasą E4 na Bochnię i Brzesko, gdzie odbijamy na Nowy Sącz, a stąd przez Nawojową, Krzyżówkę i Krynice dojeżdżamy do Muszyny. Drugi kierunek to „zakopianka”, która już wkrótce doprowadzi nas dwupasmówką do Lubnia, skąd kierujemy się na Mszanę i Zabrzeż i po dojechaniu do Dunajca wzdłuż niego jedziemy na Stary Sącz, skąd piękną doliną Popradu docieramy do samej Muszyny, przejeżdżając przez Rytrę, Piwniczną i Żegiestów. Uzdrowisko Muszyna położone jest na terenie Popradzkiego Parku Krajobrazowego w dolinie rzeki Poprad otoczonej wzniesieniami Beskidu Sądeckiego. Łagodny klimat górski, bliskość szlaków turystycznych i niezwykle bogactwo tych okolic w wody mine-

ralne czynią tę miejscowość niezwykle atrakcyjną. Zanim przejdę do opisu tych walorów, warto nieco przybliżyć historię tego miejsca. Jest ona bogata i związana przez wieki z Krakowem, a ściślej z administracją kościelną biskupów krakowskich. Zaczniemy jednak od początku.

PAŃSTWO MUSZYŃSKIE

Najstarsza wzmianka o Muszynie pochodzi ze źródeł węgierskich, które mówią, że w 1209 roku król Andrzej nadał proboszczowi kapituły spiskiej Adolfowi z Metanu dobra sięgające „usque ad fluvium Poprad versus Muschina”. W roku 1288 scholastyk krakowski Wysz Niegowidzki zapisał w testamentie Muszynę i Świniarsko biskupowi krakowskiemu Pawłowi z Przemankowa.

(CIĄG DALSZY NA STR. 8)

**RADIO TAXI
PARTNER
96-88**

UCZCIWOŚĆ, CZYSTOŚĆ I KULTURA – TO NASZA DEWIZA

SOLIDNE TAXI!

0800 33-96-33

OFERUJEMY
PODRECZNIKI NOWE
ORAZ UŻYWANE
TANIEJ DO 50%

kup u nas komplet podręczników
a otrzymasz program lub słownik*
i możesz wygrać jedną z nagród
NAGRODA GŁÓWNA – laptop ACER

kino „Świt” os. Teatraine 10
012 643 32 36

**CENTRUM TANCZ
PODRECZNIKÓW**

Dumni z historii oręża

NAJSZYBSZY – W CZYŻYNACH



Tradycje polskiego lotnictwa wpisują się piękną kartą w tradycje Wojska Polskiego. W święto Wojska Polskiego chętnych do odwiedzenia Muzeum Lotnictwa w Czyżynach było wielu. Po ekspozycji w historycznym hangarze z końca lat 20. ubiegłego wieku – przed II wojną światową należącym do 2 Pułku Lotniczego – oprowadza Jan Hoffmann. Ekspozowane są tu samoloty, szybowce i śmigłowce, z których najstarsze zbudowano jeszcze przed II wojną światową.

W Warszawie defilada, a my z okazji święta Wojska Polskiego (15 sierpnia) odwiedziliśmy Muzeum Lotnictwa Polskiego w Czyżynach. Okazja była podwójna, gdyż na pasie lotniska można było obejrzeć

najlepszy w świecie samolot akrobacyjny: Zico Edg 548T, konstrukcji amerykańskiej firmy Guthrie z Oklahomy.

(CIĄG DALSZY NA STR. 9)

DELIKATESY INTERNETOWE
www.ziko.pl

✓ Makaron „Goldmek” 500 g	- 13,90	1,49
✓ Kawa „Tchibo Family” 200 g	- 14,95	14,99
✓ Precelid „Lajkonik” 150 g	- 2,40	2,09
✓ Płyn do naczyń „Ludwik” 500 ml	- 3,40	2,39
✓ Proszek „Vizir” 5 kg	- 37,80	33,80

DOSTAWA GRATIS!

KOSIARKI, KOSY, PILARKI
elektryczne
i spalinowe

Uruchomienie
+ oleje GRATIS!

MARAX HURTOWNIA
Kraków, ul. Makuszyńskiego 24
tel./fax (0-12) 643-66-01 SKŁEP INTERNETOWY: www.marax.pl
SKŁEP ★ SERWIS ★ WYPOŻYCZALNIA

**REMEDIUM
APTEKA**

os. Kazimierzowskie 37

pon.-sob.: 8:00-22:00, niedziela: 8:00-18:00

**NASZE CENY
MÓWIĄ SAME
ZA SIEBIE!**

centrum
pożyczkowe



łatwo dostępna pożyczka
ekspresowa decyzja kredytowa
pomoc ekspertów

Przyjdź po pożyczkę do
Centrum Pożyczkowego CitiFinancial:
Kraków, Os. Centrum E-12, tel. (012) 680 64 40
(przy dawnym kinie Światowid)

citi financial

Bank Handlowy w Warszawie S.A.





CENTRUM I OKOLICE



Krakowska Szkoła Teatralna i Filmowa

Policealna

ogłasza nabór kandydatów do zawodu:

- AKTOR SCEN MUZYCZNYCH
(specjalność: wokarno-aktorska)

Adres: Kraków, osiedle Teatralne 23. Tel.: 012-68-02-157, 501-665-166

KRÓTKO O DZIELNICY

• Rozpoczęły się prace przy budowie nowego skrzyżowania w al. Jana Pawła II do Parku Technologicznego. Przebudowa w dwóch etapach potrwa do końca października. Szerzej o tej inwestycji napiszemy za tydzień. (P)

CZOŁG WRACA

1 września w 68. rocznicę wybuchu II wojny światowej o godz. 8.00 odbędzie się uroczyste odsłonięcie tablicy wraz z jej poświęceniem honorującej uczestników Bitwy pod Budziszynem oraz przekazanie czołgu po renowacji pod Domem Kombatanta RP w os. Górali 23. Impreza odbywa się pod patronatem Jacka Majchrowskiego Prezydenta Miasta Krakowa z udziałem kombatantów uczestniczących w walce o niepodległość i wyzwolenie Polski spod okupacji hitlerowskiej. Szerzej o uroczystości jak również nazwiska darczyńców na powrót czołgu zamieścimy w następnym numerze „Głosu”. (sp)

**Zabezpiecz
swój balkon
przed ptakami!**

**ZABUDOWY
BALKONÓW
W PRZESUWNYM
SYSTEMIE „COPAL”**

Okna PCV
P.H.U. O'MAR
ul. Makuszyńskiego 4
tel./fax (012) 68-44-000

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

Cecylia GAJDA, lat 87
Józef GUGUŁA, lat 74
Tadeusz KRUCZEK, lat 78,
mistrz cukierniczy
Teresa RADAWIEC, lat 59
Tadeusz ROMANISZYN, lat 54
Marian SZCZĘŚNY, lat 71
Łucja WNEK, lat 50
Katarzyna ZAWADZKA, lat 99

Ogłoszenia zakładów
pogrzebowych i nekrologi
drukujemy na str. 16 i 17.

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk. Redaguje zespół. Telefon red.: 643-44-33. Fax 643-66-33. E-mail: redakcja@glos-m.krakow.pl. Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków. Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.
SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.
DRUK: DRUKARNIA POLSKA Sp. z o.o., ul. Centralna 51, 31-586 Kraków.
Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.
Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

„Tu gdzie śpiewał Jan Kiepura”

PRZYSTANEK W NOWEJ HUCIE



Prawdziwy tłum wypełnił w niedzielny wieczór, 19 sierpnia br., nowohutką Aleję Róż. To właśnie tutaj odbyło się wielkie widowisko plenerowe „Tu gdzie śpiewał Jan Kiepura”. Nowohucki koncert zorganizowano w ramach Europejskiego Festiwalu im. Jana Kiepury – Przystanek Kraków 2007. Wzięło w nim udział około 150 wykonawców, a wśród nich Justyna Reczeniedi, Aleksandra Szafir, Guillermo Orozco (Hiszpania), Rafał Bartmiński, Juliusz Ursyn Niemcewicz, Roman Witoszyński (Ukraina), Chór i Balet Opery Lwowskiej oraz Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Zabrzeńskiej. Podczas koncertu wykonano najpiękniejsze dzieła operowe i operetkowe, m. in. G. Pucciniego, G. Bizeta, J. Straussa oraz pieśni z repertuaru Jana Kiepury. Widowisko prowadził Bogusław Kaczyński. (f)

W czwartek 23 sierpnia br.

KOLEJNY KONCERT W ALEI RÓŻ

W czwartek, 23 sierpnia br. w al. Róż odbędzie się kolejny wielki plenerowy koncert. Tym razem z okazji 750-lecia lokacji Krakowa, w centrum Nowej Huty wystąpi Zespół Pieśni i Tańca „Mazowsze”. Koncert rozpocznie się o godz. 20.00. (f)

Dziękujemy wszystkim, którzy przyszli pożegnać

śp. KAZIMIERZA FUGŁA

Był to najpiękniejszy sposób wyrażenia wdzięczności
za Jego pracę na rzecz innych.

Wasza obecność była dla nas wielkim wsparciem.

Bóg zapłać!

Rodzina

**BAJMOT TWÓJ SKLEP
MOTORYZACYJNY**

Części zamienne do samochodów:
ŁADA, TAVRIA, UAZ, SKODA, FIAT, FSO, DAEWOOD, ŻUK
oraz do samochodów produkcji zachodniej i japońskiej

os. Szklane Domy 1, pon.-pt. 8-18, sob. 9-14
tel./faks (012) 644-17-26

NIE MASZ GOTÓWKI – POMOŻEMY RATAMI!

PAPAK-OPAKOWANIA

PAPIEROWE, TEKSTUROWE, FOLIOWE,
JEDNORAZOWE, OZDOBNE

Na imprezy oferujemy:
opakowania do tortów i ciast na wynos,
opakowania na galaretki, stelaże do tortów,
serwetki, świece, obrusy papierowe,
ozdoby sali, balony, środki czystości.



ART. BIUROWE I SZKOLNE, DRUKI, ŚRODKI CZYSTOŚCI,
ART. HIGIENICZNE, WYPOSAŻENIE SKLEPÓW

ul. Makuszyńskiego 26a

tel. 6-433-433

www.opakowaniawkrakowie.pl

Wszystkie oferty do 1000 zł i firm,
wraz z kosztami dostawy
i podatkiem VAT
na 1100 m.kw
pon.-pt. 7.00-17.00
soboty 8.00-12.00

WIEJSKI ZAKĄTEK

Okolice, ul. GUSTAWA MORCINKA, os. Zesławice

INWESTYCJA ROZPOCZĘTA MIESZKANIA WŁASNOŚCIOWE



TERMIN REALIZACJI
IV kwartał 2008

- kameralne osiedle trzech budynków mieszkalnych
- 72 mieszkania o powierzchni 38 - 85 m²
- cena: od 4 300 zł do 4600 zł netto za m² + 7 % VAT
- w cenie mieszkania: komórka lokatorska,
balkon oraz parking ogólnodostępny dla mieszkańców
- 24 garaże, w cenie: 22 000 zł netto + 22 % VAT
- teren ogrodzony
- plac zabaw dla dzieci
- sprawdzony Inwestor



TBS "Krak-System" S.A.
ul. Śliwkowa 6, Kraków 31-982
tel. 12/ 644 99 88, 642 02 20
www.krak-system.com.pl

JUNKERS VAILLANT

✓ ARISTON ✓ BERETTA
✓ TERMET ✓ DUVAL

- ◆ OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE I C.O.
(gazowe i elektryczne)
- ◆ INSTALACJE SANITARNE I C.O.
- ◆ GRZEJNIKI ◆ RURY ◆ ZAWORY ◆ BATERIE

MONTAŻ I TRANSPORT – GRATIS

F.H.U. „RELAX”

648-46-19, 0502 587-520

os. Niepodległości 3 (obok Pizze Hut) **NAJNIŻSZE CENY**



JUŻ OD
999 zł

MIESZKAŃCY PROTESTUJĄ



Trwa boom budowlany i różni developerzy i przedsiębiorcy próbują pozyskać tereny pod budowę bloków, pawilonów handlowo-usługowych w różnych miejscach. Dotarła do naszej redakcji wiadomość, że ktoś czyni starania o zabudowę enklawy zieleni przed blokami przy ul. Zawieskiego. Zbudowano tutaj zgrabne kilkukondygnacyjne budynki, w których mieszka kilkadziesiąt rodzin. Niedawno powstała tutaj ulica Jancarza ułatwiająca komunikację pomiędzy Mistrzejowicami, os. Oświecenia i ul. Dobrego Pasterza. By chronić mieszkańców przed hałasem i uciążliwością zbudowano od strony nowej jezdni ekrany oddzielające teren zabudowany. I co? Nagle się okazuje,

że na tym wąskim pasie pomiędzy ekranami, a oknami bloków nr 7 i 11 przy ul. Zawieskiego ktoś czyni starania o wybudowanie pawilonu handlowo-usługowo-mieszkalnego. Negatywną opinię w tej sprawie wydała Rada Dzielnicy XV. Protestują zarządca sąsiadującego terenu Spółdzielnia SZBD Zgoda. Petycje podpisanymi do pana prezydenta wystali mieszkańcy, wskazując m.in. na niszczenie zieleni, wycięcia drzew, zagęszczenie zabudowy, komplikacje komunikacyjne. Zobaczmy, czy władze wezmą pod uwagę opinię lokalnego samorządu będącego najbliższym mieszkańcom i ich samych. Do sprawy powrócę w szerszej publikacji. (SP) Fot. autor

KORZYSTAJMY Z POJEMNIKÓW!

Choć ładne, na razie raczej nie spełniają swojej roli. Mowa tu o estetycznych śmietnikach na psie odchody jakie ustawiono w parku w os. Tysiąclecia. Zajrzeliśmy dla porządku do środka i znaleźliśmy tam zwykle śmieci. Nie udało nam się także zauważyć właściciela czworonogów wyprowadzanych na spacer, który schyliłby się i zebrał to, co pozostawił na ziemi jego pupil. Latem cieszymy się, że wiele psów wyjechało razem ze swoimi właścicielami na wakacje, ale przecież jesienią wrócą, a zimą już zupełnie nie da się tego, co po sobie zostawiają ukryć, tak jak latem, w trawie. No cóż, zachęcamy zatem funkcjonariuszy Straży Miejskiej do spacerów po parkach, terenach zielonych. W celach wychowawczych... właścicieli. (I) fot. autorka



Z myślą o przyszłych mamach

SZKOŁA RODZENIA

Urząd Miasta Krakowa zaprasza mieszkające na terenie Krakowa kobiety w ciąży na bezpłatne wykłady i ćwiczenia realizowane w ramach „Szkoły rodzenia”. Pierwsze zajęcia i wykłady realizowane w ramach 4-tygodniowego kursu „Szkoły rodzenia” rozpoczęły się w lipcu br. W tym okresie z kursu skorzystało 21 mieszkanki Krakowa. „Szkoła rodzenia” to program profilaktyki i edukacji przedporodowej realizowany przez Urząd Miasta Krakowa w latach 2007-2009. Do 2009 roku Miasto na realizację programu przeznaczy 300 tys. zł. Program adresowany jest do kobiet w ciąży, mieszkających na terenie Krakowa (może w nim także uczestniczyć ojciec dziecka lub inna osoba towarzysząca). Jego ce-

lem jest m.in. przygotowanie kobiety do porodu, nauka prawidłowych zachowań w trakcie porodu, nauka łagodzenia bólu porodowego, przygotowanie rodziców do pielęgnacji i opieki nad niemowlęciem oraz wsparcie psychiczne kobiety. Zajęcia – prowadzone przez położną, rehabilitantów, ginekologa-położnika, neonatologa, psychologów – organizują m. in. Miejski Szpital im. Żeromskiego, Specjalistyczny Szpital im. Narutowicza, Szpital im. Rydygiera, Szpital im. Czerwiakowskiego przy ul. Siemiradzkiego.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Biurze ds. Ochrony Zdrowia UMK pod numerem telefonu (012) 616-94-91, 012/ 616-94-90. (mp)

Polskie dożynki na zakończenie żniw, to piękny starodawny obyczaj. Najpierw rolnicy z dożynkowymi wieńcami udają się do kościołów, by Bogu podziękować za tegoroczne zbiory, a później rozpoczyna się czas zabawy. Bo, jak pisał Kohelet:

Tydzień Dożynki

„Wszystko ma swój czas i jest wyznaczona godzina na wszystkie sprawy pod niebem:

Jest czas rodzenia i czas umierania

czas sadzenia

i czas wyrwania tego, co zasadzono, (...)

czas płaczu i czas śmiechu, czas zawodzenia i czas płasów (...)

Dobrze, że dożynkowe świętowanie, w całej swojej krasie, powróciło do dawnych podkrakowskich wsi, a dziś podmiejskich osiedli Nowej Huty – do Grębałowa, Kościelnik czy Chałupek. Dożynki z pełną pompą wróciły też do Mogiły. A tegoroczne świętowanie zapowiada się tam wyjątkowo ciekawie, ponieważ – oprócz oficjalnego dożynkowego programu – obfitować będzie w spotkania z ludową historią i obyczajowością. Dotknąć będzie można zapomnianych już niemal sprzętów, obejrzeć tak bardzo popularne niegdyś w wiejskich chałupach makatki, czy posłuchać o ludowych zwyczajach... Warto na te dożynki przyjść z całą rodziną, a przede wszystkim zabrać ze sobą dzieci, by poznały historię ziem, na których zbudowano Nową Hutę.

Szczegółowe informacje o tegorocznych dożynkach znajdą Czytelnicy w dzisiejszym wydaniu „Głosu-Tygodnika Nowohuckiego” na stronie 15, czyli na samorządowej stronie Dzielnicy XVIII.

Jan L. FRANCZYK

NIERUCHOMOŚCI FIRMA „GARRET”

Licencjonowani pośrednicy w DH Wanda

Jednopokojowe

Złotego Wieku 30 m² – 210 000 zł
Strusia 25 m² – 178 000 zł
Kalinowe 24 m² – 175 000 zł
Kalinowe 25 m² – 150 000 zł
Centrum B 31 m² – 227 000 zł
Kolorowe 38 m – 228 000 zł
Boh. Września 39 m² nowe – 288 000 zł

Trzypokojowe:

Złotego Wieku 47 m² – 340 000 zł
Złotego Wieku 50 m² – 200 000 zł
Oświecenia 64 m² – 366 000 zł
Piastów 52 m² – 320 000 zł
II Pułku Lotniczego 63 m² – 340 000 zł
Kazimierzowskie 63 m² – 410 000 zł
Cienista 59 m² – 356 000 zł
Centrum E 62 m² – 410 000 zł
Teatralne 61 m² – 378 000 zł

Dwupokojowe:

Złotego Wieku 37 m² – 270 000 zł
Kalinowe 51 m² – 270 000 zł
Kalinowe 37 m² – 215 000 zł
Kazimierzowskie 43 m² – 254 000 zł
Albertyńskie 46 m² – 268 000 zł
Albertyńskie 35 m² – 220 000 zł
Kościuszkowskie 41 m² – 280 000 zł
Dywisjonu 303 52 m² – 320 000 zł
Kolorowe 50 m² – 270 000 zł
Handlowe 42 m² – 255 000 zł
Śliwkowa 50 m² – 295 000 zł
Centrum B 45 m² – 270 000 zł
Sportowe 68 m² – 250 000 zł
Młodości 54 m² – 280 000 zł

Czteropokojowe

Złotego Wieku 56 m² – 353 000 zł
Mistrzejowice Nowe 82 m² – 420 000 zł

✓ DH WANDA ul. Broniewskiego 1, tel. 012 642-59-10/11, fax 012 649-74-17
✓ RONDO MOGILSKIE ul. Mogilska 16, tel 012 428-00-45/46
email: garret@op.pl www.garret.pl

Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski
Marszałek Województwa Mazowieckiego Adam Struzik
Prezes Fundacji „Cepelia” Jan Włostowski
zapraszają na

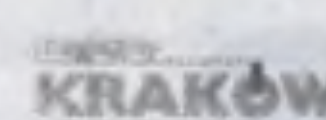
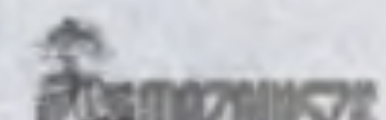
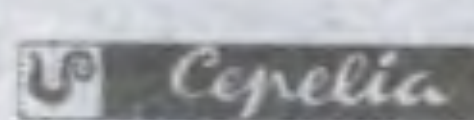


uroczysty koncert plenerowy
Zespołu Pieśni i Tańca

Mazowsze

z okazji jubileuszu 750-lecia lokacji Miasta Krakowa na prawie magdeburskim

23 sierpnia (czwartek) 2007 r., godz. 20.00
al. Róż, Kraków - Nowa Huta



... I PO WAKACJACH ROSNĄ PŁACE W MAŁOPOLSCIE

Wakacje zbliżają się nieubłaganie do końca. Ale przecież pozostaną wspomnienia i fotografie. I nowe przyjaźnie oczywiście. Takie urokliwe miejsca odwiedzały dzieci wypoczywające na koloniach organizowanych przez Biuro Podróży GALEON.

działy dzieci wypoczywające na koloniach organizowanych przez Biuro Podróży GALEON.



Koloniści na Strzelincu.



Gorące wrażenia z kolonii trzeba jak najszybciej przełożyć na papier.



Pamiątkowe zdjęcie na tle Skalnego Miasta w Czechach.



Baba Jaga wcale nie jest taka groźna.



Tak było w Górach Stołowych.

BIURO PODRÓŻY „GALEON”



Biuro Podróży „GALEON”, 31-959 Kraków, os. Górali 5.
Telefon (012) 642-26-20, tel. kom. 606-394-103. Tel. przez centralę HTS: 644-46-66 wewn. 57-60, www.galeon.krakow.pl, e-mail: galeon@galeon.krakow.pl

Z danych opublikowanych przez Główny Urząd Statystyczny wynika, że z miesiąca na miesiąc w naszych portfelach zostaje więcej pieniędzy. Powodem są rosnące płace. Od początku roku przeciętna pensja w naszym kraju wzrosła o prawie pięć procent i wynosi obecnie 2624,93 zł.

Coraz więcej zostaje również w kieszeniach mieszkańców Małopolski. Specjaliści uważają, że przyczyną tego stanu rzeczy jest odpływ Polaków za granicę. Szacuje się, że w ostatnich 2 latach z Polski wyjechało ponad kilkadziesiąt tysięcy ludzi.

Długotrwałym podwyżkom płac towarzyszyć będzie także wzrost cen. Na szczęście szacowana na koniec roku 2,5 proc. inflacja nie uszczupli bardzo naszych portfeli.

1126 zł ma wynosić w przyszłym roku płaca minimalna. Obecnie wynosi 936 zł. Jednocześnie ma ona przestać być podstawą wyliczania wielu świadczeń.

Rząd chce, aby minimalna pensja stanowiła ok. 40 proc. przeciętnej płacy. Pracodawcy niechętnie przyjmują informacje o tak dużej podwyżce płacy minimalnej. Uważają, że powinna ona wynosić 1000 zł brutto.

Przedsiębiorcy zrzeszeni w Business Centre Clubie uważają, że tak duża podwyżka może oznaczać utratę pracy dla tych najmniej wykwalifikowanych. Związkowcy cieszą się z tych propozycji. „Solidarność” domagała się nawet, by minimalne wynagrodzenie stanowiło 68 proc. przeciętnej płacy. Kolejne dyskusje na temat wysokości minimalnej płacy odbędą się we wrześniu.

OBRAZEK Z HAŁDY



Ta gorąca lawa to żużel wielkopiecowy przywożony na hałdę w Pleszowie wprost z wielkich pieców. Spółka Słag Recycling odbiera ten odpad, potem leżakuje go przez jakiś czas, a potem wykorzystuje do produkcji kruszyw drogowych.

SJENITOWA KOSTKA BRUKOWA DOSTĘPNA W KRAKOWIE

Gdy ktoś planuje wykonanie alejek w przydomowym ogrodzie albo wyłożenie placu kostką, powinien zaglądnąć do siedziby firmy Słag Recycling przy ul. Igołomskiej. W związku z dużym zainteresowaniem kostką brukową z Przedborowej uruchomiliśmy dodatkowy punkt sprzedaży w naszej siedzibie w Krakowie. W sprzedaży znajduje się kostka 4/6 oraz 8/11. Ze względu na unikatową i bardzo trwałą barwę kostka sjenitowa tworzy ciekawe połączenie z kamieniami innych barw. Kostkę sjenitową mogą Państwo zobaczyć na wielu prestiżowych realizacjach między innymi: krakowskim Rynku, Trakcie Królewskiej w Warszawie, Placu Bohaterów Getta w Krakowie i wielu innych.



Ekspozycja kostki oraz kamienia ogrodowego dostępna jest również w siedzibie naszej firmy przy ulicy Igołomskiej 28a w Krakowie. Oferujemy korzystne warunki dostaw hurtowych i detalicznych.

W RADZIE ARCELORMITTAL

Rozmowa z Władysławem Kielianem, przewodniczącym ZOK NSZZ „Solidarność”, członkiem Rady Nadzorczej ArcelorMittal oraz wicesekretarzem Europejskiej Rady Zakładowej

– 9 lipca w Luksemburgu powstała Europejska Rada Zakładowa ArcelorMittal, która zastąpi dotychczasowe rady zakładowe istniejące w obu koncernach przed ich połączeniem. Nie informowaliśmy dotąd, że w biurze zarządu ERZ funkcję wicesekretarza pełni przedstawiciel Mittal Steel Poland, a jest nim właśnie Pan...

– Wybór na to stanowisko zawdzięczam kolegom, którzy zgłosili moją kandydaturę do Prezydium Rady. Razem ze mną uczestniczyli w spotkaniu w Luksemburgu Jerzy Goiński, Tadeusz Stasielak i Lech Majchrzak z NSZZ Solidarność w Mittal Steel Poland, Janusz Lemański, Krzysztof Wójcik i Jacek Zub z NSZZ Pracowników Mittal Steel Poland, a także Zbigniew Wesoly z NSZZ Solidarność w Koksowni Zdieszowice oraz Jacek Gąsiorowski z Solidarności w Arcelor Huta Warszawa. Polska i Francja mają najwięcej swoich przedstawicieli w radzie: po 9 osób. W sumie w ERZ zasiada 54 przedstawicieli z 9 krajów: Francji i Polski, Belgii, Rumunii, Czech, Niemiec, Hiszpanii, Luksemburga i Włoch. Samo Prezydium ERZ, na którego czele stoi Lakshmi Mittal, liczy 25 osób. Wiceprzewodniczącym jest Luigi Farina. Na pierwszym plenarnym posiedzeniu wybrano też Biuro ERZ.

– Sekretarzem Biura na 4 najbliższe lata został Jacques Laplanche z Francji, a wicesekretarzem – właśnie Pan. Czym będzie się zajmowało Biuro i jaka jest jego rola?

– Będzie ono przygotowywało dokumenty, materiały, analizy, które po przetłumaczeniu na 8 języków (urzędowym językiem Biura wybrano francuski) otrzymają wszyscy członkowie Rady. Biuro pełni funkcję pomocniczą, a jednocześnie niezbędną w przypadku funkcjonowania ciała zrzeszającego przedstawicieli tak wielu europejskich zakładów. Spotkania całej Europejskiej Rady mają się odbywać raz w roku. Samo Prezydium będzie się spotykało raz na kwartał. Naszą spółkę, Mittal Steel Poland, reprezentują w nim – poza mną – Lech Majchrzak i Janusz Lemański. Z Polski jest



Gratulacje z wyboru składu Władysławowi Kielianowi sam Lakshmi Mittal.

także Jacek Gąsiorowski z Warszawy. To silna reprezentacja.

– Luigi Farina ocenił powstanie Europejskiej Rady zakładowej jako zobowiązanie ArcelorMittal do dialogu społecznego, a szczególnie do podejmowania działań w tak priorytetowych kwestiach, jak bezpieczeństwo i zdrowie pracowników. Jakie nadzieje Pan wiąże z powstaniem Rady?

– Jestem przekonany, że Rada będzie miała duży wpływ na decyzje w sprawie przyszłości koncernu. Choć jest to ciało o charakterze tylko opiniotwórczym, dla pracodawcy jego opinie zwykle są wiążące. Poprzednio w obu spółkach rady prezentowały swoje krytyczne stanowiska w wielu sprawach, nie tyle ze względów ekonomicznych, co ewentualnych konsekwencji społecznych, a pracodawcy, w trakcie podejmowanych działań, uwzględniali te zastrzeżenia. Teraz też mamy tego przykłady. Jedną z pierwszych omawianych przez nas spraw była kwestia obowiązku podpisywania przez pracowników Kodeksu Etyki Biznesu. Za naszą sprawą pracodawca zrezygnował z wprowadzania tego obowiązku. Będzie on dotyczył tylko kandydatów.

– Czy zawsze interesy pracowników zatrudnionych w zakładach zlokalizowanych w różnych częściach Europy pokrywają się?

– Jesteśmy przygotowani na za-

wieranie kompromisów. Ostatnio koledzy z Europy Zachodniej wyrażali swoje obawy co do przyszłości ich zakładów i pogłosek na temat przenoszenia produkcji do Europy Wschodniej. Poinformowano nas, że pracodawca nie ma takich zamiarów. Po prostu jest to dla niego nieopłacalne. W naszym wspólnym interesie jest wyrównanie różnic technologicznych pomiędzy Wschodem i Zachodem. Nie znaczy to wcale, że punktów spornych nie będzie: po to jednak jesteśmy, by rozwiązywać problemy podczas debat i prezentować wobec pracodawcy jednolite stanowisko. Pociągają może być to, że Polska, Czechy i Rumunia mają wspólnie ponad 50 proc. głosów w Radzie...

– A w trudniejszych sprawach Rada może liczyć na pomoc francuskiej firmy doradczej Syndex, która została oficjalnie wybrana na „etat” doradcy. Czy zdaniem Pana to dobry wybór?

– Zdecydowanie tak. Syndex jest firmą znaną w Polsce, a więc i zorientowaną w naszych realiach. Jest m.in. jednym z doradców Komisji Krajowej NSZZ „Solidarność”. Nasza współpraca powinna się dobrze układać.

– Gratulujemy wyboru i życzymy owocnej pracy w Europejskiej Radzie Zakładowej.

VIOLETTA KAŁUŻNY

Z DACHU KOKSOWNI

21 sierpnia 2007 r. – nadpocie, czyli „sufit” wielokomorowej baterii koksowniczej w krakowskiej hucie. Temperatura powietrza sięga 25 stopni Celsjusza, temperatura wewnątrz baterii koksowniczej wynosi 1250 st. Celsjusza. W jednej komorze koksowniczej mieści się około 24 tony wsadu. Takich komór jest w baterii wielokomorowej 72. Proces koksowania (od załadunku węgla do wyładunku koksu) trwa 16 godzin. Koks pochodzący z baterii wielokomorowej krakowskiej koksowni to typowy koks hutniczy.

W krakowskiej koksowni niebawem rozpocznie się budowa nowej instalacji oczyszczania gazu koksowniczego. To dla mieszkańców osiedli położonych najbliżej krakowskiej huty naprawdę dobra wiadomość, gdyż przestaną ich nękać uciążliwe zapachy. Zarówno polskie jak i europejskie

normy ekologiczne w zakresie emisji do powietrza narzucają konieczność poważnych inwestycji w przemysł hutniczy. Gdy huta posiada koksownię to dotyczy także jej. Jednym z zadań dla krakowskiej koksowni jest modernizacja instalacji służącej do oczyszczania gazu powstałego w procesie koksowania, w tym zastąpienie przestarzałej metody oczyszczania Thylox nowoczesną metodą amoniakalną. Nowa inwestycja nie wykluczy jednak całkowicie wpływu procesu produkcji koksu na środowisko. Radykalnej poprawy można spodziewać się dopiero po wyłączeniu z eksploatacji dwóch baterii koksowniczych starego typu, czyli po całkowitym wyeliminowaniu mokrego gaszenia koksu. Zgodnie z harmonogramem dołączonym do wniosku o pozwolenie zintegrowane korzystania ze środowiska nastąpi to dopiero w 2009 r.

Taki ciekawy, samochodowy kształt ma program tegorocznego, piątego festiwalu Sacrum Profanum i jego szukajcie na festiwalowych plakatach. Tegoroczny festiwal potrwa od 16 do 23 września br. Wieńczyć go będzie widowisko w krakowskim oddziale Arcelor Mittal Polska. Tu w dawnej ocynkowni elektrolitycznej walcowni zimnej przez trzy wieczory (od piątku 21 do niedzieli – 23 września będzie można zobaczyć spektakl muzyczno-baletowy oparty na muzyce Leonarda Bernsteina, m.in. z musicalu West Side Story. Widowisko nosi tytuł BROADWAY W NOWEJ HUCIE.

Broadway w Nowej Hucie

W PROGRAMIE SACRUM

Ideą przewodnią Festiwalu Sacrum Profanum jest prezentacja arcydzieł muzyki instrumentalnej i wokalo-instrumentalnej w układzie geograficznym. Poszczególne koncerty są monograficznymi przeglądami twórczości poszczególnych kompozytorów XIX i XX wieku według klucza narodowościowego. Po prezentacjach muzyki kompozytorów związanych z Wiedniem (2004), Rosją (2005) i

String Quartet, Kwartet Śląski, AUKSO, Sinfonia Varsovia i in.

Koncerty V Festiwalu Sacrum Profanum odbywać się będą przede wszystkim w Filharmonii Krakowskiej i dawnej fabryce „Emalia” w Krakowie. Finałowy koncert Festiwalu – BERNSTEIN. BROADWAY W NOWEJ HUCIE (West Side Story – On the Town – Wonderful Town – Candide), wyreżyserowany zostanie



Francją (2006) podczas piątej edycji Festiwalu zabrzmiały dzieła twórców amerykańskich.

Wśród utworów, prezentowanych przez czołowych muzyków i zespoły z całego świata, znajdują się dzieła takich kompozytorów, jak: George Gershwin, Charles Ives, Steve Reich, Leonard Bernstein, Elliott Carter, John Adams, Philip Glass, John Cage i... Miles Davis.

Na festiwalu pojawią się tak znakomici muzycy, jak: Marc Minkowski, Leszek Możdżer, Tomasz Stańko, Paul Hillier oraz najwyższej cenione zespoły zajmujące się muzyką współczesną: London Sinfonietta, Schönberg Ensemble, Asko Ensemble, Theatre of Voices, jak również uznani wykonawcy polscy: Marek Moś, Maciej Grzybowski, Royal

przez Konrada Imieł. Widowisko zakłada prezentację piosenek z najbardziej znanych musicali Leonarda Bernsteina przez gwiazdy polskiej muzyki. Wystąpią między innymi: Aga Zaryan, Dorota Miśkiewicz, Lora Szafran, Krystyna Prońko, Hania Stach, Iwona Hossa, Mieczysław Szczepniak, Tymon Tymański, Andrzej Lampert, Big Stars. W widowisku weźmie udział orkiestra AUKSO pod kierownictwem Marka Mosia.

Bilety można nabywać w Centrum Informacji Turystycznej w Krakowie, ul. Św. Jana 2 tel. (012) 421 777 87 lub w Pawilonie Wyspiańskiego pl. Wszystkich Świętych 2 tel. (012) 61 61 886. Więcej informacji także na www.biurofestiwalowe.pl.

OLDBOJE TRZECI

18 sierpnia br. w Koźmicach Wielkich rozegrany został turniej piłki nożnej oldboyów z okazji 60-lecia Klubu Sportowego WILGA. Do turnieju zaproszono cztery drużyny w tym reprezentację Małopolskiego TKKF, w której grali zawodnicy TKKF przy Mittal Steel Poland SA. Drużyna hutników w pierwszym z meczów spotkała się z drużyną kopalni soli w Wieliczce opartej na zawodnikach rezerw Górnika Wieliczka. Po wyrównanym pojedynku zwycięstwo

odniosła drużyna z Wieliczki 0:1. W drugim spotkaniu krakowianie pokonali drużynę LKS Wieliczka 2:0 po bramkach Jacka Romańskiego i Piotra Pituly, zajmując trzecie miejsce w turnieju.

Drużyna hutniczego TKKF grała w składzie: Zb. Kieć, G. Klimek, D. Gajda, P. Borejza, A. Sedek, St. Marek, M. Kordylewski, M. Pająk, P. Pitula, D. Habel, B. Wróbel, J. Romański.

W KINIE STUDYJNYM „SFINKS”

Kino studyjne Sfinks zaprasza na miejscami zabawny, czasem zaś szokujący dramat Richarda Eyre („Iris”) „Notatki o skandalu”. Historia o współczesnej samotności, o desperacji, jaką czasem odczuwa każdy z nas nawet mieszkając w mieście zaludnionym przez miliony; historia, która dotyka sedna skrytych ludzkich tęsknot za kontaktem z innymi.

Barbara Covett jest surową nauczycielką w londyńskiej szkole średniej. Mieszka sama, nie ma znajomych, a jej jedynym zajęciem jest zapisywanie swoich spostrzeżeń dotyczących życia codziennego w pamiętniku. Pewnego dnia do szkoły Barbary przybywa nowa pracownica – młoda, piękna i czarująca. Na początku Barbara czuje do niej niechęć, ale też i dziwną fascynację, która powoli zaczyna przeradzać się w obsesyjną chęć zaprzyjaźnienia się...

Ekranizacja powieści Zoe Heller „Notatki o skandalu” była jedynie kwestią czasu, zważywszy na ilość nagród oraz rozgłos jaki zyskała. Kiedy okazało się, że za realizację adaptacji zabrali się producenci „Godzin”, nadzieje na udany film wzrosły. „Notatki o skandalu” nie zawodzi. Scenariusz oddaje tempo i werwę powieści Heller, zachowując przy tym ogół emocji jakie wywołuje jej lektura – od śmiechu do przerażenia i żalu, co nie mogło pozostać bez wpływu na wizualną stronę filmu i aktorskie kreacje. Te ostatnie są tu głównym atutem – wielokrotnie nagradzanym w swej ponad 40-letniej karierze Judi Dench w nietypowej dla siebie roli zgorzkniałej Barbary oraz młodszej nieco laureatki Oscara w roli pięknej nauczycielki – Cate Blanchett. Podobnie jak w życiu, w ich kreacjach nie ma podziału na czarne i białe, ale pełne odcieni szarości pomiędzy. Kreacje aktorskie zaś stały się inspiracją dla muzyki zdobywcy Oscara Philipa Glas-a, która wyznacza puls historii dwóch kobiet, nie zatrzymuje się na ilustrowaniu fabuły, lecz oddaje głębsze emocje. Całość dopełniają zdjęcia innego laureata Oscara Chrisa Mengesa, który swoimi poprzednimi filmami („Misja”, „Niewidoczni”) udowodnił, że najlepiej potrafi oddać intymny, mroczny nastrój filmu. Seanse: 24 VIII (pt.) godz. 19.00, 25 VIII (sb.) godz. 19.00, 26 VIII (nd.) godz. 17.00, 28 VIII (wt.) godz. 17.00, 29 VIII (śr.) godz. 17.00, 30 VIII (cz.) godz. 19.00.

ACC

Kino studyjne Sfinks zaprasza także na jeden z najpiękniejszych filmów o umieraniu ostatnich lat „Moje życie bez mnie” Isabel Coixet („Życie ukry-

te w słowach”), hiszpańsko – kanadyjską produkcję, zrealizowaną m.in. przez Pedro Almodóvara i jego firmę producencką El Deseo.

Ann ma 23 lata, dwie małe córki oraz młodego jak ona sama męża, mieszka w przyczepie kempingowej w ogródku swojej matki, pracuje jako sprzątaczką. Pomimo przeciwności losu udaje się jej jednak stworzyć ciepły dom. Pewnego dnia dowiaduje się, że choruje na nieuleczalną chorobę. Postanawia nikomu nie mówić o wyroku wydanym przez lekarzy. Zdając sobie sprawę z tego, jak mało w życiu doświadczyła, że na ogół tylko walczyła o przeżycie, ma ochotę to nadrobić. Historia Ann nie jest typową opowieścią o umieraniu – cikliwą i sentymentalną. Kiedy bohaterka dowiaduje się, że niedługo odejdzie, tworzy listę rzeczy, które musi zrobić zanim to się stanie. Wśród zapisanych punktów znajdują się zarówno rzeczy trywialne, takie jak „obciąć włosy i zrobić sobie tipsy”, jak i całkiem poważne, jak „spotkać mężczyznę, który by się we mnie zakochał”, „mówić dziewczynom jak najczęściej, że je kocham”. Ann stawia na miłość – chce jej dać i otrzymać jak najwięcej, zanim umrze. Miłość jest siłą, która pozwala bohaterce iść dalej i zmierzyć się z własnym lękiem. Tematem tego filmu jest także samotność. Samotna jest Ann i jej matka, jej kochanek i jej znajomi z pracy. Nie ma rozróżnienia na problemy ważniejsze i mniej ważne.

„Moje życie bez mnie” to opowieść składająca się z malutkich scenek. Życie sprzątaczkę czy kucharkę wydaje się reżyserce tak samo ciekawe, jak życie gwiazd i wybitnych osobowości. Swoich zwyczajnych bohaterów stawia w nie całkiem zwyczajnych okolicznościach, ich mroczne tajemnice nie zatruwają nikomu życia. I dlatego jej filmy tak dobrze się ogląda. Opowiadają o bohaterach, z którymi z łatwością możemy się identyfikować, a jednocześnie oglądając dowiadujemy się tego i owego o sobie. Isabel Coixet ma świetne oko do szczegółów, stąd też dobrze wypadają tu aktorzy w rolach epizodycznych. Pojawiają się wśród nich Alfred Molina w roli ojca, czy Amanda Plummer jako żarłoczna przyjaciółka z pracy. Główny ciężar spoczywa jednak na barkach Sarah Polley, która, być może z powodu osobistych doświadczeń (straciła matkę, kiedy miała 11 lat), świetnie radzi sobie z rolą Ann. Seanse: 24 VIII (pt.) godz. 17.00, 25 VIII (sb.) godz. 17.00, 26 VIII (nd.) godz. 19.00, 28 VIII (wt.) godz. 19.00, 29 VIII (śr.) godz. 19.00, 30 VIII (cz.) godz. 17.00.

ACC

Notowania cenowe

SZKOLNE

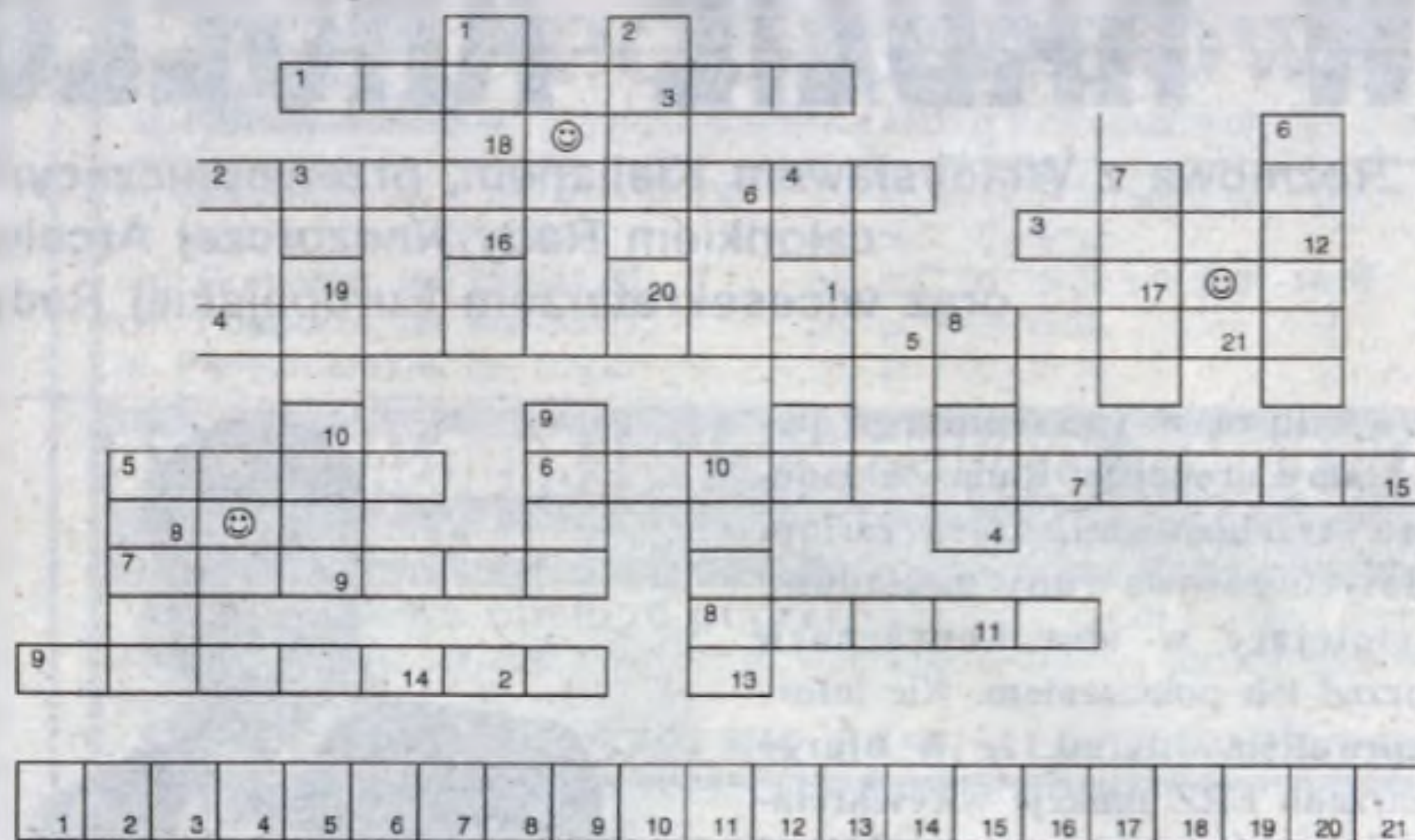
Zbliża się nowy rok szkolny. Polecam zakupy w jednym z nowohuckich sklepów osiedlowych, gdzie spokojnie i bez kolejek, hałasu hipermarketowego możemy kupić wszystko do szkoły po przystępnych cenach. Jest to F.H. „Papius” w pawilonie w os. Boh. Września nr 76, tel. 12 647-09-07. Są tutaj w pełnym wyborze zeszyty: 16-kartkowe – 0,60 zł, 32 – 0,80 zł, 60 – 1,00 zł, 80 – 1,90 zł, 100–2,20 zł. W formacie A-4: 32-kartkowe – 2,30 zł, 60 – 2,90 zł, 80 – 4,70 zł, 100–4,90 zł i w twardej oprawie 100-kartkowy kosztuje w promocji 4,80 zł. Są też zeszyty tematyczne do poszczególnych przedmiotów jak np. matematyka, fizyka, chemia czy język polski po 1,69 zł. Bloki szkolne kosztują 1,40 zł, techniczne 1,50 zł, papier kolorowy 0,95 zł, a samoprzylepny 2,30 zł. Do pisania polecam pióra chińskie ze stalówką na atrament za jedyne 2,90 zł lub na naboje w takiej samej cenie. Oczywiście są też droższe pióra markowe nawet w cenie kilkudziesięciu złotych. Najtańszy długopis to wydatek 0,50 zł, ale są też długopisy w cenie kilku i kilkunastu złotych. Ołówki w pełnym wyborze są w cenie od 0,30 zł do 1,20 zł. Kredki różnego rodzaju w 12 kolorach kosztują od 2,50 zł do 12,50 zł. Za kredki woskowe płacimy od 1 zł do 6,50 zł. Cienkopis kosztuje 2,10 zł. Przybory należy schować do piórniaka, za który zapłacimy od 6,90 zł do 31,50 zł (z pełnym wyposażeniem). Okładki na zeszyty kosztują 0,70 zł, a na książki 1,50 do 1,80 zł. Naklejki na zeszyty kupimy po 0,50 zł za dwanaście sztuk. Farby plakatówki są w cenie od 4,50 do 8,90 zł, a farby wodne od 3,30 do 4,10 zł. Przyda się na pewno plan lekcji za 0,60 zł. Potrzebny też będzie dzienniczek ucznia za 1,30 w miękkiej oprawie lub w twardej za 1,60 zł. Całość akcesoriów szkolnych wraz podręcznikami należy zapakować do tornistra lub plecaka. Te pierwsze można już kupić od 46 zł ze wzmocnionymi ściankami lub te drugie od 35 zł. (sp)

WALUTA

Po uspokojeniu na giełdzie, złotówka nieco się wzmocniła.

W kantorze na pl. Bieńczyce paw. 24, tel. 641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 2,80–2,86 zł, euro: 3,78–3,85 zł, GBP: 5,56–5,66 zł. (mp)

FILMOWA KRZYŻÓWKA „SFINKSA”



POZIOMO: 1. zmarły niedawno (30 VII br.) wybitny szwedzki reżyser filmowy, 2. wcielił się w rolę Phantoma w najnowszym filmie Davida Lyncha „Inland Empire”, 3. najszybszy aktor świata, 4. w oczekiwaniu na te Święta toczy się akcja filmu „Pod jednym dachem”, 5. thriller francuski z 1981 r. w reżyserii Jean-Jacquesa Beineixa, 6. prowadzą je zawodowo bohaterowie filmu „Doskonale popołudnie”, 7. pokonał 2000 konkurentów, by zadebiutować u boku Richarda Gere’a w filmie „Lęk pierwotny”, 8. „... Dog: droga samuraja”, 9. „Dziewczyna i ...”, czyli heca na czarnaście fajerek”.

PIONOWO: 1. tytuł pierwszej części „Gwiezdnych wojen” – „... widmo”, 2. kraj, do którego wyjeżdża chłopak Moniki, bohaterki filmu „Szczęście” – Bohdana Slamy, 3. najpopularniejszy dziś hiszpański reżyser, producent wykonawczy filmu „Moje życie bez mnie”, 4. zawód głównej bohaterki filmu „Inland Empire” granej przez Laure Dem, 5. wcielił się w postać Barbary, władczej i samotnej nauczycielki, w filmie „Notatki o skandalu”, 6. autor większości adaptacji książek B. Hrabala, laureat Oscara za „Pociągi pod specjalnym nadzorem”, 7. kraj, w którym rozgrywa się większa część akcji filmu „Malowany welon”, 8. najbardziej popularne imię wśród chińskich reżyserów: Yang („Łaźnia”), Yimou („Hero”, „Cesarzowa”) i aktorek: Ziyi („Przyczajony tygrys, ukryty smok”, „2046”), 9. imię McGregora, brytyjskiego aktora, któremu popularność przyniósł film „Płytki grób”, 10. „Życie jako śmiertelna choroba przenoszona ... płciową”.

Litery z ponumerowanych pól w prawym dolnym rogu tworzą hasło. Poprawne odpowiedzi wezmą udział w losowaniu miesięcznego kametu (5 wybranych seansów) do Kina Studyjnego „Sfinks”. Odpowiedzi prosimy przysyłać pocztą na adres: Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida, Kino Studyjne „Sfinks”, os. Górali 5, 31-959 Kraków lub na adres e-mailowy: sfinks@okn.edu.pl

Na odpowiedzi organizatorzy czekają do 29 sierpnia 2007 r. Proszą o podanie numeru telefonu (o wygranych będą informować telefonicznie) lub adresu e-mail. (w mailach bardzo proszą o podanie imienia i nazwiska).



Małopolska Fundacja Dom Kombatanta RP Muzeum Czynu Zbrojnego

Kraków – Nowa Huta os. Górali 23
informuje, że

**Największy eksponat historyczny,
czołg ciężki wraca po renowacji
pod Muzeum Czynu Zbrojnego.
Zapraszamy!**

W dniu 1.09.2007 r., o godz. 8.00 odbędzie uroczyste przekazanie czołgu mieszkańcom Krwa oraz uroczyste odsłonięcie i poświęcenie tacy honorowej ku czci i chwale poległym i zaginionym żołnierzom II Korpusu Pancernego 2 Armii Wojska Polskiego pod Budziszynem.

Uroczystość odbywa się pod patrona Jacka Majchrowskiego Prezydenta Miasta Krakowa.

Zwiedzać Muzeum będzie można od 3 września od wtorku do piątku w godz. 10.00–16.00
WSTĘP WOLNY!

Nasze motto: „Ocalić od zapomnienia i przekazać pamięć następnym pokoleniom”.

Wycieczki zbiorowe, turystyczne i szkolne prosimy wcześniej uzgadniać.

Tel. 012 644-35-17; 0691-688-227.

Jesteś lokatorem gminnym?

Chcesz zamienić się na nowe mieszkanie?

Weź udział w „Programie Zamian”!



Informacja:
www.bip.krakow.pl
Wydział Mieszkalnictwa UMK
ul. Wielopole 17A,
tel. (012) 616 82 57
(012) 616 82 24

WŁOSKIE BARWY KOŃCA LATA

Na zakończenie wakacji Łaźnia Nowa wraz z Teatrem Stalker z Turynu zapraszają na wyjątkowe wydarzenie będące wynikiem współpracy włoskiego Stalker Teatro z mieszkańcami Nowej Huty.

W dniach 31 sierpnia oraz 1 września, o godzinie 19.00 w teatrze Łaźnia Nowa zaprezentowane zostanie jedyne w swoim rodzaju przedstawienie łączące muzykę na żywo prezentowaną przez włoskich muzyków, ekspresyjną, pełną wyrazu grę aktorską mieszkańców biorących udział w projekcie, niesamowite rekwizyty

(ponad dwupółmetrowej wysokości stół) oraz barwne kostiumy.

SPECJALNIE DLA CZYTELNIKÓW „GŁOSU”

Dla pierwszych 3 osób, które zadzwonią do Łaźni Nowej w piątek (24 sierpnia) o godz. 15 pod numer 012 680-23-40, organizatorzy przygotowali podwójne zaproszenia!

Konkurs!

Na tych, którzy najciekawiej opisać swoje wrażenia po spektaklu, czekają przygotowane 3 karnety na październikowy Festiwal Genius Loci, podczas którego zaprezentują się wybitne teatry ze Śląska. Prace prosimy przysłać do redakcji w terminie do 10 września. Lista zwycięzców zostanie opublikowana w „Głosie” 21 września br.

(f)

W przyszły piątek i sobotę, 31 sierpnia i 1 września br.

IV NOWOHUCKI MARATON FILMOWY

W przyszły piątek i sobotę w Ośrodku Kultury im. C. K. Norwida na os. Góralskiej 5 odbędzie się IV Nowohucki Maraton Filmowy. W programie imprezy znajdą się projekcje, spotkania z autorami filmów w Sali Kina Studyjnego „Sfinks” oraz minirecitale i spotkania towarzyskie w kawiarni Ośrodka. A oto szczegółowy program tegorocznego Maratonu.

Piątek, 31 sierpnia 2007

PIERWSZY DZIEŃ MARATONU

Godz. 20.00 – Otwarcie imprezy.

Godz. 20.10 – Projekcja najnowszej wydania Nowohuckiej Kroniki Filmowej (nr 94 – IX 2007), a w niej: Czołg wraca, Encyklopedia Nowej Huty i Tango w al. Róż. Realizacja Kroniki: Jerzy Ridan.

Godz. 20.20 – Anna Starewicz-Caban: Słowo o Nowohuckich Kronikach Filmowych; Katarzyna Wąchal – O prezentacji Kroniki na IV Creative Clusters.

Godz. 20.25 – Projekcja reportażu filmowego „Budujemy Nowy Dom – lata siedemdziesiąte”. Montaż materiałów filmowych z archiwów Telewizji Kraków i Amatorskiego Klubu Filmowego NOWA HUTA.

Godz. 20.40 – Spotkanie z reżyserem Markiem Norkiem.

Godz. 20.45 – Projekcja filmu dokumentalnego „Dziwoląg” (reż. Marek Norek, rok prod. 2006 r.).

Fotograficy opowiadają o pasji fotografowania Nowej Huty, a także o swoich doświadczeniach życiowych. Całość bogato ilustrowana fotogramami wykonanymi przez bohaterów filmu.

Godz. 21.35 – Adam Gryczyński: Słowo o historii Krakowskiego Klubu Fotograficznego.

Godz. 21.40 – Projekcja Nowohuckiej Kroniki Filmowej (nr 78 – III 2007), a w niej: Obrazki na Dzień Kobiet, Pani Marianna, Gdzie dziewczyny z tamtych lat oraz Pani Monika. Realizacja Kroniki: Jerzy Ridan.

Godz. 21.50 – Spotkanie towarzyskie (kawiarnia). Adam Gryczyński: Słowo o wielkiej, plenerowej wystawie fotografii na placu Centralnym „Nowa Huta – najmłodsza siostra Krakowa”. Minirecital Leszka Wójtowicza, autora ballad i piosenek, barda Piwnicy pod Baranami.

Godz. 22.40 – Projekcja Nowohuckiej Kroniki Filmowej (nr 91 – VI 2007), a w niej: Stowarzyszenie Łąki Nowohuckie, Pałac w Kościelnikach i Oczami pasażera. Realizacja Kroniki: Marcin Kaproń, współpraca Anna Pankiewicz.

Godz. 22.50 – Spotkanie z Marcinem Kaproniem i Anną Pankiewicz (reżyserem m.in. krótkich filmów animowanych o Nowej Hucie).

Godz. 22.55 – Projekcja krótkich filmów animowanych pod wspólnym tytułem „Triada Nowohucka”. Reżyseria i animacja: Anna Pankiewicz, prod. własna, 2007 r.

Godz. 23.00 – Projekcja filmu dokumentalnego „Starsza siostra Krakowa”. Scen. i realizacja: Katarzyna Posłuszny, Wojciech Bockenheim, prod. TVP S.A. – Oddział w Krakowie, 1997 r.

Z filmu można się dowiedzieć, że Nowa Huta jest starsza od Krakowa, a jej architektura może zachwycać i fascynować.

Godz. 23.25 – Spotkanie z bohaterem filmu „Starsza siostra Krakowa”, historykiem sztuki Maciejem Mieźianem.

Godz. 23.30 – Projekcja filmu dokumentalnego „Zapomniany holocaust”. Scen. i realizacja: Katarzyna Kotula, prod. TVP S.A. – Oddział w Krakowie, 1994 r. Wspomnienia bohaterki filmu z Nowej Huty, która opowiada o męczeństwie Cyganów podczas II wojny światowej. Film zrealizowany został w ramach cyklu programu etnicznego „U siebie”.

Godz. 23.45 – Spotkanie z Katarzyną Kotulą, autorką filmu.

Godz. 23.50 – Projekcja filmu dokumentalnego „Pięta Lenina”, reż. Leszek Ptasiński, prod. TVP 3 Katowice, 2006 r. Historia pomnika W.I. Lenina opowiedziana przez mieszkańców Nowej Huty, dziennikarzy, działaczy „Solidarności” i historyków. Całość bogato ilustrowana materiałami archiwalnymi.

Godz. 00.15 – Zakończenie pierwszego dnia Maratonu.

Sobota, 1 września 2007

DRUGI DZIEŃ MARATONU

Godz. 20.00 – Powitanie uczestników i widzów.

Godz. 20.10 – Projekcja Nowohuckiej Kroniki Filmowej (nr 76 – II 2007), a w niej: Orkiestra, Chłopaki się boją oraz Nowa Huta współcześnie – 1949 Club – wernisaż. Realizacja Kroniki: Marek Nawracaj.

Godz. 20.20 – Spotkanie z reżyserem Kroniki – Markiem Nawracajem (studentem PWSFiT w Łodzi) oraz Magdaleną Otowską – razem opowiedzą o projektach, które będą realizowane z partnerami zagranicznymi w oparciu o Nowohucką Kronikę Filmową.

Godz. 20.25 – Projekcja filmu „Kraków dla początkujących – Nowa Huta”. reż. Szymon Jakubowski, współpraca Agnieszka Bigaj, prod. TVP 3 – Kraków, 2007 r. Najnowszy film o Nowej Hucie, próba nowego spojrzenia – odejścia od stereotypów.

Godz. 20.45 – Spotkanie z twórcami filmu.

Godz. 20.50 – Projekcja filmu dokumentalnego „Otwarte miasto”, zrealizowanego przez profesjonalnych operatorów, studentów szkół filmowych i amatorów. Reż. Jerzy Ridan, prod. TVP 3 Regionalna – Warszawa, 2007 r. Film jest zapisem wydarzeń i emocji ludzi witających Benedykta XVI w Krakowie. Kilka sekwencji powstało w Nowej Hucie. Film zdobył nagrody na festiwalach międzynarodowych. Na Ma-

ratonie pokazana zostanie skrócona wersja do emisji w BBC. W sierpniu br. film został zaprezentowany w Watykanie z udziałem Ojca Świętego.

Godz. 21.25 – Projekcja Nowohuckiej Kroniki Filmowej (nr 81 – III 2007), a w niej: 50 lat Skarbnicy, Piekierne niebo oraz Kopiec Wandy. Realizacja Kroniki: Robert Musiałek.

Godz. 21.35 – Spotkanie z Robertem Musiałkiem, operatorem i realizatorem programów dla TVP3 Kraków.

Godz. 21.40 – Projekcja filmu „Zawód amator”. Realizacja: Ryszard Romanowski i Tadeusz Drozdowicz, Prod. II Program TVP S.A., 1995 r. Film o Amatorskim Klubie Filmowym NOWA HUTA (historia, czas współczesny). Wypowiedzi członków klubu, prezentacja fragmentów filmów.

Godz. 22.05 – Spotkanie z Maciejem Twarogiem na temat przyszłorocznego V Nowohuckiego Maratonu Filmowego, który poświęcony będzie m.in. filmowej Nowej Hucie, a więc 50 rocznicy powstania AKF NOWA HUTA, 50-lecie Kina Studyjnego „Sfinks” oraz 40-lecie DKF „Kropka”.

Godz. 22.10 – Projekcja filmu dokumentalnego „I ktoś nas zaprowadzi”. Reż. Adam Jania i Jerzy Ridan, prod. TVP S.A. Oddział w Krakowie, 1991 r. Dokument o nowohuckiej młodzieży zrealizowany w kontekście przygotowywanego spektaklu „Na bosaka” według Witolda Gombrowicza. Wyróżnienie na ogólnopolskim festiwalu „Człowiek w zagrożeniu” w Łodzi.

Godz. 22.40 – Spotkanie towarzyskie (kawiarnia): Spotkanie z reż. Jerzym Ridanem oraz Dorotą Rudy-Rudkowską, dyrektorem MDK im. A. Bursy, w którym realizowany był film „I ktoś nas zaprowadzi”. Minirecital Jerzego Miaczka Bożyka, interpretatora piosenek literackich i prześmiewczych ballad, a także wokalisty jazzowego.

Godz. 23.20 – Projekcja „Nowohuckiej Kroniki Filmowej” (nr 74 – II 2007), a w niej: Szpinak, Czas zatrzymany oraz Zagubione uczucia. Realizacja: Jerzy Ridan.

Godz. 23.30 – Projekcja filmu fabularnego „Zagubione uczucia”. Czarny dramat społeczny z 1957 r. w reż. Jerzego Zarzyckiego, który nawiązywał tematyką do włoskiego neorealizmu i z pryncypalnymi postaciami z ekranów kin. Bohaterką jest robotnica kombinatu, która jest tak zajęta pracą i działalnością społeczną, że nie ma czasu zająć się domem i dziećmi. Nagrody: „Syrenka Warszawska”, Nagroda Polskiej Krytyki Filmowej.

Godz. 0.50 – Zakończenie IV NOWOHUCKIEGO MARATONU FILMOWEGO.

(f)

KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.

Kościół św. Bartłomieja: 9, 10.00, 11.30

Szklane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.

Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.

Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.

Dywisjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.

Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.

Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.

Wzgórza Krzesławickie: 7, 8.15, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.

Boh. Września: 6.30, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.15, 16.30, 18, 19.30.

ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.

Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 16.30, 18, 19.30.

Krzesławice: 9.30, 15.00.

Pleszów: 7.40, 11.10.

Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.

Ruszcza: 7, 9, 11, 16.

Górka Kościelnicza: 7, 12.

Kościelniki: 10.30, 19.

Wolica: 9, 18.

Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Tyś wielką chlubą naszego narodu

/por. Ps. 48/

Zarzut stawiany naszemu narodowi, że zbyt rozkochał się w Maryi, jest tak niedorzeczny jak wymówki robione zakochanemu narzeczonemu, iż za bardzo kocha swą narzeczoną.

I w ogóle trzeba sobie najpierw odpowiedzieć na pytanie, czy w miłości są jakieś granice. Bo miłość prawdziwa ma to do siebie, że chce się rozwijać bezustannie – chce dawać, służyć, uwielbiać, czcić, poświęcać się... A jeśli tego nie czyni? To pewnie albo wcale to nie była miłość albo... została zaniedbana.

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Nadal natomiast pełnione są dyżury wybranych placówek w zakresie laryngologii, okulistyki i urologii. Szczegóły pod numerem informacji medycznej 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (przez całą dobę).

● **Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30.** tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedzielę od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

● **Opiekę całodobową nad pacjentami Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pełnią:** Ambulatorium Opieki Całodobowej, os. Jagiellońskie nr 1, tel. 648-00-44 oraz os. Niepodległości nr 2, tel. 647-02-44.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Góralskiej 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne: wtorek–piątek w godz. 10–16.

KINA

SFINKS: ● **24 i 25.08 (piątek i sobota)** – godz. 17.00 – „Moje życie bez mnie” (Hiszpania-Kanada, 15 lat), godz. 19.00 – „Notatki o skandalu” (Wlk. Brytania, 15 lat). ● **26.08 (niedziela)** – godz. 17.00 – „Notatki o skandalu”, godz. 19.00 – „Moje życie bez mnie”. ● **27.08 (poniedziałek)** – kino nieczynne. ● **28 i 29.08 (wtorek i środa)** – godz. 17.00 – „Notatki o skandalu”, godz. 19.00 – „Moje życie bez mnie”. ● **30.08 (czwartek)** – godz. 17.00 – „Moje życie bez mnie”, godz. 19.00 – „Notatki o skandalu”.

„HAMERNIK” GÓRA

Na odbywającym się w Żywcu 38. Festiwalu Folkloru Góralskich kapela zespołu góralskiego „Hamernik” z Nowohuckiego Centrum Kultury zdobyła pierwsze miejsce. Również w kategorii najlepszy instrumentalista wygrał członek zespołu Andrzej Stopka. Dziewczęta znalazły się także na podium – „wyśpiewały” trzecie miejsce. W dowód uznania, za wybitne zaangażowanie i osiągnięcia w pracy twórczej kierowniczką zespołu Anna Lassak została uhonorowana wpisem do księgi pamiątkowej Tygodnia Kultury Beskidzkiej 2007.

Co prawda rodzina Wysza podważyła testament i odzyskała niewielką część dóbr, ale sama Muszyna pozostała we władzy biskupiej, stając się kluczem muszyńskim nazywanym także Państwem Muszyńskim.

Był to największy, bo stanowiący 14% obszaru, fragment dóbr biskupów krakowskich. Główną jego rolą było zabezpieczenie południowej granicy państwa i wystawianie oddziału zbrojnego na wypadek wojny. Na czele stał starosta powoływany przez biskupa. Do walki ze zbójami nazywanymi tutaj „beskidnikami” miał do dyspozycji 20 harników. Ponadto na zamku położonym na wzgórzu służyło 10 pachołków. W skład sił zbrojnych wchodził także sędziowski służący w dragonii, spośród których wybierano 4 poruczników podlegających rotmistrzowi. Starosta przewodniczył sądowi kryminalnemu, w skład którego wchodził burmistrzowie, wójtowie i sołtysi, a wyroki w postaci ścięcia mieczem lub łamania kołem wykonywał etatowy kat. Inny sąd ławniczy



ne ujęcia wody, nazwane na cześć burmistrza „Antoni” oraz „Wanda” dla uhonorowania żony dr Mściwujewskiego. Innym ujęciem uruchomionym w 1936 roku z głębokości 176 metrów jest woda „Milusia”, której pijalnia znajduje się w centrum Muszyny. Wody te bogate są w magnez, wapń i sód. Te naturalne wody

lecniczą z prawdziwego zdarzenia. W ramach spółki prawa handlowego Instytutu Zdrowia Człowieka powstał tutaj Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej Centrum Rehabilitacji i Profilaktyki „Muszyna” Sanatorium Uzdrowiskowe. Tak się złożyło, że trafiłem tutaj do sanatorium ze skierowaniem Narodowego Funduszu

pakiet zabiegów. W razie potrzeby następuje szybka korekta. Oferowane są tutaj zabiegi z zakresu: elektroteterapii, światłoterapii, pole elektromagnetyczne małej i wielkiej częstotliwości, ultrasonoterapia, termoterapia, inhalacje, hydroterapia, masaże klasyczne i mechaniczne. Od roku jest tu do dyspozycji basen, w którym prowadzona jest gimnastyka zbiorowa w grupach 8–10-osobowych. Do dyspozycji pacjenci mają wyposażoną w liczne przyrządy salę gimnastyczną, w której można spotkać Renatę Trełę, kierownika ds. rehabilitacji. Mówi ona, że z bazy zabiegowej może obecnie korzystać duża grupa pacjentów. Dzięki kontraktowi z NFOZ z zabiegów korzystają nie tylko kierowani na leczenie sanatoryjne, ale także na leczenie ambulatoryjne. Oczywiście może tutaj przyjechać każdy, wykupując pobyt komercyjny. Ostatnio w „Dzienniku Polskim” można było spotkać ogłoszenie *last minute* o skorzystaniu z sanatorium „Muszyna” za jedyne 79 zł dziennie. W ramach tej ceny otrzymuje się nocleg w komfortowych warunkach, pełne wy-

św. Jadwigi i św. Otylii) z ok. 1470 roku. Obrazy są z XVII wieku, a bogato zdobiona ambona i ołtarze boczne z XVIII wieku.

Przy ul. Kity jest dwór starostów muszyńskich z końca XVIII wieku. Po drugiej stronie ulicy stoi zajązł murowany z XIX wieku. Obecnie mieści się tutaj Muzeum Regionalne założone w 1958 roku z ekspozycją dotyczącą historii i etnografii Muszyny. Nieopodal znajduje się budynek kordegardy (ul. Kity 18) wystawiony na przełomie XVIII i XIX wieku. Na Rynku znajduje się kapliczka św. Floriana z poł. XIX wieku. Pod powierzchnią Rynku znajdują się piwnice, w których niegdyś przechowywano węgierskie wina, ale czekają one na swoje odkrycie i ekspozycje. Na uwagę zasługuje także neoklasycystyczny budynek Sądu z 1901 roku.

NA SZLAKU

Jak już wspomniałem, zaletą Muszyny jest położenie wśród gór Beskidu Sądeckiego. Prowadzą stąd liczne szlaki i trasy spacerowe. Na pewno bez większych przygotowań i kondycji warto wybrać się na wzgó-

Do Muszyny nad Popradem

PO WYPOCZYNEK I ZDROWIE

tworzyli rajcy i ławnicy, jego jurysdykcja oparta była na prawie magdeburskim i dotyczyła miast Muszyny i Tylicza. Wsi dotyczyły sądy prawa wołoskiego i przewodniczyli im sołtysi. Tradycja sądownicza jest do dzisiaj utrzymana, bo właśnie w Muszynie ma siedzibę Sąd Rejonowy oraz Prokuratura Rejonowa.

UZDROWISKO MUSZYNA

Władza biskupów krakowskich formalnie była sprawowana do roku 1783, mimo że wcześniej Austria w roku 1770 zagarnęła klucz muszyński i w dwa lata później nastąpił pierwszy rozbiór Polski, w efekcie którego ziemie te dostały się pod władzę Habsburgów. W roku 1876 miasto przecięła transkarparska linia kolejowa wiodąca z Tarnowa do Budapesztu. W roku 1911 oddano do użytku odgałęzienie tej linii łączące Muszynę z Krynicią. To ułatwiało komunikację z tymi terenami. Miejscowe źródła mineralne znane były już w XVIII wieku. Jednak uzdrowisko Muszyna uzyskało swój status dopiero w Polsce niepodległej, w 1930 roku. Stało się to głównie dzięki zabiegom ówczesnego burmistrza Antoniego Kurczaka i miejscowego lekarza Seweryna Mściwujewskiego. Dogodne położenie i łatwy dojazd sprawiły, że kurort rozwijał się dość szybko. W roku 1932 odwiercono kolej-

magnezowo-wapniowe zawierają kompleks minerałów i pierwiastków śladowych niezbędnych dla organizmu człowieka. Wykorzystując tak znakomite wody, zbudowano zakłady kąpielowe nad Popradem i w centrum miasta, deptak, muszlę koncertową oraz doprowadzono elektryczność. W roku 1934 Muszyna odzyskała prawa miejskie, która utraciła pod koniec XVIII wieku. II wojna światowa przyniosła całkowitą dewastację urządzeń uzdrowiskowych. Po wojnie początkowo Muszyna stała się miejscem organizowania kolonii dziecięcych. Wznowienie działalności kurortu nastąpiło dopiero w 1958 roku. W latach sześćdziesiątych i siedemdziesiątych XX wieku w dolinie potoku Szczawnic, we wsi Złockie włączonej administracyjnie do Muszyny, powstało wiele nowoczesnych jak na owe czasy obiektów uzdrowiskowych. Również w pobliżu centrum Muszyny na pobliskich stokach duże zakłady pracy zbudowały swoje domy wypoczynkowe.

SANATORIUM „MUSZYNA”

Jednym z takich ośrodków wypoczynkowych był obiekt FSO z Warszawy. Po transformacji ustrojowej, jak wiele takich domów, został sprzedany na wolnym rynku. Tym razem nabywcą był przedsiębiorca, który postanowił tutaj stworzyć placówkę

Zdrowia. Nie był to mój pierwszy pobyt w sanatorium, ale okazuje się, że zostałem mile zaskoczony proponowaną tutaj ofertą wypoczynku i leczenia.

Żywnienie oraz 3 zabiegi dziennie. Dodatkowym plusem jest pracująca tu załoga. Kuchnia serwuje domowe posiłki, a na śniadanie jest obfity stół szwedzki. Ja osobiście doświadczy-

rza otaczające Muszynę. Na Malnik, gdzie jest wieża przekaźnikowa, można dojść ścieżką obok kirkutu cmentarza żydowskiego z XIX wieku, lub łagodniej drogą. Zaprawieni w wędrówkach mogą iść dalej przez Czarne Garby do przejścia granicznego ze Słowacją w Leluchowie.

Inny szlak spacerowy prowadzi z Muszyny na Koziejówkę i dalej do Plockiego. Celem może być stara cerkiew w Muszynie Złockiej. W ogóle w tej okolicy jest szlak po zabytkowych drewnianych cerkwiach w Szczawniku, Powroźniku, Tyliczu, ale to opis na odrębny artykuł.

Kolejny spacer powinien nas zaprowadzić ścieżką przyrodniczą do rezerwatu Las Lipowy „Obrozyska”.

Na dalsze szlaki warto wybrać się zielonym na Jaworzynę (1114 m n.p.m.) najwyższy szczyt Beskidu Sądeckiego. Jest tu co prawda ostre podejście, ale za to w nagrodę z Jaworzyny w pogodny dzień możemy oglądać Tatry.

Na pewno trzeba pójść do Bacówki nad Wierchomlą, gdzie poprobujemy specjałów góralskich, np. kwaśnicy na baranie. Nieopodal jest prawdziwa bacówka, gdzie można skosztować żętycy, oscypka lub bundzu owczego. Stąd prowadzą dalsze szlaki przez Runek na Halę Łabowską, aż do Rytra. Na taką jednak wędrówkę trzeba się już wybrać na cały dzień.

Beskid Sądecki staje się coraz bardziej znanym centrum sportów zimowych. Już nie tylko Jaworzyna ze swoją kolejką gondolową i licznymi wyciagami jest miejscem szaleństw dla narciarzy. Taką rozbudowaną bazą jest także Wierchomla. Budowany obecnie wyciąg do Szczawnicy uczyni jeszcze bardziej atrakcyjną Muszynę, która i tak obecnie jest bazą noclegową dla wielu narciarzy. Jest to jednak historia zasługująca na odrębny artykuł. Na razie zapraszam do Muszyny na letni wypoczynek i poratanie zdrowia.

ŚLAWOMIR PIETRZYK
Fot. autor i Dariusz Ryś



Nowy basen w sanatorium „Muszyna”.

Sanatorium „Muszyna” posiada 123 miejsca w 1-, 2-, 3-osobowych pokojach położonych w odnowionym kompleksowo rok temu obiekcie położonym na malowniczym stoku Suchej Góry. Obiekt widać z daleka, gdy wjeżdżamy do centrum Muszyny. Jak mnie poinformowała dyrektor NZOZ „Muszyna” Renata Maślanka (nowohucianka), działający tutaj Instytut Zdrowia Człowieka zajmuje się profesjonalnie problemami utrzymania i przywracania zdrowia, łagodzenia objawów schorzeń narządu ruchu, układu oddechowego, układu krążenia, przemiany materii, schorzeń kardiologicznych. Zdrowie traktowane jest holistycznie, a głównym sposobem oddziaływania jest rehabilitacja wsparta edukacją oraz zabiegami balneologii, fizjoterapii oraz psychoterapii. 2 lata temu utworzono Oddział Leczenia Zdrowia Psychosomatycznego. W zależności od potrzeb do dyspozycji leczących się są lekarze psychiatry, psychologowie, terapeuci. Lekarz medycyny rodzinnej Justyna Korzeniowska będąca w trakcie finalizacji specjalizacji z balneologii i fizykoterapii w trakcie pierwszego spotkania stara się dobrać optymalny

łem znakomitej i pełnej humory obsługi na zabiegach pani Doroty i ratownika na basenie pana Bogdana. Cechą tego sanatorium jest serdeczna i domowa atmosfera.

ZABYTKI

Na pewno osoby nawet nie wprawione w wędrówkach powinny zaliczyć spacer na (Bastwę) Górę Zamkową. Znajdują się tutaj ruiny zamku biskupiego z 1301 roku i późniejszej siedziby starostów muszyńskich. W latach dziewięćdziesiątych ubiegłego wieku odkryto tutaj i zabezpieczono resztki sklepień i mury wieży zamkowej. Na murach od strony południowej znajduje się figura NMP z 1936 roku odrestaurowana w 1979 roku. Od ponad 30 lat w każdy wieczór majowy odbywają się tutaj nietypowe „majówki”.

W Muszynie zachował się średniowieczny układ urbanistyczny z obszernym rynkiem i ulicami pokrywającymi się z dawnymi traktami handlowymi.

Warto odwiedzić kościół pw. św. Józefa wybudowany w latach 1676–1679. Jest on murowany, jednonawowy, a prezbiterium jest półkoliste. Są tu trzy gotyckie rzeźby (Matki Bożej,



SZKOŁA UMUNDUROWANA

Potrzebne mundurki szkolne? Nie ma problemu. Nie trzeba od razu szukać zakładu krawieckiego. Na przykład można zamówić mundurek przez Internet. 4 września uczniowie podstawówek i gimnazjów muszą się stawić w szkole w odpowiednim stroju.

Jakim? Możliwości są różnorodne. a właściwie były – bo wybór został dokonany przez Rady Szkoły już pod koniec czerwca, przed wakacjami. Rynek usług od razu przełożył to zapotrzebowanie na język biznesu. W samym województwie małopolskim na jednej ze stron internetowych otwierających się na hasło „szkolny mundur” odnotowano aż 17 producentów mundurków. Jest więc wybór co do fasonu i co do ceny.

Słuchacze radia TOK FM nadesłali kilka propozycji nazw dla szkolnego stroju, a były wśród nich „MENdurki” i „romdurki”. Ale mimo sceptycznych i prześmiewczych opinii, rodzice (a raczej mamy), których o kwestię wprowadzenia jednolitego stroju szkolnego pytaliśmy, przeciwko samej idei raczej nie protestują.

Wygląda na to, że od nowego roku szkolnego radykalnie zmieni się wygląd dzieci i młodzieży wypełniających ławki szkolne korytarze. Ale rodzicom – oprócz tradycyjnych wydatków na książki i pomoce szkolne, dojdzie kolejny – na nowe szkolne ubrania.

– Popieram wprowadzenie jednolitego ubioru, bo może ukróci to rewie mody w szkołach. W naszej szkole już obowiązywały w tej kwestii pewne rygory: nie wolno było przychodzić do szkoły w krótkich spodniach, w koszulkach na ramiączkach, z odkrytym brzuchem... Niektóre dziewczynki już w pierwszych klasach szkoły podstawowej potrafią przyjść z pomalowanymi paznokciami i w delikatnym makijażu, o farbowanych włosach nie wspomnę. Myślę, że także rodzice powinni zwracać na ubiór uwagę – mówi pani Monika M., której córka we wrześniu rozpocznie naukę w IV klasie SP 144. W

tej szkole już na zakończenie roku szkolnego dyrektor poinformował rodziców, że Rada Szkoły zdecydowała o obowiązkowych kamizelkach. Będą to kamizelki dżinsowe. Pod taką kamizelką należy włożyć koszulkę typu „ti-

dzie rosla... We wrześniu kamizelki będą gotowe. Mam nieco obiekcji co do materiału – dżins jest dosyć sztywny i nie wiem, jak będzie się sprawdzał w codziennym użytkowaniu – dodaje pani Monika.

I wlicza dalsze wydatki: – Obowiązkowo buty do szkoły: koniecznie na białej podeszwie. Podręczniki – część nowych, część używanych. Szkoła zorganizowała giełdę, a wychowawczyni z

cak, albo torba na ramię – podlicza.

– „Przerabiam” na bieżąco dwa rodzaje mundurków, ponieważ jedna z córek uczy się w szkole podstawowej, a druga właśnie rozpoczyna naukę w Gimnazjum Salezjańskim. W SP 98, do której uczęszcza młodsza córka, będzie to granatowa kamizelka, z dość fajnego materiału, wkładana na codzienny strój. To szkoła zaproponowała taki ubiór i myślałam, że jest to dobre rozwiązanie – mówi jej koleżanka z pracy.

– Sam pomysł wprowadzenia jednolitych strojów jest logiczny i sensowny. Ja mam akurat dwie córki. Dla mnie mogą nosić mundurki, myśmymy również nosili – uważa.

Do tej pory nie było w szkole jej córek wymogów specjalnych odnośnie do ubioru. W SP 98 na apele uczniowie w klasach od 1–3 wkładali kamizelki. Każda klasa w innym kolorze. Decyzja o kroju i kolorze należała do rodziców.

– Od razu mówiono nam, by te nowe kamizelki uszyć trochę większe, by można było ich używać przez dłuższy czas. Miara została pobrana pod koniec roku szkolnego. Płaciliśmy za to 40 zł.

Natomiast co do szkolnego stroju starszej córki, gimnazjalistki, mam nieco obiekcji. Gimnazjum wybrało błękitne koszule. Takie jak męskie koszule pod garnitur, tylko dla dziewczynek – bardziej dopasowane. Jedna koszula będzie mieć logo szkoły, natomiast reszta będzie bez logo. Tu pojawia się jest problem, ponieważ jedna taka koszula kosztuje 41 zł, a uważam, że jedna taka bawełniana koszula nie wystarczy, bo konieczna jest przynajmniej druga – na zmianę. Trudno też taką koszulę wkładać na inny strój, gdyż bo będzie beznadziejnie wyglądać. Właściwie rodzice nie byli w tej kwestii pytani o zdanie. Na pierwszym zebraniu poinformowano nas, że Rada Szkoły wybrała strój. Zebranie odbyło się pod koniec czerwca, a po pierwszym zebraniu były zbierane miary.

Płacić będziemy przy odbiorze, ale minimum trzeba kupić dwie koszule, to jest 82 zł plus krawat – 17 zł – to daje już sto złotych – wylicza Monika K.

Przy zarobkach obecnych i kilku dzieciach to wydatek jest niebagatelny. Koszule można sobie kupić samemu, ale kolor powinien być idealnie dobrany, o co będzie trudno. Pani Monika dolicza pozostałe wydatki. Na podręczniki do I klasy gimnazjum, na razie bez książki do angielskiego, wydała ponad 350 zł. Do szkoły podstawowej – 220 zł. Książki do angielskiego kosztować będą około 60 zł. A do tego reszta szkolnego wyposażenia – zeszyty, piórnik. Plecaków w tym roku dziewczynki nie kupią, będą używać ubiegłorocznych.

– Wyprowadziłam się z Krakowa aż za Myślenice i wiem tylko, iż w nowej szkole za mundurek, którego jeszcze nie widziałam, zapłacimy 40 zł. Ma to być bluza podobna do dobrej bawełny, zasuwana na zameczek, z wstawką z boku. Podobno nie wygląda to źle.

Jeśli przejrzy się internetowe oferty hurtowni, to trudno w tym pozornym bogactwie wzorów mówić o estetycznych, z pomysłem zaprojektowanych i kolorystycznie dobranych ubiorach. To co widać na zdjęciach, choć różnorodne, to dramat z modą nie mający nic wspólnego. W ofertach widać podział na kilka grup. Stroje à la mundurki „wojskowe”, sportowe bluzy bez rękawów czy bawełniane bluzy kangurki z kapturami. Nie znaleźliśmy wprowadzić okropnych fartuchów przypominających te sprzed lat, ale też mało jest propozycji przypominających mundurki z amerykańskich college'ów: koszulka bądź biała bluzka z naszywką, spodnie bądź krótka spódniczka i blezer. Są gustowne, ale czy spodobać się młodzieży, która preferuje przede wszystkim wygodę? Pozostaje mieć nadzieję, że młodemu we wszystkim ładnie. (krys)



Szkolna moda sprzed lat trzydziestu.

Zdjęcie arch. Władysława Hermanowicza.

szert”. – Kamizelka będzie kosztować 40 zł, tizert – 12, ale kupić trzeba przynajmniej dwa, by córka mogła nosić je na zmianę. Gdy proszono nas o podanie wymiarów dzieci, od razu dodałam 10 cm na długości i w rękawach. To zapas, gdyż już niemal dogania mnie wzrostem, a wiem, że nadal jeszcze bę-

klasy IV już w czerwcu podała spis podręczników. Do kupienia pozostały pani Monice jeszcze ćwiczenia. – Wydałam na to około 300 zł. Do tego musimy jeszcze dokupić zeszyty. No a potem ubezpieczenie. I oczywiście nowa torba na książki. Tornister definitywnie wyszedł z mody i musi to być albo ple-

NAJSZYBSZY – W CZYŻYNACH

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

– To najczęściej w mistrzostwach akrobacyjnych reprezentowany samolot. Tę konstrukcję można porównać do bolidu Formuły 1. Samolot akrobacyjny musi sobie radzić z ekstremalnymi przeciążeniami, a przy tym musi być lekki: – posiadać jak najkorzystniejszy stosunek mocy do masy. No i musi mieć mocny silnik – podkreśla Jarosław Dobrzyński z Muzeum Lotnictwa w Czyżynach.

Samolot ten pilotował w czwartek austriacki pilot Cannes Arch, latający na co dzień w Red Bull Air Race Team. W ten sposób Krakowianom zrekomensowano brak tego występu akrobacyjnego podczas lotniczego show w Czyżynach. Okazało się, że na mecie wyścigu na Wiśle pod Wawelem samolot pilotowany przez niego był najlepszy – rozwijając szybkość 380 km na godzinę, wygrał przed bolidem Formuły jeden i wyścigową łodzią motorową!

Jeśli chodzi o militaria szeroko pojęte to niewątpliwie Muzeum Lotnictwa ma ich w Krakowie najwięcej. W

rocznicę Cudu nad Wisłą do Czyżyn przybyło wielu zwiedzających – wielbicieli lotniczych skrzydeł.

– Lotnictwo, choć ma dopiero sto lat, „starzeje się” znacznie szybciej niż inne dokonania ludzkiej myśli. Tutaj wiek oznacza całą epokę i „latające cudo” sprzed lat 40 jest dziś już zabytkiem klasy zerowej. Na dodatek występującym w jednym egzemplarzu znajdującym się akurat w muzeum w Krakowie albo składowanym w częściach, w magazynie.

I właśnie eksponaty wystawy „Swego nie znacie” dobrano w ten sposób, by obrazowały owe „kroki milowe” lotnictwa. Niewiele osób wie, że „wtrysk paliwa” w silniku został wymyślony w 1907 roku dla silników samolotowych! – mówi Jan Hoffmann kierownik ekspozycji w Muzeum Lotnictwa.

Dla niego wszystkie eksponaty są ciekawe, ale poleca przyglądnięcie się messerschmittowi Me 109 R, któ-



Taube znaczy gołąb. Nazwa tego samolotu kojarzona jest z kształtem jego skrzydeł...

ry przez 30 lat dzierżył światowy prymat prędkości – wśród samolotów o napędzie tłokowym, ze śmigłem, gdyż odrzutowce latały znacznie

szybciej. W 1939 roku pobito na nim światowy rekord prędkości – 755 km na godzinę, oficjalnie nie pobity przez następne 30 lat.

Warto też w Muzeum Lotnictwa zobaczyć najcenniejszy ze zbiorów kolekcji Goeringa – samolot „taube”, konstrukcji Austriaka Fredricha Etricha Taubego. Taube zaprojektował samolot, który miał zasłynąć jako jedna z najlepszych konstrukcji pionierskiego okresu lotnictwa. Samolot otrzymał nazwę „gołąb” („taube”), bo trochę gołębia przypomina. Faktycznie jednak konstrukcja skrzydła tego samolotu oparta była na kształcie nasiona jednego z drzew. Samolot świetnie latał. Używało ich niemieckie lotnictwo wojskowe, które wykupiło prawa licencyjne do produkcji i do 1914 roku ponad 50 konstruktorów niemieckich zbudowało prawie pół tysiąca samolotów o skrzydłach wzorowanych na „taubem”! Wykorzystywało je także lotnictwo Austro-Węgier. m.in. tu w Krakowie, stacjonowały w 1914 roku jeden lub dwa egzemplarze – opowiada Jan Hoffmann.

Pomysł odwiedzenia Muzeum Lotnictwa znajdującego się w ogromnej części pod gołym niebem to świetna propozycja na letnie dni. Wykorzystują ją całe rodziny, a przynajmniej ich męskie połowy. A miłością do podniebnych lotów można się zarazić już od najmłodszych lat.

(krys)

Sport

Z NOTESU KIBICA

25.08 (sobota) – godz. 11, piłkarska Małopolska Liga Juniorów: Hutnik – Dalin Myślenice, Krakus – Sandecja Nowy Sącz; godz. 13, liga juniorów młodszych: Hutnik – Dalin, Krakus – Sandecja

25.08 (s) – godz. 17, piłkarska klasa A – grupa I: Grębalowianka – Niedźwiedź, Hutnik II – JKS Żelków, Kosynierzy Łuczyce – Dragon Szczeglice

25.08 (s) – godz. 17.30 (s), piłkarska klasa okręgowa: Lotnik Kryspinów – Sokół Kocmyrzów

25.08 (s) – godz. 16, piłkarska klasa B – grupa I: Albertus Nowa Huta – Polanowice (boisko AWF przy ul. Śniadeckich)

25.08 (s) – godz. 17, piłkarska klasa B – grupa IV: Wanda – Polonia Węclawice

26.08 (niedziela) – godz. 11, piłkarska klasa C – grupa I: Grom Kraków – Polonia Nowa Huta (boisko Victorii Kraków w Kobierzynie)

26.08 (n) – godz. 16, piłkarska klasa B – grupa I: Sparta Skrzyszowice – Błyskawica Wyciąże; godz. 17: Galię Raciborowice – Dąbski Kraków

26.08 (n) – godz. 17, piłkarska klasa A – grupa I: Michałowianka – Partyzant Dojazdów

26.08 (n) – godz. 17: piłkarska klasa A – grupa III: Złomex Branice – Wawrzynianka, Wisła Niepołomice – Promień Zakrzewice

26.08 (n) – godz. 17.30, piłkarska klasa okręgowa: Wiarusy Igołomia – Szreniawa Koszyce

29.08 (środa) – godz. 17, piłkarska klasa okręgowa: Sokół – Górnik II Wieliczka, Szreniawa – Lotnik, Pogoń Skotniki – Wiarusy.

WYJECHALI NA TOR

Na stadionie Wandy odbył się „Piknik żużlowy”, a w jego ramach zawody amatorów. Wzięło w nich udział dwunastu zawodników, a rywalizacja zakończyła się po 16 biegach. Każdy z wyścigów liczył po dwa okrążenia, bo takie są zasady wśród amatorów. Zwyciężył Szymon Kowolik (Śląsk Świętochłowice), który wygrał wszystkie swoje biegi. 2. Adrian Osmólski (Włókniarz Częstochowa) – 11, 3. Ryszard Brzozowski – 10, 4. Robert Szewczyk (obydwaj Zdzichtex Lublin) – 9. Kolejna impreza 16 września. (dan)

OSTATNI SPARING

Cztery dni przed pierwszym występem w sezonie 2007/8 piłkarze Hutnika rozegrali ostatni sparing. Zmierzyli się z młodzieżową drużyną Cracovii. Spotkanie zakończyło się remisem 1-1 (0-1), a dla gospodarzy bramkę strzelił Daniel Jarosz. Napastnik hutników robił co chciał z przeciwnikami, ale mimo gola nie miał szczęścia w strzałach. Trafił np. w słupek i poprzeczkę. (dan)

HUTNICZE ZMIANY PRZED SEZONEM

Dużo zmian zaszło podczas letniej przerwy w Hutniku. Nie chodzi tylko o transfery piłkarzy – dziewięciu odeszło, tylu samo przyszło – o których cały czas informowaliśmy. Do przesunięć doszło również we władzach sportowej spółki.

Nowym przewodniczącym Rady Nadzorczej SSA Hutnik Kraków został Mieczysław Gil, postać w Krakowie dobrze znana. Spółka ma także nowego prezesa zarządu, którym od 16 sierpnia jest Czesław Skowronek, również doskonale znany, kiedyś szef huty, potem we władzach koncernu, a przed laty pingpongista Wandy i Hutnika, a także wiceprezes klubu z Suchych Stawów. Dotychczasowy szef Hutnika, Władysław Handziuk, został wiceprezesem, a w zarządzie jest jeszcze Michał Kowalski. Dotychczasowy członek zarządu, Piotr Danek, opuścił to ciało, ale pozostał w klubie i zakres jego działań ma być taki jak dotychczas.

– W działalności naszej spółki bardzo ważny jest pion produkcyjny – mówi Czesław Skowronek – Dzięki wypracowywanym przez nią środkom utrzymujemy część sportową i gdyby nie zaszłości nasza sytuacja byłaby lepsza. Prezes Handziuk ma obecnie zajmować się przede wszystkim produkcją.

– Zatrudniamy obecnie 200 osób – mówi Władysław Handziuk. – Wśród nich są nasi zawodnicy i tylko dziewięciu pracowników obsługi. Połowę prac remontowo-inwestycyjnych wykonujemy w krakowskim oddziale ArcelorMittal, pozostałe prawie w całym kraju. Ta działalność przynosi efekty, sprzyja temu koniunktura jaka jest w Polsce, jeszcze dwa lata temu nie było z tym dobrze.

Prezes Skowronek nie chciał jednak mówić, jaki obecnie jest budżet klubu – wiadomo, że zysk spółki idzie na część sportową – ani jakie jest zadłużenie Hutnika, bo takie jest i kiedy będzie spłacone. – W ubiegłym roku budżet wynosił półtora miliona złotych i tyle zysku trzeba było wypracować – powiedział Czesław Skowronek. Klub ma także grupę sponsorów, nie ma jednak wielkiego sponsora strategicznego, a tylko z takim można myśleć o dobrych wynikach sportowych. Przynajmniej widać to po najsilniejszych klubach w kraju. Mittal Steel Poland ostatni raz przekazał pewną kwotę w 2003 roku i od tej pory nie było żadnych wpłat ze strony koncernu. Władze Hutnika nie chcą jednak o tym wypowiadać się, jakby była to bardzo delikatna sprawa. Wydaje się, że ich działania idą w innym kierunku. – Poczyniliśmy pewne kroki, dużo rzeczy biegać, ale na ich efekty trzeba trochę poczekać. Można też działać przy większej grupie mniejszych sponsorów – uważa Czesław Skowronek.

Wszystko to ma oczywiście wpływ na wyniki osiągane przez występującą w trzeciej lidze drużynę piłkarską. Kibice chcieliby, żeby przynajmniej powróciła do drugiej ligi. I możliwe, że uda się to zrealizować już po tych rozgrywkach, gdyż w przyszłym roku nastąpi ich reforma, tyle, że według obecnego nazewnictwa nowa druga liga i tak będzie trzecią ligą. – Cel jest jasny, mamy powalczyć o nową drugą ligę, czyli trzeba zająć co najmniej czwarte miejsce – mówi prezes Skowronek. – Może się zdarzyć, że nawet niższa lokata pozwoli nam zrealizować zadanie, ale lepiej uplasować się na bezpiecznych pozycjach. (dan)

ŹŁE ZACZĘLI

HUTNIK – HETMAN ZAMOŚĆ 1-2 (1-2)

0-1 – Jarosz (7.), 1-1 – Osuch (21. głową), 1-2 – Wachowicz (40. głową).

HUTNIK: Grabowski – Dębski, Garzel, Pasionek, Bizoń – Czajka (62. Działo), Świerczyński (56. Świątek), Koziel, Niechcial (46. Antas) – Jarosz (67. Kajda), Wasilewski.

Sędziował: Mariusz Posuniak z Radomia. Żółte kartki: Świątek, Antas, Bizoń, Dziadzio – Kiema, Kasperek, Margol. Widzów: 600.

Nie takiego początku trzecioligowych rozgrywek oczekiwano od krakowskich piłkarzy – nieciekawie było także w pierwszych minutach w pobliżu głównej trybuny, gdzie pojawiła się grupa awanturników – którzy mieli zacząć od zwycięstwa. Bardzo szybko zdobyli bramkę, a dokonał tego Daniel Jarosz. Przebieg z piłką kilkadziesiąt metrów, mijając kilku rywali, na chwilę się zatrzymał i nagle kopnął piłkę w długi róg Hetmana. Goście szybko jednak ruszyli do ataku, a pierwszy starał się zaskoczyć debiutującego w ligowym meczu w nowohuckiej drużynie Tomasza Grabowskiego, Dawid Bartos, zawodnik doświadczony, mający za sobą występy w ekstraklasie. Po raz kolejny Bartos pokazał się w 21 min, to po jego dośrodkowaniu wyrównał Dariusz Osuch. Strata gola zmobilizowała krakowian do aktywniejszej postawy przed bramką rywali. Mocnymi strzałami z dystansu popisywali się Paweł Wasilewski i Tomasz Koziel, lecz Marek Baranowski spokojnie bronił

ich uderzenia, podobnie jak efektowne kopnięcie Pawła Czajki pod poprzeczkę. Hutnicy do siatki nie trafili, ale uczynił to Hetman, wykorzystując kolejny błąd gospodarzy w obronie. Znowu centrował Bartos, tym razem do Andrzeja Wachowicza. Podbudowani prowadzeniem zamojscy piłkarze jeszcze kilka razy zaatakowali przed przerwą, a silnymi uderzeniami kończył ich akcję Tomasz Łuczywek.

– Nie byliśmy lepszym zespołem. Hutnik postawił nam bardzo twarde warunki, ale szczęśliwie wygraliśmy. Widać było, że gospodarze, zwłaszcza w drugiej połowie opanowali środek boiska i przeważali. Obawiałem się, czy wytrzymamy do końca – mówił po spotkaniu trener Hetmana, Przemysław Cecherz. Cóż jednak z tego, że krakowianie mieli po przerwie przewagę, skoro nie potrafili zdobyć przynajmniej wyrównującej bramki. Oddali trochę strzałów, jak choćby Marcin Pasionek z 40 metrów, trafiając w spojenie, lecz piłka nie wylądowała w siatce.

– Tydzień wyczekiwania na start, gdy inni w tym czasie grali, sprawił, że nasi zawodnicy nie wytrzymali napięcia i spalili się, widać to było na boisku – podsumował pierwszy występ w nowym sezonie szkoleniowiec Hutnika, Ryszard Kruk. – Popelniliśmy stanowczo za dużo błędów. Przy pierwszym голу dla gości nie popisali się Grabowski i Bizoń. Nie powinno także być tyle niedokładności w naszej grze, niecelnych podań. Widać było także, że brakuje płynności w naszych poczynaniach. Co z tego, że potrafiliśmy sobie stworzyć dobre sytuacje, skoro zawsze liczy się to, co jest w siatce. (dan)

1. Hetman Zamość	3	7	5-1
2. Kolejny Stróż	3	7	5-3
3. Sandecja N. Sącz	3	7	4-2
4. Wierna Mał.	3	6	6-4
5. Przebój	2	4	3-2
6. Stal Rzeszów	3	4	4-5
7. Górnik Wieliczka	3	4	2-2
8. Górnik Łęczna	3	3	11-1
9. Wisłoka Dębica	2	3	5-3
10. Łada	3	3	3-5
11. KSZO	3	1	6-2
12. Resovia	3	1	2-4
13. Avia Świdnik	3	1	1-4
14. Orleń Radzyń	3	1	1-7
15. Hutnik Kraków	1	0	1-2
16. Naprzód	2	0	2-4
17. Okocimski	3	0	1-11

Z PIŁKARSKICH BOISK

Czwarta liga. Sandecja II Nowy Sącz – Puszcza Niepołomice 0-2 (0-1): Kosterka, Kmak; Puszcza – Bruk-Bet Nieciecza 1-0 (0-0): Kmak. Świetny początek drużyny z Niepołomic, która wygrała wszystkie spotkania. Chociaż ostatnie zwycięstwo przyszło jej najtrudniej, gdyż goście nie zamierzali się bronić i nawet jako pierwsi zaatakowali. Na czele znajduje się Puszcza – 12 pkt.

Małopolska Liga Juniorów. Bocheński – Hutnik 1-6 (1-1): Jagła 4, Nawrot, Szewczyk; Limanovia – Krakus 0-5 (0-1): Bryła 3, Skrucz 2. Bardzo udany start drużyn z Nowej Huty, chociaż pierwsze minuty tych spotkań nie były

dla nich udane. Hutnik przegrywał 0-1, a Krakus nie potrafił wykorzystać karnego. Potem jednak było już z górki. Pierwszym przodownikiem został Hutnik, a zaraz za nim plasuje się Krakus.

Liga juniorów młodszych. Bocheński – Hutnik 0-5, Limanovia – Krakus 0-4. Prowadzi Garbarnia Kraków, która odniosła najwyższe zwycięstwo (7-0) w inauguracyjnej kolejce nad Skawą Wadowice.

Klasa okręgowa. Sokół Kocmyrzów – Wiarusy Igołomia 1-3 (1-1): Łach – Orzechowski, Matras, R. Nowak; Szreniawa Koszyce – Pogoń Skotniki 0-3 (0-0). Na czele znajduje się Pogoń

Skotniki – 6 pkt, 6. Wiarusy – 3, 13. Szreniawa – 0, 16. Sokół – 0.

Klasa A – grupa I. Grębalowianka – Skala 6-3 (3-2): G. Mikołajczyk, K. Mikołajczyk, Pikula, Orlewicz, J. Rajca, Sowa; Hutnik II – Bibiczanka 3-0 (0-0): Jezior, Nawrot, Jagła; Kosynierzy Łuczyce – Partyzant Dojazdów 2-4 (1-3): Pobrotyn, Czarny – Wójcik 2, Mikołajczyk, Koziel; Spartak Wielkanoc/Gółcza – Hutnik II 0-4 (0-1): Świątek 2, Kiwacki 2; Partyzant – Grębalowianka 1-1 (1-0): Mikołajczyk – Orlewicz; Niedźwiedź – Kosynierzy 0-1 (0-0): Krzyżanowski. Pierwsze miejsce zajmuje Dragon Szczeglice – 9 pkt, 3. Hutnik II – 6, 7.

Przez długie lata w istniała w Nowej Hucie drużyna tenisa stołowego kobiet Wandy, uczestnicząca w różnych rozgrywkach ligowych. Zaliczała się nawet do czołowych w kraju i walczyła o mistrzostwo. Po jej upadku nowohuckie pingpongistki skupiły się w zespole Poczowiec/Joolla, który w ostatnim sezonie występował w pierwszej lidze – najwyższą klasą rozgrywkową jest ekstraklasa, a po niej znajduje się I liga – zajmując w niej trzecie miejsce. Teraz drużyna ta została wycofana z ligowych zmagania i rozpadła się.

JOOLLA BEZ LIGI

Jak zwykle wszystko związane jest z pieniędzmi, których klub po prostu nie ma. Niestety, dużo wskazuje, że jego władze nie poradziły sobie z zadaniem i nie podjęły odpowiednich działań, żeby zdobyć jakieś środki, chociaż ta dyscyplina nie jest droga w porównaniu do innych sportów. Od wielu miesięcy wiadomo było, że w kasie jest coraz mniej gotówki, a nowa nie spływa i jest to prosta droga do likwidacji. – Bardzo mi przykro, że w ten sposób upada tenis stołowy w Nowej Hucie – mówi grająca trener, Jolanta Szatko-Nowak, najlepsza zawodniczka w historii pingponga w naszym kraju. – Nowe władze nie potrafiły pozyskać pieniędzy. Dostałyśmy niby propozycje, żeby dalej grać w lidze, ale przecież potrzebne są pieniądze na różne rzeczy. Na wyjazdy, sprzęt, a przez cały sezon graliśmy tylko jednymi okładzinami. Potrzebne są też choćby dla zawodniczek, bo przecież poświęcałyśmy sporo czasu na treningi i występy, nie mogąc w tym czasie zarobkować gdzie indziej.

Klub Poczowiec/Joolla dalej jednak istnieje. Część zawodniczek odeszła i szuka możliwości występów w innych zespołach, choć minęły terminy zgłoszeń do rozgrywek. O niektórych nie wiadomo, czym będą się zajmować, choć np. słychać, że Anna Kursakowa być może zajmie się szkoleniem dzieci w Wandzie. Na szczęście w dalszym ciągu Poczowiec/Joolla także będzie zajmował się szkoleniem dzieci i młodzieży, a nie brakuje w nim utalentowanych graczy. Oprócz Szatko-Nowak zajęcia będą prowadziły Monika Dziugan i przypuszczalnie Magdalena Namysł, obie do wiosny występujące w tej drużynie. – Mamy gdzie trenować – mówi Szatko-Nowak. – Nasza działalność z młodzieżą cieszy się sympatią dyrekcji Szkoły Podstawowej nr 85 z osiedla Złoty Wiek i chcielibyśmy wszędzie spotykać się z taką przychylnością. Również rodzice naszych zawodniczek i zawodników chcą, by ich dzieci dalej mogły szkolić się i grać w tenisa stołowego.

W klubie pozostała drużyna męska, która występuje w drugiej lidze. Ale oprócz zgłoszenia potrzebne są też pieniądze i sala, w której można występować, a tego po prostu nie ma. (dan)

Grębalowianka – 4, 8. Partyzant – 4, 13. Kosynierzy – 1.

Klasa A – grupa II. Złomex Branice – Strażak Kokotów 2-1 (1-0): Fudali, Ziolkowski; Wawrzynianka – Rożnowa 7-3 (4-1): Ilczko 4, Wisła 2, S. Madyla; Wisła Niepołomice – Orzeł II Piaski Wielkie 1-0 (1-0): Jach; Wolni Klaj – Nadwiślanka Nowe Brzesko 3-1 (2-1): Tomana; Nadwiślanka – Czarni Staniatki 1-0 (1-0): Ząbczyński; Strażak – Wawrzynianka 3-1 (0-0): Zięba; Gdovia – Złomex 3-1 (0-0): Ziolkowski; Piłkarz Podtęże – Wisła 1-1 (1-0): Lenda. Liderem jest Wiślanka Grabie – 9, 3. Wisła – 7, 4. Wawrzynianka – 6, 6. Złomex – 6, 9. Nadwiślanka – 3.

Klasa B – grupa IV. Juvenia Prandocin – Wanda 3-2. (dan)

17 DZIEŃ TELEWIZJI

PIĄTEK

24.08

TVP1

5:15 Moda na sukces (3478) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 5:35 Moda na sukces (3479) 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Sekretny świat misia Beniamina: Urodziny (26) – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2006) 8:55 Jedynećka: Skrzydlata kraina – program dla dzieci 9:25 Lippy and Messy: DO-BE-DO 9:30 Papius: Zły sen (52) – serial animowany produkcji francuskiej (2000) 10:00 Szkoła złamanych serc (126) – serial obyczajowy produkcji australijskiej (1998) 10:50 Łowcy Przygód: Waga słów – program dla dzieci 11:30 Smaki polskie – magazyn kulinarny 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:15 Plebania (893) – telenowela produkcji TVP 12:45 Letni seans filmowy: Polskie drogi (11/11): W obronie własnej – serial produkcji TVP 14:30 Kobieta zaradna – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Klan (1282) – telenowela produkcji TVP 15:35 Dwie strony medalu (33) – serial produkcji TVP 16:05 Jaka to melodia? (wydanie specjalne) – teleturniej 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:35 Moda na sukces (3480) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 18:00 Moda na sukces (3481) 18:25 Faceci do wzięcia: Gdzie dziadek? – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Smerfy: Przygody Robin Smerfa – serial animowany produkcji belgijskiej (1988) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:00 Pogoda 20:10 Letnie Grand Prix w skokach narciarskich: Zakopane 22:15 Głosy z zaświatów (3) – serial science fiction produkcji amerykańskiej (2002) 23:10 Gatunek 3 – film science fiction produkcji amerykańskiej (2004); reż.: Brad Turner; wyk.: Robin Dunne, Robert Knepper, Amelia Cooke (za zgodą rodziców) 1:00 Życie na gorąco (9/9): Bolzano – serial sensacyjny produkcji TVP 2:15 Kino nocnych marów: Pieśni z drugiego piętra – film fabularny produkcji duńsko-szwedzko-norweskiej (2000); reż.: Roy Andersson; wyk.: Lars Nordh, Stefan Larsson, Bengt C.W. Carlsson, Torbjörn Fahlström (za zgodą rodziców) 3:55 Zakończenie programu

TVP2

5:20 Statek miłości 2 (13) – telenowela produkcji amerykańskiej (1978) 6:10 Statek miłości 2 (14) 7:00 Telezakupy 7:15 Dwójka Dzieciom: Hydro-nauci (8/26): Szósty zmysł – serial animowany produkcji francusko-angielskiej (2005) 7:30 Dwójka Dzieciom: Szaleństwo Majki Skowron (4): Alarm na jeziorze – serial produkcji TVP 8:05 Kopciuszek (7) – serial obyczajowy TVP 8:30 Kopciuszek (8) 9:00 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 10:00, 10:35 i Pogoda: 9:25, 10:40) 10:45

Święta wojna (186): Szelrandka – serial produkcji TVP 11:15 Codzienna 2 m. 3 (40) – serial komediowy produkcji TVP 11:45 Magnum (145): Brak porozumienia – serial produkcji amerykańskiej (1986) 12:30 Klinika pod kangurem (19/25) – serial produkcji angielsko-australijsko-amerykańskiej (2004) 13:00 Nie ma cudów (3) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2002) 13:35 Dookoła Siebie: Czy mogę siebie od nowa stworzyć? – magazyn Joanny Brodzik 14:15 Ryzykanci 5 (16/16): Spotkanie – reality show produkcji amerykańskiej (2002) 14:55 Detektyw w sutannie 3 (1/22): Kuzynka królowej – serial kryminalny produkcji amerykańskiej (1990) 15:45 Wakacje z Dwójką: Flipper (12/44): Murena – serial produkcji amerykańskiej (1995) 16:35 Gliniarz i prokurator 4 (11/24): Ja wiem, że ty wiesz – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1990) 17:25 Biuro kryminalne: NN Nikomu nieznana – serial produkcji TVP 18:00 Program lokalny 18:30 Ulice Kultury: Wakacyjne Ulice Kultury (9) – magazyn 18:45 Panorama 19:05 Wielki Poker (11) – teleturniej 20:00 Podróż z żartem: Republika Południowej Afryki – program rozrywkowy 21:00 Hity na czasie: Bydgoszcz 2007 – program muzyczny 22:00 Panorama 22:20 Pogoda 22:30 Sport Telegram 22:35 Sekrety wulkanu (4/4) – serial produkcji francuskiej (2006); reż.: Michaela Watteaux; wyk.: Veronique Jannot, Maria Pacome, Melanie Maudran 0:10 Biuro kryminalne (9) – serial produkcji TVP (za zgodą rodziców) 1:00 Sekcja 998 (15): Mostek – telenowela dokumentalna TVP 1:25 Sekcja 998 (16): Małpa 1:50 Ona i On – wojna płci (5) – talk-show (za zgodą rodziców) 2:40 Noc Zagadek – teleturniej interaktywny 3:45 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Jedynećka: Kraina języków 8:55 Podróż za jeden uśmiech (2/7): Hotel pod gwiazdami 9:25 Pomorskie krajobrazy: Wojenna woda 9:45 Sekcja 998 (8): Paintball 10:10 Polscy Karmelici w Kijowie – reportaż 10:35 42. Studencki Festiwal Piosenki „Dziękuję za wypowiedź” – zespół Raz Dwa Trzy i goście (koncert) 11:15 Polska z bocznej drogi: Ludzie z Leśnej 11:30 Złotopolscy (860): Sprawy dla detektywa 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1276) 12:35 W stronę świata (9): Henryk Gołąb 13:05 Marzenia do spełnienia (18) 13:50 Hity satelity 14:05 Forum (521) 14:55 Dookoła Siebie: Czy muszę cierpieć? 15:20 Podróżnik: Jukatan 15:45 Jedynećka: Kraina języków 16:10 Filmowa Encyklopedia Łodzi i okolic: Ścieżka historyczno-przyrodnicza w Lesie Łagiewnickim – reportaż 16:30 Święta wojna (265): Hany team 17:00 Teleexpress 17:15 Echo Bałtyku: Odpady medyczne i środowisko 17:30 Archiwisści Północy – reportaż 17:50 Polscy Karmelici w Kijowie – reportaż 18:10 Sekcja 998 (8):

Paintball – telenowela dokumentalna TVP 18:35 Hity satelity 18:50 Złotopolscy (860): Sprawy dla detektywa – telenowela produkcji TVP 19:15 Dobranocka: Pampalini, łowca zwierząt: Pampalini i mrówkojad – serial animowany 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:00 Pogoda 20:10 Klan (1276) – telenowela produkcji TVP 20:35 Polska na lato: Pojezierze Międzychodzko-Sierakowskie na lato – magazyn 21:05 M jak miłość (487) – serial produkcji TVP 21:50 Pożegnanie jesieni – film fabularny produkcji polskiej (1998); reż.: Mariusz Trelński; wyk.: Jan Frycz, Grażyna Trela, Jan Peszek, Henryk Bista, Leszek Abrahamowicz (za zgodą rodziców) 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:48 Sport Telegram 23:55 FAMA 2007 – reportaż 0:25 Sekcja 998 (8): Paintball – telenowela dokumentalna TVP 0:50 Złotopolscy (860): Sprawy dla detektywa – telenowela produkcji TVP 1:15 Powtórki programów



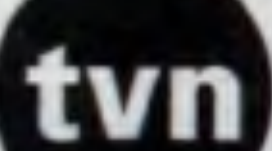
TELEWIZJA KRAKÓW

8:05 Kurier – gość 8:30 Kurier 8:50 Co warto wiedzieć 9:00 Obrady Sejmu RP (9:30, 10:30, 11:30, 12:30, 13:30, 14:30, 15:30 Kurier) 16:10 Msza święta dla chorych 16:45 Kronika 16:55 Serwis kulturalny 17:05 Welcome to Kraków 17:15 Rozmowa dnia 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:40 Rekomendacje kulturalne 19:00 Czytelnia 19:25 Wiara i życie 19:50 Welcome to Kraków 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:15 Plus-minus – magazyn 22:30 Kurier, pogoda 22:45 16/16 – cykl reportaży 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 23:55 Znaki wodne – film dok.



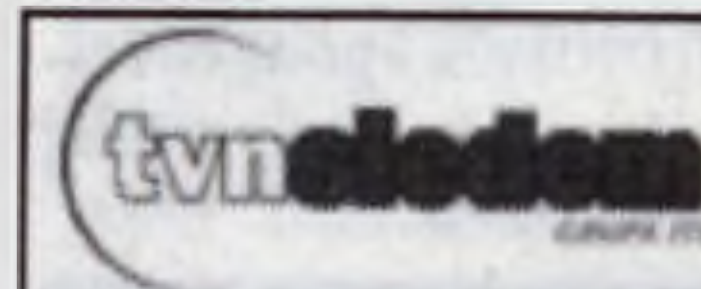
POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! 6:45 Sekret Laury – telenowela 7:45 TV Market 8:00 Wielka wygrana 9:00 Graczykowie – serial komediowy produkcji polskiej 9:30 Daleko od noszy – serial komediowy produkcji polskiej 10:00 Czardziejki – serial przygodowy produkcji amerykańskiej 11:00 Dotyk anioła – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obyczajowy 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Miodowe lata – serial komediowy 14:45 Benny Hill 15:15 Rodzina zastępcza – serial komediowy produkcji polskiej 15:50 Wydarzenia 16:25 Daleko od noszy – serial komediowy produkcji polskiej 16:55 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 18:00 Miodowe lata – serial komediowy 19:30 Rodzina zastępcza – serial komediowy 20:00 Podziel się posiłkiem – koncert (21:55 Lotto) 22:00 Patton – film wojenny USA (1970) 1:20 Wilder – film sensacyjny USA (2000) 3:05 Dziewczyny w bikini 4:05 Nocne randki



6:00 Telezakupy 6:40 Firma – magazyn 7:10 Magda M. – serial obyczajowy produkcji polskiej 9:05 Wykręć numer – teleturniej 10:05 Fabryka gry

11:05 Telezakupy 11:55 Zorro – serial animowany 12:25 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny produkcji polskiej 13:05 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 14:20 Pogoda na miłość – serial obyczajowy 15:20 Prawo pożądania – telenowela 16:20 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 17:20 Rozmowy w toku – talk-show 18:30 Detektywi – serial sensacyjny produkcji polskiej 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! 20:00 Człowiek demolka – film sensacyjny USA (1993) 22:20 Prawo krwi – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1989) 0:35 Szymon Majewski Show 1:40 Nocne igraszki 2:40 Telezakupy 3:30 Uwaga! 3:50 Nic straconego



6:45 Telezakupy 7:40 Maraton uśmiechu 8:10 Bez śladu – serial sensacyjny 9:10 Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej 10:05 Nocny kurs – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 11:05 Zabawa od kuchni 12:05 Telezakupy 14:10 Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej 15:10 Nikita – serial sens. 16:10 Życie na fali – serial obycz. 17:10 Wyścig po kasę 18:10 Nocny kurs – serial sensacyjny USA 19:10 Życie na fali – serial obycz. 20:10 Operacja „Kusza” – dramat sensacyjny Wlk. Bryt. (1964) 22:35 Shaft – thriller produkcji amerykańskiej (1971) 0:40 Na jedną kartę – kryminal USA (1997)

TV 4

5:45 V Max 6:05 FIFA Futbol Mundial 6:30 Drogówka – magazyn 6:55 Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:30 Monster Warriors – serial przygodowy 9:00 Tok2Szok 10:00 Saint-Tropez – serial obyczajowy 11:05 Beverly Hills 9010 – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 12:05 Przetrawianie 12:45 Kolarstwo – Memoriał Henryka Łasia 13:20 Wygraj fortunę 15:20 Magazyn żużlowy 15:50 Dirty Dancing – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 16:20 Zasady gry – serial komediowy 16:50 Zabójczy parasol – komedia produkcji francuskiej (1980) 18:50 Saint-Tropez – serial obyczajowy produkcji francuskiej 20:00 Kuba Wojewódzki 21:05 Boston Public – serial obyczajowy 22:05 Chęć być piękną – reality show 23:10 Playboy 2:15 Wydarzenia



PULS

6:30 Program religijny 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Biana – droga do szczęścia 10:30 Telezakupy 11:55 Magazyn przyrodniczy 12:20 Puls wieczoru 13:00 Mansarda – film biograficzny produkcji polskiej (1963) 15:00 Godzina Miłosierdzia 15:35 Zdrowy puls 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Biana – droga do szczęścia – telenowela 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru 20:45 Sherlock Holmes: Mroczne cmentarzysko – kryminal produkcji angielskiej (2001) 22:40 Pod prąd 23:30 Magazyn przyrodniczy 23:50 MacGyver – serial sensacyjny

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVN, GODZ. 20.00

● **CZŁOWIEK DEMOLKA** – Amerykański film sensacyjny z 1993 roku. Jest rok 1996. Simon Phoenix porywa autobus pełen pasażerów. Policjant John Spartan łapie bandytę, jednak zakładnicy giną. O ich śmierć jest obwiniany funkcjonariusz. Za karę Spartan i Phoenix zostają zahibernowani. W 2032 roku podczas przesłuchania przywrócony do życia Phoenix ucieka. Świat XXI wieku nie zna przemocy i służby porządkowe nie radzą sobie z groźnym przestępcą. O pomoc proszą więc Spartan.

TV POLSAT, GODZ. 22.20

● **PATTON** – Amerykański film wojenny z 1970 roku. II wojna światowa. George S. Patton obejmuje dowództwo nad oddziałami amerykańskimi, które mają wylądować w Maroku. Kilka miesięcy później wspólnie z brytyjskimi wojskami generała Montgomery'ego dokonuje inwazji na Sycylię. 17 sierpnia Amerykanie zajmują Mesynę. Wkrótce jednak dochodzi do bulwersującego incydentu.

TVN, GODZ. 22.20

● **PRAWO KRWI** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 1989 roku. Chicago, Truman Gatek jest policjantem, który zawsze wierzył, że życie zgodne z prawem ma sens. Gdy jego młodszy brat Gerald zostaje zamordowany, chce dochodzić sprawiedliwości, prowadząc śledztwo. Jednak jego starszy brat, Briar, planuje zemstę na zabójcy. Oczekuje, że Truman mu w tym pomoże.

TVN SIEDEM, GODZ. 22.35

● **SHAFT** – Thriller produkcji amerykańskiej z 1971 roku. Nowojorski mafioso prosi detektywa Johna Shafta, by odnalazł jego porwaną córkę. Sprawa jest trudna – nikt nie żąda okupu i nie ma poszlak sugerujących winnego. Boss mówi Haftowi, by skontaktował się z członkami grupy czarnych bojowników z Harlemu. John zostaje zamieszany w rozgrywkę między czarnoskórymi gangsterami a mafią, w której stawką jest kontrola nad handlem narkotykami w dzielnicach zamieszkałych przez Afroamerykanów.

POLSKA SIEĆ SKLEPÓW
Avita
ZATRUDNI W PLACÓWKACH
W KRAKOWIE

KASJERÓW
I EKSPEDIENTÓW
STOISK MIĘSNO-
WĘDLINIARSKICH

Oczekiwania:
-zaangażowanie i odpowiedzialność w pracy
-komunikatywność i umiejętność pracy w zespole
Oferujemy:
-umowę o pracę na pełny etat
-szkolenia na wybranym stanowisku pracy
-możliwość rozwoju zawodowego i awansu
-zatrudnienie dla osób uczących się
Forma kontaktu:
e-mail praca@avita.net.pl
tel. 012/683-33-00 w 324,317
lub 0501-696-795

TVP1

5:30 Moda na sukces (3480) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 5:50 Moda na sukces (3481) 6:15 Warto kochać (69) – serial produkcji TVP 7:00 Dzień dobry w sobotę – program poradnikowy 7:35 Rok w ogrodzie 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Eerie Indiana, czyli Dziwne Miasteczko (9) – serial produkcji amerykańskiej (1991) 8:40 Były sobie odkrycia: Edison i nauka stosowana – serial animowany produkcji francuskiej (1992) 9:15 Ziarno – magazyn 9:45 Kodołamacze – teleturniej 10:10 Szkoła złamanych serc (127) – serial obyczajowy produkcji australijskiej (1998) 11:00 89 PLUS: MŁODOŚĆ PASJA SKAUTING: Złot ZHP Kielce 2007 – magazyn 11:20 Łowcy Przygód: Okropne robale – program dla dzieci 12:00 Kogutto w trasie: OFF Festival 2007 w Mysłowicach – reportaż 12:25 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce: Osaka 2007 13:30 Wiadomości 13:40 07 zgłoś się (18/21): Bilet do Frankfurtu – serial produkcji TVP 14:50 Śmiechu warte (587) – program rozrywkowy 15:15 Sąsiedzi: Ukryte cierpienia – serial produkcji amerykańskiej (2001) 16:30 Moda na sukces (3483) 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:35 Opole 2007 na bis: Debiuty – koncert 18:25 Faceci do wzięcia: Randka z komputera – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Przygody Myszy Miki i Kaczora Donalda: Dzień otwarte przestępstwo – serial animowany produkcji amerykańskiej (1982) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:00 Pogoda 20:10 Letnie Grand Prix w skokach narciarskich: Zakopane 22:15 Męska rzecz...: Pociąg strachu – film akcji produkcji amerykańskiej (2001); reż.: Yossi Wein; wyk.: Bentley Mitchum, Bryan Genesse, Tarri Markel (za zgodą rodziców) 0:00 Kojak 2: Noc Pireusu – serial produkcji amerykańskiej (1974) 0:50 Kojak seria 2: Elegia na asfaltowym cmentarzu 1:40 Kino nocnych marków: Geronimo, amerykańska legenda – film fabularny produkcji amerykańskiej (1993); reż.: Walter Hill; wyk.: Jason Patrick, Gene Hackman, Robert Duvall, Matt Damon 3:35 Zakończenie programu

TVP2

6:40 Dla niesłyszących: Echa Panoramy 7:10 Dwójka Dzieciom: Dziwne przygody Koziołka Matołka (26): Złoty szlak 7:20 Spróbujmy razem – magazyn dla niepełnosprawnych 7:50 Czerdziestolatek (17/21): Cwana be-

stia, czyli kryształ – serial produkcji TVP 8:50 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 10:00, 10:40 i Pogoda: 9:20, 10:45) 10:45 W sercu dżungli: Co w nas drzemie? (3) – film dokumentalny produkcji angielskiej (2004) 11:45 Gwiazdy w południe: Syn Gwiazdy Porannej (2/2) – western produkcji amerykańskiej (1990); reż.: Mike Robe; wyk.: Gary Cole, Rosanna Arquette, Dean Stockwell, Stanley Anderson 13:25 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce – Osaka 2007 15:35 Złotopolscy (872): Przyjaciółka – telenowela produkcji TVP 16:10 Na dobre i na złe (294): Trudny zabieg – serial produkcji TVP 17:05 Duże dzieci (65) – talk-show 18:00 Program lokalny 18:25 Starter – magazyn aktualności 18:45 Panorama 19:00 Pogoda 19:10 Europa da się lubić: Czym chata bogata 20:05 Cztery pory roku i 10-lecie grupy Mo Carta (1) 21:00 Mocne Kino: Yamakasi – współczesni samurajowie – film akcji produkcji francuskiej (2001); reż.: Ariel Zeitoun, Julien Seri; wyk.: Charles Perrière, Chau Belle, Laurent Piemontesi (za zgodą rodziców) 22:30 Słowo na niedzielę 22:45 Panorama 23:05 Pogoda 23:10 Sport Telegram 23:15 Gunmen – film akcji produkcji amerykańskiej (1993); reż.: Deran Sarafian; wyk.: Christopher Lambert, Mario Van Peebles, Denis Leary (tylko dla dorosłych) 0:50 Miasteczko Twin Peaks (17/32) – serial kryminalny produkcji amerykańskiej (1990) (za zgodą rodziców) 1:35 Noc Zagadek – teleturniej interaktywny 2:40 Zakończenie dnia

TV POLONIA

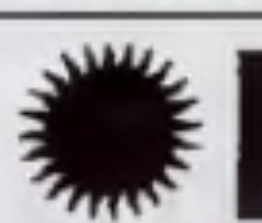
6:00 Codzienna 2 m. 3 (44) 6:25 Codzienna 2 m. 3 (45) 6:50 Codzienna 2 m. 3 (46) 7:15 Złotopolscy (859): Fatalna wycieczka 7:40 Złotopolscy (860): Sprawy dla detektywa 8:10 Dla niesłyszących: Echa Panoramy 8:40 Święta wojna (265): Hanys team 9:05 Tajemnica Sagali (5): Pościg ognia 9:30 Polska na lato: Pojezierze Międzychodzko-Sierakowskie na lato – magazyn 10:00 Cała naprzód – magazyn 10:20 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Smak Małej Litwy 10:45 Dziękujemy za solidarność: Yoshiho Umeda 10:55 Dwie strony medalu (76) 11:20 Folkogranie: Folkogranie na Nowej Tradycji 12:00 Szansa na Sukces (wydanie specjalne) (1) 12:55 Sto tysięcy bocianów (8) 13:15 Polska z bocznej drogi: Wszystkie zwierzęta pana Władysława 13:30 Wiadomości 13:40 M jak miłość (487) – serial produkcji TVP 14:20 Salon kresowy: Sługa wielkości 14:40 Made in Poland – teleturniej 15:05 Duże dzieci (42) – talk-show 15:45 Romantyk we włoskich butach – reportaż 16:00 Śniadanie na podwieczorek 17:00 Teleexpress 17:15 Nie tylko o... programie „Skrzydła” (ks. Zdzisław Świniarski) 17:25 Ojczyzna polszczyzna: Czy renesans przedrostków żeńskich – program prof.

Jana Miodka 17:40 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 18:00 „1939 – wojenny falstart” – reportaż 18:30 M jak miłość (488) 19:15 Dobranocka: Cuda i dziwy – film animowany 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:00 Pogoda 20:10 Kazimierz Kowalski zaprasza... X Festiwal Operowo-Operetkowy Ciecchocinek 2007 21:05 XXIII Przegląd Kabaretów PaKA 2007 (2) 21:55 Zawrócony – film produkcji TVP (za zgodą rodziców) 23:10 Pejzaże dzieciństwa: Rita Tomberg 23:35 Śniadanie na podwieczorek 0:30 M jak miłość (488) – serial produkcji TVP 1:15 Powtórki programów



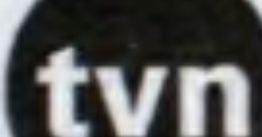
TELEWIZJA KRAKÓW

7:30 Kurier 7:45 Kronika 8:05 Rekomendacje kulturalne – magazyn 8:25 Co warto wiedzieć 8:30 Kurier 8:45 Rekomendacje kulturalne 9:00 Kondycja ludzka – film dok. 9:30 Kurier 9:55 Kamera Kuriera 10:00 Było nie minęło 10:30 Kurier 11:00 Niezłomni 11:15 Nawigator 11:30 Kurier 12:00 Rozmówki wschodniograniczne – mag. 12:30 Kurier 13:00 Uwierzyć w dokument 13:30 Kurier 14:00 Granice 14:30 Kurier 15:00 Światowiec 15:30 Kurier 16:00 Kurier wydanie specjalne 16:30 Kurier 16:50 Pod Tatrami 17:00 TV lato 17:15 Niezłomni 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Powrót Śmigłego 19:25 Co warto wiedzieć 20:00 30 minut – mag. 20:30 Kurier 21:00 Jarmark cudów 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:00 Kronika sportowa 22:30 Kurier, pogoda 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Żużel 0:25 Kondycja ludzka – film dok.



POLSAT

6:00 Pierwsza miłość 6:45 Jesteśmy 7:15 Sonic X – serial anim. 7:45 Tutenstein – serial anim. 8:15 Cudowne lata – serial obycz. 8:45 Zwirowany świat Malcolm – serial kom. 9:15 Sie kręci 9:45 Łowcy skarbów – serial przygod. 10:45 Źródło młodości – dramat obyczajowy USA (2002) 12:45 Czarodziejki – serial przygod. USA 13:45 Sopot TOPtrendy Festival 2007 14:00 Formuła 1: GP Turcji – kwalifikacje 15:00 Charleston – komedia produkcji włoskiej (1977) 17:15 Przebojowe lato – koncert 17:45 Nowe przygody Tequilili i Bonettiego – serial sens. 18:50 Wydarzenia, sport 19:25 Rodzina zastępcza – serial kom. 20:00 Zwierzak – komedia produkcji amerykańskiej (2001) 21:35 Nietykali – dramat sensacyjny USA (1999) (21:55 Lotto) 0:05 Historie z metra: Podziemne opowieści – film obyczajowy USA (1997) 1:40 Dziewczyny w bikini 2:40 Nocne randki



6:15 Telesklep 6:50 Zorro – serial anim. 8:10 Dzień dobry i zdrowy 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Nigella gryzie 11:25 Projekt plaża 11:55 Hela w

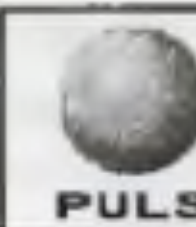
opalach – serial kom. 12:25 Na Wspólnej – serial obycz. 13:40 Raj na ziemi – komedia USA (1990) 15:50 Pascal: po prostu gotuj – program kulinarny 16:30 Taniec z gwiazdami 18:00 Kojak – serial sens. 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:45 Uwaga! 20:00 Niania – serial kom. 20:35 Bodyguard – dramat sensacyjny USA (1992) 23:15 Kryminalni – serial sens. 1:25 Obrońca – film sensacyjny USA (1998) 3:25 Telezakupy 4:15 Nic straconego



6:20 Telezakupy 8:00 Seans filmowy 8:45 We dwoje 10:05 Ptaki ciernistych krzewów – serial obyczajowy 12:15 Białe kucyki – film familijny produkcji irlandzko-amerykańskiej (1999) 14:15 Na osi – magazyn 14:50 Zakochaj mnie 15:55 Sopot Festival 2007 16:45 Operacja „Kusza” – dramat sensacyjny Wlk. Bryt. (1964) 19:10 Kochane kłopoty – serial obycz. 20:10 Superman 3 – film przygodowy Wlk. Bryt. (1983) 22:40 Pożegnanie z Afryką – melodramat USA (1985) 1:50 Prawo i bezprawie – serial sens. 2:45 Nocne igraszki

TV 4

6:30 Drogówka 7:00 Ręce, które leczą 7:30 Dekoratornia 8:00 Kasa na bank 9:00 RMŚ: rajd Niemiec 10:00 FIFA Futbol Mundial 10:30 Sztukateria 11:00 Cała prawda – talk-show 12:05 Zasady gry – serial kom. USA 12:30 Być albo nie być – komedia wojenna USA (1983) 14:45 Dharma i Greg – serial kom. USA 15:15 Eryk wiking – komedia przygodowa USA – Wlk. Bryt. (1989) 17:15 Przetrawianie – teleturniej 18:00 Tsunami – w samym środku kataklizmu – film dokumentalny 19:00 KINomaniaK 19:30 Drogówka 20:00 Na lewo od windy – komedia fr. (1988) 21:45 Formuła 1: GP Turcji – kwalifikacje 22:55 Chcę być piękna – reality show 23:55 Czułe dranie 0:25 Nieczułe dranie 0:55 Kuba Wojewódzki 1:50 Wydarzenia



PULS

6:25 Program religijny 7:30 Telezakupy 8:30 Ja, Klaudiusz (2) – serial historyczny Wlk. Bryt. (1976) 9:30 Sherlock Holmes: Mroczne cmentarzysko – kryminał Wlk. Bryt. (2001) 11:30 Magazyn przyrodniczy 11:50 W kuchni z Jamem – serial dok. 12:50 Morderca zostawia ślad – kryminał pol. (1967) 14:40 Czy mnie jeszcze pamiętasz – film dok. 15:20 Miasta świata – serial dok. 16:10 Motyle – film psychologiczny produkcji polskiej (1972) 18:00 Bez pardonu – serial sens. 19:00 Alicja w krainie prawa – serial obycz. 20:00 Falcon Beach – serial obyczajowy 22:00 Diagnosta morderstwa – serial sens. 23:00 Wolność słowa 23:40 Bez pardonu – serial sens. 0:30 Alicja w krainie prawa – serial obycz.

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TV 4, GODZ. 20.00

● **NA LEWO OD WINDY** – Francuska komedia z 1988 roku. W pracowni malarza Yanna Ducoudraya na jego prośbę ma się zjawić piękna Florence Arnaud. Kilka minut przed jej przyjściem wpasza się tam półnaga sąsiadka, Eva, której przypadkiem zatrzasnęły się drzwi do mieszkania. Wkrótce za nią przychodzi jej zazdrosny mąż...

TVN, GODZ. 20.35

● **BODYGUARD** – Dramat sensacyjny produkcji amerykańskiej z 1992 roku. Wokalistka Rachel Marron jest u szczytu sławy. Ma miliony fanów, ale też i wrogów. Jeden z nich wysłał do artystki pogróżki. Listy nie docierają jednak do adresatki, przejmują je bowiem jej agent Bill Devaney. Postanawia on zatrudnić dla Rachel ochroniarza. Wybór pada na Franka Farmera. W rolach głównych wystąpili Whitney Houston i Kevin Costner.

TVP II, GODZ. 21.00

● **YAMAKASI: WSPÓLCZEŚNI SAMURAJOWIE** – Francuski film sensacyjny z 2001 roku. Siedmiu młodych ludzi, nazywanych Yamakasi, codziennie wspina się po ścianach na dachy wieżowców na paryskim przedmieściu. Policja jest bezradna wobec ich sprawności. Na osiedlu zamieszkanym przez imigrantów z Azji i Afryki są idolami dzieciaków. Pochodzący z ubogiej rodziny jedenastoletni Djamel próbuje ich naśladować, co kończy się tragicznie. Aby uratować mu życie, konieczna jest kosztowna operacja. Yamakasi postanawiają zdobyć potrzebne pieniądze.

TV POLSAT, GODZ. 21.35

● **NIETYKALNI** – Dramat kryminalny produkcji amerykańskiej z 1987 roku. Chicago, czasy prohibicji. Eliot Ness, agent Federalnego Biura Skarbu, wypowiada wojnę gangowi Ala Capone. W walce wspiera go doświadczony policjant Jim Malone oraz księgowy Oscar Wallach, który sposobu na zwalczanie Capone upatruje w udowodnieniu mu machinacji podatkowych. Kiedy przyjaciele, nazywający siebie Nietykalami, osiągają pierwszy sukces, gangster zapowiada zemstę.

TVP I, GODZ. 22.15

● **POCIĄG STRACHU** – Amerykański film sensacyjny z 2003 roku. Stany Zjednoczone. Agent Ryan dba o bezpieczeństwo pociągu z cennymi przesyłkami. Jego czujność budzi mężczyzna podający się za mechanika. Wkrótce na jeden z wagonów napadają bandyci. Weaver, człowiek udający mechanika, okazuje się liderem przestępców. Kradną oni z pociągu kamienie o ogromnej wartości.

Restauracja „Piastowska”
Zaprasza!!!
w godz. 10.00–22.00



648-27-26

www.piastowska42.fm.interia.pl

Os. Tysiąclecia 42

SALA KLIMATYZOWANA

organizujemy przyjęcia okolicznościowe, wesela i bankiety w restauracji i w miejscu wskazanym przez klienta – możliwość negocjacji cen; istnieje możliwość dowozu zamówionych wyrobów

oferujemy bardzo dobrej jakości wyroby garmazeryjne – bez konserwantów po bardzo atrakcyjnych cenach, dla odbiorców indywidualnych i zbiorowych – (F-VAT);

Tanie obiady firmowe po 8 zł



AUTO CENTRUM BLASK

Kraków, ul. Bulwarowa 33 a

Tel. 644-89-06, 680-53-10

✓ **SERWIS I SPRZEDAŻ OPON**

Tel. 680-53-10, 680-53-11

Czynny od poniedziałku do soboty w godz. 8.00–18.00

✓ **MYJNIA RĘCZNA** – tel. 644-89-06, myjnia patronacka czynna od pon. do piątku. 8.00–18.00, ✓ **KARCHER** w niedzielę 8.00–15.00

✓ **SERWIS KLIMATYZACJI**
✓ **SAMOOSŁUGOWA MYJNIA RĘCZNA** – czynna 7 dni w tygodniu w godz. 8.00–23.00

SPRZEDAJEMY I MONTUJEMY BAGAŻNIKI

NAGROBKI GRANITOWE

Z montażem

kpl. już 2 200 zł!

☎ 012 642-25-21 kom. 0503-570-935

PRYWATNE SZKOŁY ZAOCZNE

Mgr Stefan Kwietniowski z uprawnieniami szkół publicznych Kraków, os. Spółdzielcze 6, ul. Wróblewskiego 8 prowadzą **ZAPISY** do następujących szkół:

• **LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE ZAOCZNE** 3-letnie na podb. gimnazjum (lub 8-let. SP) 2-letnie uzupełniające na podbudowie zsz.
• **TECHNIKUM HANDLOWE UZUPEŁNIAJĄCE ZAOCZNE**

• **POLICEALNE STUDIUM ZAOCZNE** administracja, rachunkowość, turystyka

Informacje: (012) 276-50-91, 0604-266-151

TVP1

6:15 Warto kochać (70) – serial 7:00 Transmisja Mszy świętej z sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie Łagiewnikach 7:55 Przygody pana Michała (9/13): Porwanie 8:25 Siódme niebo VII: Kregle (4) 9:10 Domisie: Duża burza 9:40 Fifi (28): Lekcje latania – serial dla dzieci 9:55 Kadra 2012 – magazyn 10:20 Cztery pancerni i pies: Dom – serial produkcji TVP 11:30 Między ziemią a niebem – magazyn 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem – magazyn 12:25 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce: Osaka 2007 13:30 Wiadomości 13:45 Wolny dzień pana Ferrisa Buellera – komedia produkcji amerykańskiej (1986); reż.: John Hughes; wyk.: Matthew Broderick, Alan Ruck, Mia Sara, Charlie Sheen 15:30 Sąsiedzi: Tajemnicza historia – serial komedii produkcji TVP 15:55 Akademia Zdrowego Rozwoju 16:00 BBC w Jedyńce: Galapagos (1/3): Zrodzone z ognia – cykl dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 16:50 Akademia Zdrowego Rozwoju 17:00 Teleexpress 17:20 Łowca krokodyli – komedia produkcji australijsko-amerykańskiej (2002); reż.: John Stainton; wyk.: Steve Irwin, Terri Irwin, Magda Szubanski, David Wenham 18:50 Akademia Zdrowego Rozwoju 19:00 Wieczorynka: Gumisie: Uczeń czarodzieja (24) – serial animowany produkcji amerykańskiej (1992) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:00 Pogoda 20:15 Zakochana Jedynka: Dama kameliowa (2) – serial kostiumowy produkcji włoskiej (2005); reż.: Marco Alessi; wyk.: Francesca Neri, Matthieu Carrière, Sergio Muniz, Linda Batista 22:00 Uczta kinomana: Enigma – film fabularny produkcji angielsko-amerykańsko-niemieckiej (2001); reż.: Michael Apted; wyk.: Kate Winslet, Dougray Scott, Jeremy Northam, Saffron Burrows 0:05 Kolekcja kinomana: Ptasek – film fabularny produkcji amerykańskiej (1984); reż.: Alan Parker; wyk.: Matthew Modine, Nicolas Cage, John Harkins, Karen Young (za zgodą rodziców) 2:05 To był rock!: Przeżyj to sam (2) 2:45 FAMA 2007 – reportaż 3:10 Zakończenie programu

TVP2

6:05 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 6:10 Dla niesłyszących: Lokatorzy (175): Uśmiech losu 6:35 Dla niesłyszących: Lokatorzy (176): Słodkie tajemnice 7:00 Dwójka Dzieciom: Tajemnica szyfru Marabuta (9): Przystępca jest wśród nas 7:15 Czerdziestolatek (18/21): Gra wojenna, czyli na kwaterze 8:20 Ostoja 8:50 Zacisze gwiazd (19): Jerzy Bończak 9:15 Prywatne życie surykatek (9): Rozterki Daisy 9:45 Wojciech Ciejrowski – boso przez świat (19): Dżungla 10:15 W 80 skarbów dookoła świata z Danem Cruickhankiem: Z Turcji do Niemiec – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2005) 11:15 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Surfingowy smak 11:45 Gwiazdy w południe: Ucieczka – komedia produkcji francuskiej (1978); reż.: Gerard Oury; wyk.: Pierre Richard, Victor Lanoux, Raymond Buisseries 13:25 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce – Osaka 2007 15:35 Złotopolscy (873): Nowinki w Złotopolcach 16:10 Na dobre i na złe (295): Odurzeni 17:05 Egzamin z życia (85) 18:00 Program lokalny 18:25 Starter – magazyn aktualności 18:45 Panorama 19:00 Pogoda 19:10 Mój pierwszy raz (52) 20:10 Wielki Turniej Kabaretowy: Kraków kontra reszta świata (2) – widowisko 21:00 Duch i Mrok – film fabularny pro-

dukcji amerykańskiej (1996); reż.: Stephen Hopkins; wyk.: Michael Douglas, Tom Wilkinson, Val Kilmer (za zgodą rodziców) 22:55 Panorama 23:15 Pogoda 23:20 Sport Telegram 23:25 Sinead O'Connor – koncert w Poznaniu (2) 0:25 Romeo i Julia – dramat produkcji angielskiej, Włochy (1968); reż.: Franco Zeffirelli; wyk.: Olivia Hussey, Leonard Whiting, Michael York, Milo O'Shea 2:45 Noc Zagadek – teleturniej interaktywny 3:45 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kazimierz Kowalski zaprasza... X Festiwal Operowo-Operetkowy Ciecchocinek 2007 6:50 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 7:10 Śniadanie na podwieczorek 8:10 M jak miłość (488) 9:00 Słowo na niedzielę 9:05 Ziarno 9:30 Karykatura kontra Groszki (8): Jaszczur 9:55 Tatrzański Park Narodowy 10:45 Pejzaże dzieciństwa: Rita Tomborg 11:05 Dwie strony medalu (77) 11:30 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 12:20 Przeboje lata z klasyką: Muzyczny Festiwal Łańcut 1999 – Janusz Olejniczak gra utwory Fryderyka Chopina 13:00 Transmisja Mszy Świętej z kościoła pw. św. Bartłomieja w Opocznie 14:10 Bulionerzy (32): Kosmos 14:35 Bulionerzy (33): Dzień zapłaty 15:05 Kuchnia z Okrasą: Coś na słodko 15:30 Szach i mat! – film produkcji TVP 16:00 Biografie: „Demon Komizmu – Antoni Fertner” – film dokumentalny 16:35 Zaproszenie: Dzień się historii nadwarciańska 17:00 Teleexpress 17:15 Rozmowy na temat: Festiwalu Dialogu Czterech Kultur 17:25 Wakacyjne Ulice Kultury (9) 17:40 Rodzina jak z nut (5) 18:30 M jak miłość (489) 19:15 Dobranocka: Noddy (42): Dobry uczynek Goblina 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:00 Pogoda 20:10 Czwarta władza (3/4) (za zgodą rodziców) 21:00 Wojciech Ciejrowski – boso przez świat (9): Sawanna 21:25 Opole na bis – Opole 2007 na bis: Superjedyńki (3) 22:05 Dziękujemy za solidarność: Yoshiho Umeda 22:15 „Bareizm” 23:15 Szach i mat! – film produkcji TVP; reż.: Andrzej Zakrzewski; wyk.: Andrzej Łapiński, Jan Kreczmar, Kazimierz Rudzki, Mieczysław Czechowicz, Bogumił Kobiela, Mieczysław Pawlikowski, Wojciech Rajewski, Ryszard Barycz, Ewa Wiśniewska 23:40 Kuchnia z Okrasą: Coś na słodko 0:00 M jak miłość (489) 0:45 Powtórki programów



**TELEWIZJA
KRAKÓW**

7:30 Kurier 7:45 Kronika 8:00 Śladami Jana Pawła II 8:30 Kurier 8:45 Rola 9:00 Nowoczesna medycyna – mag. 9:30 Kurier 9:55 Kamera Kuriera 10:00 Tajemnicze Chiny – serial dok. 10:30 Kurier 11:00 Teleplotki 11:30 Kurier 12:00 Telewizja objazdowa 12:30 Kurier 13:00 Półkownicy 13:30 Kurier 14:00 Projekt E2 14:30 Kurier 14:40 Sport 15:30 Kurier 15:40 Sport 16:30 Kurier 16:45 Kronika 16:50 Kraków dla początkujących 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:05 Tematy dnia 18:20 Kronika tygodnia 18:30 Janosik 20:00 Muzyczne lato TVP3 20:30 Kurier 21:00 Jarmark cudów 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:15 Jedź bezpiecznie 22:30 Kurier 23:00 Sportowa niedziela 23:55 Tajemnicze Chiny – serial dok. 0:25 Światowiec



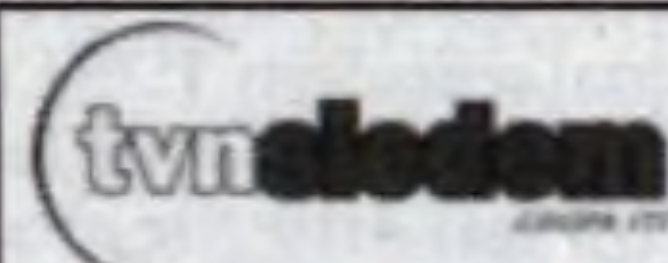
POLSAT

6:00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 7:15 Sonic X – serial animowany 8:15 Power Rangers – serial przygodowy 8:45 Słoneczny patrol – serial przygodowy produkcji amerykańskiej 9:45 Dotyk anioła – serial obyczajowy

10:45 Mały Budda – film obyczajowy produkcji francusko-angielskiej (2001) 13:40 Formuła 1: GP Turcji – studio 14:00 Formuła 1: GP Turcji – wyścig 16:00 Jas Fasola – serial kom. 16:45 Świat według Kiepskich – serial kom. 17:45 Nowe przygody Tequila i Bonettiego – serial sens. 18:50 Wydarzenia, Pogoda 19:30 Rodzina zastępcza – serial kom. 20:00 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial sens. (21:55 Losowanie Lotto) 22:00 Głotowe na wszystko – serial obycz. 0:00 Red Bull Air Race 0:30 Magazyn sportowy 2:30 Nocne randki

tvn

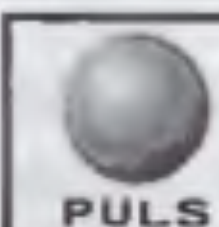
5:50 Teleskopy 6:50 Zorro – serial anim. 7:40 Niania – serial kom. 8:10 Dzień dobry i zdrowy 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Nigella gryzie 11:25 Projekt plaża 12:00 Nieugięty Luke – film sensacyjny USA (1967) 14:35 Co za tydzień 15:05 Goście w Ameryce – komedia Francja-USA (2001) 16:45 Taniec z gwiazdami – najpiękniejsze chwile 18:30 Hela w opałach – serial komediowy produkcji polskiej 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:45 Uwaga! 20:00 Ptasek na uwięzi – komedia sensacyjna USA (1990) 22:20 Tajemnice Smallville – serial przygodowy 23:20 Orange Ekstraklasa 0:35 Na gorącym uczynku – film sensacyjny kanad. (2004) 2:20 Teleskopy 3:20 Nic straconego



6:05 Telesklep 7:50 Na osi – magazyn 8:25 Scans filmowy 9:30 Nie ma sprawy – serial kom. 10:30 Płazek i szpada – film przygodowy USA (1984) 12:30 Zakochaj mnie 13:35 Sopot Festiwal 2007 14:25 Kochane kłopoty – serial obycz. 15:25 We dwoje 16:40 Superman 3 – film przygodowy Wlk. Bryt. (1983) 19:10 Na powierzchni – serial s.f. USA 20:10 Pożegnanie z Afryką – melodramat USA (1985) 23:25 Prawo i bezprawie – serial sens. 0:25 Zaginiony syn – film sensacyjny prod. francusko-angielskiej (1999) 2:25 Nocne igraszki

TV 4

6:25 Przetrawanie 7:00 Kasa na bank 9:00 Eryk wiking – komedia przygodowa USA-Wlk. Bryt. (1989) 11:00 Galileo 12:00 Dharma i Greg – serial kom. 12:30 Dekoratornia 13:00 Joan z Arkadii – serial obyczajowy USA 14:00 Dirty Dancing – serial obycz. 14:30 Przerwa 15:00 Weekend w Palm Springs – komedia romantyczna USA (1985) 17:05 Drogówka 17:20 VIP – serial sens. 18:20 Latający cyrk Monthy Pythona 19:00 Galileo – pr. popularnonaukowy 20:00 Filadelfia – dramat obyczajowy USA (1993) 22:35 Formuła 1: GP Turcji – wyścig 0:55 Czułe dranie 1:25 Nieczułe dranie 1:55 Wydarzenia



PULS

5:55 Kiedy ranne wstają zorze 6:00 W kuchni z Jamiem – serial dok. 6:30 Program religijny 7:20 Teleskopy 8:30 Ja, Klaudiusz (3) – serial historyczny Wlk. Bryt. (1976) 9:30 Motyle – film psychologiczny produkcji polskiej (1972) 11:20 Wolność słowa 12:00 Anioł Pański 12:20 Żebro Adama 12:50 Miasta świata – serial dok. 13:40 Magiczna Italia – serial dok. 14:20 Gra w ślepcę – dramat obyczajowy pol. (1985) 16:10 Małe greckie wesele – komedia romantyczna produkcji niemieckiej (2005) 18:00 Bez pardonu – serial obycz. 19:00 Alicja w krainie prawa – serial obycz. 20:00 Helen West. Teatr cieni – dramat sensacyjny USA (2002) 22:00 Diagnoza morderstwa – serial sens. 23:00 Żebro Adama 23:30 Bez pardonu – serial sensacyjny

EQUAL

PARTNERSTWO

EPS
Europejski Fundusz Społeczny

INICJATYW NOWOHUCKICH NOWA HUTA – NOWA SZANSA

KOLEJNI INSTRUKTORZY Z OGRODU DOŚWIADCZEŃ PRZYGOTOWUJĄ SIĘ DO NOWEJ PRACY

W Centrum Przedsiębiorczości Społecznej na początku tego tygodnia szkolenia rozpoczęła druga już grupa przyszłych pracowników – instruktorów Ogrodu Doświadczeń. W trakcie dwutygodniowych zajęć uczestnicy mają możliwość odbycia kompleksowych kursów z zakresu kontaktu osobowego, asertywności, relacji z dziećmi i udzielania pierwszej pomocy. Wszystkie zajęcia prowadzone są przez profesjonalistów – psychologa i socjologa. Przyszli instruktorzy uczestniczą też w spotkaniach integracyjnych, które są okazją do wzajemnego poznania się i wymiany doświadczeń. Uczestnicy szkolenia nabywają oczywiście również wiedzę niezbędną do obsługi urządzeń edukacyjnych. Przekazywana jest im ona przez doświadczonych fizyków z krakowskich uczelni. Instruktorzy rozpoczną prace w Ogrodzie Doświadczeń, który znalazł swe miejsce w przestrzeni Parku Lotników Polskich w Czyżynach (naprzeciw M1) już 5 września.

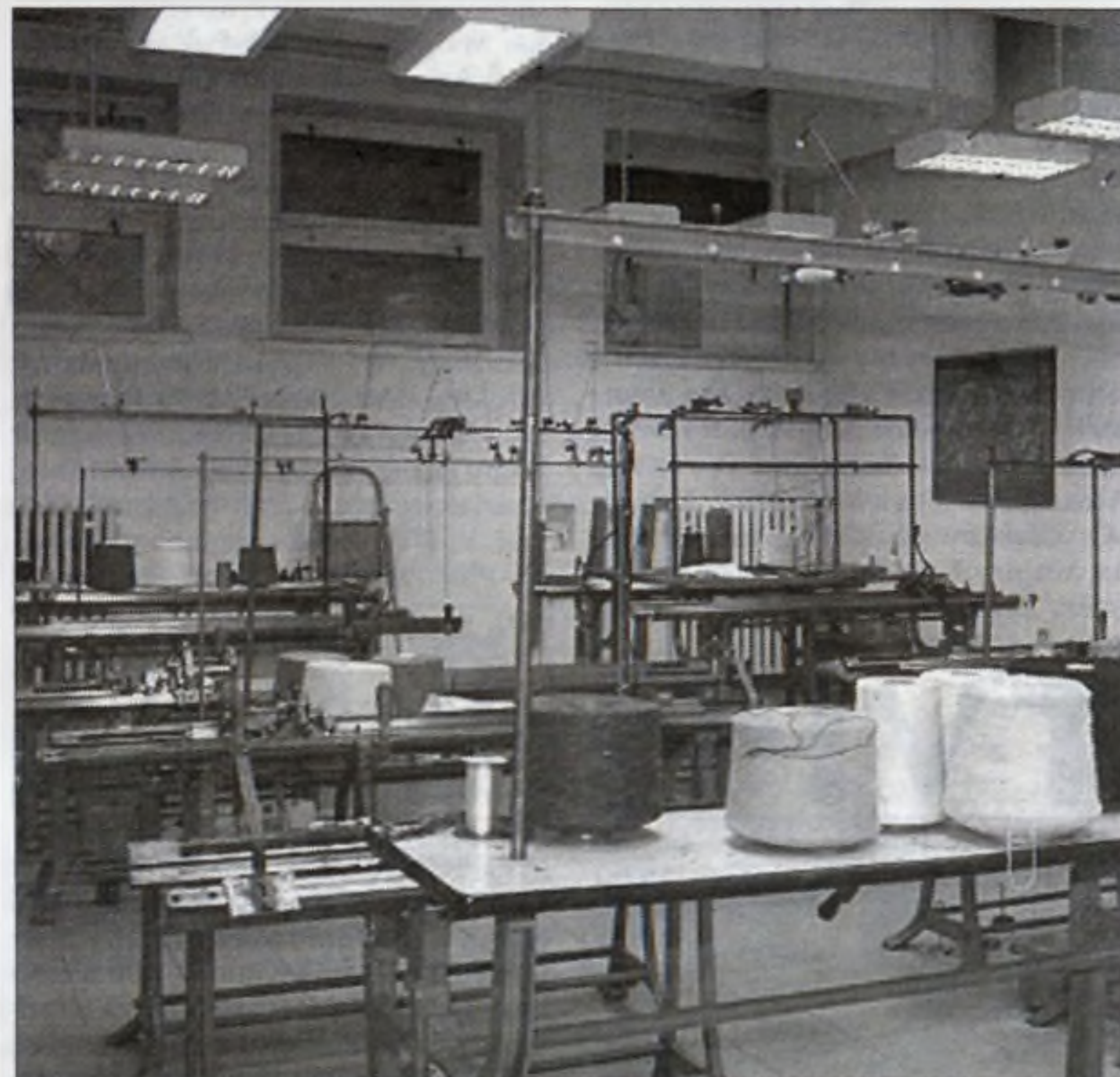
DZIEWIARSTWO ARTYSTYCZNE – BEZPŁATNY KURS DLA PASJONATÓW

Już niestety po raz ostatni Pracownia Dziewiarstwa Artystycznego zaprasza osoby bezrobotne, bez prawa

wych fachowców z Akademii Sztuk Pięknych w Łodzi. Szczegółowych informacji na temat kursu udzielają: **SALA TAŃCA OŚRODKA KULTURY IM. C. K. NORWIDA** (Kraków, os. Górali 4), tel. 012 644 38 98 i 012 642 28 70 (w godz. 10.00-14.00) **CENTRUM PRZEDSIĘBIORCZOŚCI SPOŁECZNEJ** Kraków, os. Centrum C 10 – tel. 012 425 03 88 i 012 680 09 50 (w godz. 8.00 – 15.00) **GRODZKI URZĄD PRACY**, Kraków, ul. Wąwozowa 34, Referat Szkoleń, pokój nr 232, tel. 012 685 50 60 wew. 232. Zapraszamy do profesjonalnie wyposażonej i jedynej w Krakowie szkoleniowej pracowni dziewiarstwa! Zainteresowanych odsyłamy również na stronę Partnerstwa Inicjatyw Nowohuckich, gdzie zobaczyć można między innymi prace powstałe podczas trzech poprzednich kursów www.pin.nowa-huta.net.

PARTNERSKA INTERWENCJA JUŻ NIEBAWEM W KOLEJNYCH MIASTACH POLSKI

Myślenice, Katowice, Chorzów i Radom, to cztery miasta w Polsce, które odwiedziłyśmy promując wypracowany w ramach projektu „Nowa Huta – Nowa Szansa” model pn. „Partnerska interwencja dla rozwoju usług lokalnych metodą manu-



do zasiłku, zarejestrowane w Grodzkim Urzędzie Pracy, a także pozostających pod opieką MOPS i absolwentów OHP oraz niepełnosprawnych na **BEZPŁATNY KURS DZIEWIARSTWA**. Kurs, który odbywać się będzie w terminie 10 września – 28 października 2007 roku realizowany jest w ramach Projektu EQUAL „Nowa Huta – Nowa Szansa” i finansowany z Europejskiego Funduszu Społecznego. W programie znajduje się nauka obsługi maszyn dziewiarskich, konstrukcja wyrobów, konfekcjonowanie, plastyka dzianiny, projektowanie odzieży (szczególnie rozmiary XXL). Całość odbywać się będzie pod okiem wykładowców – prawdzi-

faktur integracyjnych”. W każdym z nich przedstawiciele Partnerstwa Inicjatyw Nowohuckich spotkali się z życzliwym przyjęciem i żywym zainteresowaniem osób wywodzących się z różnych instytucji oraz organizacji. Widzą one potrzeby własnych społeczności lokalnych i nie boją się wprowadzania zmian. Na Śląsku już powstała grupa, która pracuje nad zawiązaniem partnerstwa, czyli najlepszej metody realizacji projektów na rzecz rozwoju lokalnego. Przed nami wkrótce kolejne wizyty promujące „partnerską interwencję”. We wrześniu planujemy odwiedzić między innymi Kołobrzeg, Wałcz, Szczecin i Siemianowice Śląskie.

TVP1

5:15 Moda na sukces (3482) – serial produkcji amerykańskiej (2001) **5:35** Moda na sukces (3483) **6:00** Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) **8:00** Wiadomości **8:10** Pogoda **8:10** Kwadrans po ósmej **8:30** Listonosz Pat IV: Listonosz Pat i pocztowy gołąb – serial animowany produkcji angielskiej (2003) **8:45** Sąsiedzi (29): Drzwi – serial animowany produkcji czechosłowackiej (1982) **8:55** Budzik: Morza i oceany **9:20** Moliki książkowe, czyli co czyta dziecko (13) – magazyn **9:35** Ranczo pod Zieloną Siódemką (27): Jak mieliśmy niemowlaków i Japończyków – serial komediowy produkcji czeskiej (2000) **10:10** Szkoła złamanych serc (128) – serial obyczajowy produkcji australijskiej (1998) **10:55** Bulionerzy (15): Bezrobotni – serial komediowy produkcji TVP **11:25** Wielki świat małych odkrywców (110): Powitania, pożegnania – magazyn **11:40** Telezakupy **12:00** Wiadomości **12:10** Agrobiznes **12:15** Plebania (894) – telenowela produkcji TVP **12:40** Letni seans filmowy: Matki, żony i kochanki (18/22) – serial produkcji TVP **13:35** Rok w ogrodzie **14:00** Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce: Osaka 2007 **15:35** Wiadomości **15:40** Klan (1283) – telenowela produkcji TVP **16:10** Tygrysy Europy (15/18): Polowanie na lisa – serial komediowy produkcji TVP **17:00** Teleexpress **17:20** Po pierwsze Jedynka **17:35** Moda na sukces (3484) – serial produkcji amerykańskiej (2001) **18:00** Moda na sukces (3485) **18:30** Dwie strony medalu (81) – serial produkcji TVP **19:00** Wieczorynka: Pani Pajółka i jej przyjaciele ze Słonecznej Doliny: Cyrk – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2004) **19:30** Wiadomości **19:55** Sport **20:05** Pogoda **20:15** Angelika i sultan – film przygodowy produkcji francuskiej (1968); reż.: Bernard Borderie; wyk.: Michelle Mercier, Robert Hossein, Jean-Claude Pascal **22:00** Moskiewska saga (19) – serial produkcji rosyjskiej (2004) **23:00** Moskiewska saga (20) **23:55** Teleexpress nocą **0:10** Dobrze, bo polskie: Ekstradycja 1 (6/6) – serial kryminalny TVP (za zgodą rodziców) **1:10** Dobrze, bo polskie: Cyrograf dojrzałości – film produkcji TVP; reż.: Jan Łomnicki; wyk.: Jan Englert, Jadwiga Andrzejewska, Krystyna Borowicz, Aleksander Fogiel, Wacław Kowalski, Zdzisław Maklakiewicz, Bohdana Majda, Ewa Lefik, Barbara Soltysik, Lena Wilczyńska **2:00** Zakończenie programu

TVP2

5:10 Statek miłości 2 (15) – telenowela produkcji amerykańskiej (1978) **6:00** Statek miłości 2 (20) **6:50** Przysłaniek praca **7:00** Telezakupy **7:15** Pięćsetlecie Braci Czeskich – film dokumentalny **7:35** Dwójka Dzieciom: Szaleństwo Majki Skowron (5): Wyspa **8:05** Kopciuszek (9) – serial obyczajowy TVP **8:30** Kopciuszek (10) **9:00** Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama: 9:55, 10:30 i Pogoda: 9:25, 10:35) **10:40** Święta wojna (187): Podziemny Hanys – serial produkcji TVP **11:05** Codzienna 2 m. 3 (41) – serial komediowy produkcji TVP **11:35** Meduzy – groźne piękności – film dokumentalny produkcji niemieckiej (2005) **12:20** Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce – Osaka 2007 **14:00** Starter – magazyn aktualności **14:15** Fabryka śmiechu (10) **15:05** Detektyw w sutannie 3 (2/22): Pobyt w szpitalu – serial kryminalny produkcji amerykańskiej (1990) **15:50** Wakacje z Dwójką: Flipper (13/44): Kryzys rakietowy – serial produkcji amerykańskiej (1995) **16:40** Gliniarz i prokurator 4 (12/24): Odwołajmy całą sprawę – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1990) **17:30** Biuro kry-

minalne: Łatwy pieniądz – serial produkcji TVP **18:00** Program lokalny **18:30** Sport Telegram **18:35** Pogoda **18:45** Panorama **19:00** W 80 skarbów dookoła świata z Danem Cruickshankiem: Z Bośni do Niemiec – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2005) **20:05** M jak miłość (506) – serial produkcji TVP **21:00** Czarne chmury (9/10) – serial produkcji TVP **22:00** Panorama **22:15** Pogoda **22:25** Sport Telegram **22:30** Biznes **22:40** Pogoda na piątek (24) – serial obyczajowy TVP **23:30** Pogoda na piątek (25) **0:15** Wieczór artystyczny: Pobyt czasowy – film dokumentalny **0:40** Ostatni rejs „Grafy Zeppelina” **1:10** Noc Zagadek – teleturniej interaktywny **2:10** Zakończenie programu

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) **8:00** Wiadomości **8:10** Pogoda **8:10** Kwadrans po ósmej **8:30** Zygaki: Ząb **8:55** My Wy Oni **9:20** Zaprośzenie: Dzień się historio nadwarciańska **9:45** Punkt widzenia (6) **10:35** Biografie: Demon Komizmu – Antoni Fertner **11:05** Folkogranie: Żywiołak i inni **11:30** Codzienna 2 m. 3 (47) **12:00** Wiadomości **12:10** Klan (1277) **12:35** „1939 – wojenny falstart” – reportaż **13:00** M jak miłość (489) – serial produkcji TVP **13:50** Nie tylko o... programie „Skrzydła” (ks. Zdzisław Świniarski) **14:00** Nad Niemnem (3) – serial produkcji TVP **15:00** Opole na bis – Opole 2007 na bis: Superjedynki (3) – koncert **15:40** Zygaki: Ząb – program dla dzieci **16:05** Magazyn Medyczny: Udar mózgu – najnowsze metody leczenia **16:20** My Wy Oni – magazyn **17:00** Teleexpress **17:15** Cała naprzód – magazyn **17:35** Punkt widzenia (6) – serial produkcji TVP **18:25** Kościół i świat – magazyn **18:35** Niezwykły: Ona i on z ulicy Klasztornej – reportaż **18:50** Codzienna 2 m. 3 (47) – serial komediowy produkcji TVP **19:15** Dobranoc: Mały pingwin Pik-Pok (4): Fiolki i słowiki – serial animowany **19:30** Wiadomości **19:55** Sport **20:05** Pogoda **20:10** Klan (1277) – telenowela produkcji TVP **20:35** Jedno życie: Eva Hoffman – film dokumentalny; reż.: Maria Zmarz Koczanowicz **21:15** Warto kochać (26) – serial produkcji TVP **22:00** Bez prądu: Hey – koncert **22:55** Polska „Solidarność” – cykl dokumentalny; reż.: Ireneusz Engler **23:30** Panorama **23:45** Pogoda **23:48** Sport Telegram **23:50** Biznes **23:55** Punkt widzenia (6) – serial produkcji TVP **0:50** Codzienna 2 m. 3 (47) – serial komediowy produkcji TVP **1:15** Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

8:05 Kurier – gość **8:30** Kurier **8:45** Nowohucka Kronika Filmowa **9:00** Kurier **9:25** Kamera kuriera **9:30** Kurier **10:10** Kurier – gość **10:30** Kurier **11:05** Kurier biznes **11:30** Kurier **12:10** Kurier świat **12:30** Kurier **13:10** Kurier komentarze **13:30** Kurier **14:00** Kurier flesz **14:30** Kurier **15:10** Kurier komentarze **15:30** Kurier **16:15** Rozmowa dnia **16:30** Kurier **16:50** Czas reportażu **17:15** Rozmowa dnia **17:30** Kurier **18:00** Kronika **18:20** Tematy dnia **18:40** Studio otwarte TVP **19:25** Co warto wiedzieć **19:30** Speed **2 19:40** Jedź bezpiecznie **19:50** TV Lato **20:00** Telekurier **20:30** Kurier **20:55** Trzeci wymiar **21:30** Kurier **21:45** Kronika **22:15** Plus – minus – mag. **22:30** Kurier **22:40** Cykl reportaży **23:00** Sportowy wieczór **23:30** Kurier **23:55** O co chodzi? – serial dok. **0:45** Plus – minus

POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! **6:45** Sekret Lury – telenowela **7:45** TV Market **8:00** Wielka wygrana **8:55** Graczykowie – serial komediowy **9:30** Daleko od noszy – serial kom. **10:00** Czarodziejki – serial przygod. **11:00** Dotyk anioła – serial obycz. **12:00** Pensjonat Pod Różą

– serial obyczajowy **13:00** Jesteś moim życiem – telenowela **14:00** Miodowe lata – serial kom. **14:45** Benny Hill **15:15** Rodzina zastępcza – serial komediowy **15:45** Wydarzenia **16:25** Daleko od noszy – serial kom. **16:55** Strażnik Teksasu – serial sens. **18:00** Miodowe lata – serial kom. **18:50** Wydarzenia, sport, pogoda **19:30** Samo życie – serial obyczajowy **18:50** Wydarzenia, sport, pogoda **19:30** Rodzina zastępcza – serial kom. pol. **20:00** I kto tu rządzi – serial kom. pol. **21:00** Desperado – film sensacyjny Meksyk-USA (1995) **21:55** Lotto **23:20** Nieustraszeni – reality show **0:20** Magazyn formuły **1 1:20** Dziewczyny w bikini **2:20** Nocne randki

tvn

6:00 Telezakupy **6:30** Pogoda na miłość – serial obycz. **7:35** Taniec z gwiazdami **9:05** Wykręć numer – teleturniej **10:05** Fabryka gry **11:05** Telezakupy **11:55** Zorro – serial anim. **12:25** W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny **13:05** Na Wspólnej – serial obycz. **14:20** Pogoda na miłość – serial obycz. **15:20** Prawo pożądania – telenowela **16:20** Rozmowy w toku – talk-show **17:30** Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej **18:30** Detektywi – serial sensacyjny **19:00** TVN Fakty, sport **19:50** Uwaga! – magazyn **20:15** W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny **20:55** Krok od domu – serial sens. **21:55** Bez śladu – serial sens. **22:55** Kuba Wojewódzki **23:50** Firma **0:25** Prawo ulicy – serial sensacyjny **1:35** Co za tydzień **2:00** Nocne igraszki **3:00** Telezakupy **3:55** Uwaga! **4:10** Nic straconego

tvn

7:40 Maraton uśmiechu – program rozrywkowy produkcji polskiej **8:10** Inwazja – serial s.f. **9:10** Gorzka zemsta – telenowela kolumbijska **10:05** Nocny kurs – serial sensacyjny **11:05** Zabawa od kuchni **12:05** Telezakupy **14:10** Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej **15:10** Nikita – serial sensacyjny **16:10** Życie na fali – serial obyczajowy **17:10** Seans filmowy **18:10** Nocny kurs – serial sensacyjny **19:05** Życie na fali – serial obycz. **20:10** Tajniacy – serial sens. **21:10** Dzieci ciemności – film obyczajowy USA (1994) **23:10** Klincz – komediodramat USA (1997) **1:10** Sen o zwycięstwie – dramat obyczajowy produkcji kanadyjsko-japońskiej (1996)

TV 4

5:45 Sztukateria **6:05** KINOManiaK **6:30** VIP – magazyn **6:55** Muzyczne listy **8:00** TV Market **8:30** Magazyn żużlowy **9:00** Łatający Cyrk Monthey Pythona **9:40** Saint-Tropez – serial obyczajowy **10:45** VIP **11:45** Cała prawda – niezwykle historie zwykłych ludzi **12:45** KINOManiaK **13:20** Wygraj fortunę **15:20** Arabella – serial familijny **16:10** Beverly Hills 90210 – serial obycz. **17:10** TiVi sekcja **18:10** Przetrawianie – teleturniej **18:50** Saint-Tropez – serial obycz. **20:00** Formuła 1: GP Turcji – podsumowanie **21:05** Tsunami – w samym środku kataklizmu – film dok. **22:00** Casanova – dramat biograficzny produkcji włosko-amerykańskiej (1976) **1:35** Wydarzenia

PULS

6:30 Program religijny **7:30** Wdowa w bieli – telenowela **9:30** Biana – droga do szczęścia **10:30** Telezakupy **12:00** Magiczna Italia – serial dok. **12:40** Wolność słowa **13:10** Małe greckie wesele – komedia romantyczna produkcji niemieckiej (2005) **15:00** Autostrada do nieba – serial obycz. **16:00** Wdowa w bieli – telenowela **18:00** Biana – droga do szczęścia **19:00** MacGyver – serial sens. **20:00** Puls wieczoru **20:45** Sąsiedzi – dramat wojenny pol. (1969) **23:30** Autostrada do nieba – serial obycz. **0:20** MacGyver – serial sensacyjny

Nasze miasto

KOMPROMITACJA

To, co wydarzyło się w ciągu ostatniego tygodnia, przejdzie nie tylko do wstydliwych kart historii polskiej polityki, ale także zostanie zaliczone do epizodów najczarniejszego humoru z okresu co najmniej ostatniego dziesięciolecia. Już pominiemy fakt, że minister rządu, odwołany przez swojego zwierzchnika, czyli premiera, nie tylko nie potrafił zdobyć się nawet na odrobinę godności i honoru, ale płaciliwie skarżył się dziennikarzom, zwołując nieustające konferencje prasowe (wszystko to podczas urlopu za granicą), a także o najcięższe winy oskarża swoich dotychczasowych kolegów, z którymi zgodnie i potulnie współpracował przez wiele miesięcy. Równocześnie odwołany minister uznaje fakt swojego odwołania za dowód na „totalitarne rządy”, wykazując się przy tym politologiczną ignorancją i prawniczym nieuctwem. A przecież – jak sam podaje w jednym ze swoich życiorysów – w 1985 roku ukończył Wydział Prawa na Uniwersytecie Gdańskim. Zapewne w tamtych czasach o totalitaryzmie jeszcze nie uczyli.

Jakby jeszcze było mało tego politycznego kabaretu, były minister postanawia nie zrywać z polityką i mając za plecami Leppera i Giertycha, zgadza się być kandydatem na... premiera rządu. Nie ma tu znaczenia fakt, że partie, na których poparcie się powołuje, czyli Samoobrona i LPR, prawdopodobnie nie są w stanie obsadzić wszystkich miejsc przy jednym stole w sejmowej restauracji, więc co tu mówić o perspektywie utworzenia rządu. Według sondaży również w zbliżających się wyborach obie partie mają szansę osiągnąć tak świetne wyniki, że nie tylko nie mianują premiera, ale nawet nie wejdą do Parlamentu.

Podobno były minister lubi ukrywać niektóre fakty ze swojego życiorysu i starając się o posadę w Ministerstwie Sprawiedliwości zataił niegdyś przynależność do PZPR. Nie wiadomo, jak z tym było, bo w innym życiorysie opublikowanym w 2003 roku przyznaje, że należy jedynie do Rotary Club oraz do Stowarzyszenia Przyjaciół Daru Pomorza. To rzeczywiście coś zupełnie innego niż partia komunistyczna. W tym samym życiorysie były minister ujawnia, że pochodzi z hrabiowskiej rodziny oraz że pisuje felietony dla miesięcznika „Prokuratura i Prawo”. Chętnie byśmy te felietony poczytali.

Nawet lewica, która także różne drobiazgi w swoich życiorysach lubi pomijać lub delikatnie przeinaczać (np. jeden z jej liderów koloryzował, że ma wyższe wykształcenie), nie odniosła się entuzjastycznie do projektu powołania rządu Samoobrony i Ligi Polskich Rodzin. Ktoś z SLD stwierdził nawet, że były minister nadaje się raczej na świadka koronnego niż na premiera. Generalnie jednak lewica cieszy się z politycznego zamieszania, ponieważ liczy na opóźnienie terminu wyborów parlamentarnych, do których jest kompletnie nieprzygotowana.

Świat staje na głowie, skoro rozszalonego byłego ministra większość mediów traktuje jako wiarygodne źródło informacji, a opozycja wykorzystując jego rewelacje, równocześnie jak ognia stara się uniknąć przyspieszonych wyborów parlamentarnych. Można odnieść wrażenie, że tylko PiS liczy na wyborcze zwycięstwo. Nie zniechęcajmy się więc do polityki: najbliższe dni i tygodnie zapowiadają się równie ciekawe.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

NOWA HUTA DO MUZEUM?

Nie tak dawno na łamach „Gazety Krakowskiej” w ramach „Wolnego Forum” ukazał się list „Mieszkańca Bieńczy”, bo tak się pod nim autor podpisał. Ten anonimowy Czytelnik (nie miał chyba odwagi podpisać się imieniem i nazwiskiem pod swoim listem) zaproponował likwidację nazwy Nowa Huta jako reliktu postkomunistycznego. Jego zdaniem ta nazwa „ewidentnie symbolizuje miasto zbudowane w zamiarze komunistycznym”. Wywodzi dalej: „skoro tworzy się ustawę likwidującą symbole komunizmu, to przede wszystkim powinna zniknąć nazwa miasta, która to miasto plasuje w kategorii miast postkomunistycznych, spycha do roli miasta niechcianego, źle się kojarzącego”.

Nazwa Nowa Huta moim skromnym zdaniem nie ma za wiele wspólnego z komunizmem, który to ustrój nigdy w Polsce nie zafunkcjonował, zresztą podobnie jak nigdzie jak w świecie. Ustrój ten pozostał w sferze planów i nie zrealizowanych futurystycznych założeń programowych. Słowo „nowa” jest powszechnie używane w języku polskim i dotyczy czegoś, co jest świeże i początkuje jakieś nowe działanie. Mamy nowe buty, jak je kupimy i jeszcze nie zniszczymy, lub nową drogę, którą dopiero co zbudowaliśmy. Z reguły coś nowego jest lepsze i pełniej nam służy. Słowa „huta” to nic innego jak miejsce wytwarzania stali, która na razie nie została jeszcze zastąpiona przez polimery i inne materiały.

„Mieszkaniec Bieńczy” w dalszej treści swojego listu wyraża żal, że Kombinat Metalurgiczny nie zlikwidowano definitywnie „skoro nie można było wyeliminować kombinatu z naszej panoramy (a szkoda)...”

Nie wiem, czy tak radykalny w swoich poglądach Czytelnik chciał likwidować hutę z tego względu, że nosiła imię Lenina, czy dlatego, że jest ekologiczną zakazką, o czym zresztą też pisze w swoim liście.

Prawdopodobnie z braku wiedzy nie wie ten pan, że huty działają w wielu miejscach świata i są nadal potrzebne. Nowoczesne technologie powodują, że produkcja stali nie jest już tak uciążliwa jak kiedyś dla środowiska naturalnego, a dowodem na to jest istnienie hut w wielu aglomeracjach miejskich, np. w Linzu w Austrii.

Nie zauważa ten pan, że dzięki tej hucie zbudowanej na przedmieściach starego Krakowa stworzono miejsca pracy dla tysięcy ludzi, którzy dokonali dzięki temu skoku cywilizacyjnego. Zresztą do dzisiaj ta huta, zbyt pochopnie oddana w obce ręce, żywi i zapewnia byt wielu rodzinom.

Wreszcie hutnikom i ich rodzinom należy się szacunek i uczciwa ocena. Jakaż to wina, że ktoś urodził się kilkadziesiąt lat temu i jego młodość przypadła na taki, a nie inny okres. Czy i tych ludzi chce pan zamknąć w muzeum? To się nie da, bo to są ludzie z krwi i kości, którzy swoje najpiękniejsze lata poświęcili Ojczyźnie, bardzo często nie zastanawiając się nad politycznymi podtekstami, a jedynie rzetelnie pracując. Oni nadal mają sentyment do Nowej Huty, w której przeżyli swoją młodość i której oddali kawał swojego życia. Pana myślenie jest schematyczne i zbyt uproszczone. Proszę pamiętać, że ci wspaniali ludzie w Nowej Hucie stworzyli tutaj kolebkę Solidarności, drugą po Gdańsku. To tutaj dokonały się postępowe zmiany, które doprowadziły nas do demokratycznej Polski, i to także trzeba uszanować, zachowując już dzisiaj historyczne nazwy.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

5:15 Moda na sukces (3484) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 5:35 Moda na sukces (3485) 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Strażak Sam (8): Karnawał Mandy – serial animowany produkcji angielskiej (2003) 8:40 Sąsiedzi (28): Dach – serial animowany produkcji czechosłowackiej (1982) 8:55 Domowe przedszkole: Toruń pachnący piernikami – program dla dzieci 9:25 Lippy and Messy: DO-BE-DO 9:30 Ranczo pod Zieloną Siódmką (28): Jak spełniła się przepowiednia – serial komediowy produkcji czeskiej (2000) 10:00 Szkoła złamanych serc (129) – serial obyczajowy produkcji australijskiej (1998) 10:45 Bulionerzy (16): Dziecko sukcesu – serial komediowy produkcji TVP 11:15 Leśnym tropem (10) – cykl reportaży 11:35 ZUS dla ciebie (62) – program poradnikowy 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Plebania (895) – telenowela produkcji TVP 12:45 Letni seans filmowy: Jan Serce (10/10): Kalina – serial produkcji TVP 13:50 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce: Osaka 2007 15:35 Wiadomości 15:40 Klan (1284) – telenowela produkcji TVP 16:05 Tygrysy Europy (16/18): Przylądek Dobrej Nadziei – serial komediowy produkcji TVP 17:00 Teleexpress 17:20 Po pierwsze Jedynka 17:35 Moda na sukces (3486) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 18:00 Moda na sukces (3487) 18:30 Dwie strony medalu (82) – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Małgosia i bućki: Nie warto się wstydić – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2003) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:15 W krainie dreszczowców: Zabójczy żar: dni zagłady – film katastroficzny produkcji amerykańskiej (2006); reż.: J.P. Howell; wyk.: Casper van Dien, Stephanie Von Pfettan, Ryan McDonell (za zgodą rodziców) 21:55 Sprawa dla reportera 22:30 Teleexpress nocą 22:50 Bez pardonu III (20) – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (2002) 23:40 Dobry, bo polskie: Alternatywy 4 (9/9): Upadek – serial komediowy produkcji TVP 1:00 Dobry, bo polskie: Beczka Amontillado – film produkcji TVP; reż.: Leon Jeannot; wyk.: Henryk Boukolowski, Franciszek Pieczka, Jolanta Lothe, Maciej Malek 1:25 Dobry, bo polskie: Kabaret Starszych Panów „Niespodziewany koniec lata” (wieczór 10) – widowisko 2:45 Zakonczenie programu

znasz mnie – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1990) 17:20 Tańcząca z rekinami (1) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 18:00 Program lokalny 18:30 Sport Telegram 18:35 Pogoda 18:45 Panorama 19:05 Smaczne Go! – magazyn kulinarny 20:00 M jak miłość (507) – serial produkcji TVP 20:50 Kulisy serialu „M jak miłość” (265) 20:55 Czarne chmury (10/10) – serial produkcji TVP 22:00 Panorama 22:15 Pogoda 22:25 Sport Telegram 22:30 Biznes 22:35 Wieczór Filmowy Kocham Kino (wstęp do filmu „Trzy kolory. Czerwony”) 22:45 Wieczór filmowy Kocham Kino: Trzy kolory. Czerwony – film fabularny produkcji polsko-francusko-szwajcarskiej (1994); reż.: Krzysztof Kieślowski; wyk.: Irene Jacob, Jean-Louis Trintignant, Samuel LeBian, Teco Celio, Marion Stalens, Bernard Escalon, Jean Schlegel 0:25 Korespondent (7) – cykl dokumentalny (za zgodą rodziców) 0:55 Korespondent (8) 1:20 Noc Zagadek – teleturniej interaktywny 2:20 Zakonczenie programu

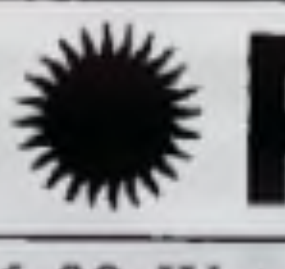
TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Nigdzie w świecie nie znajdziesz 8:45 Bajkonur, czyli w świecie książek dla dzieci 8:55 Pięćsetlecie Braci Czeskich 9:10 Ojczyzna polszczyzna: Czy renesans przedrostków żeńskich 9:25 Salon kresowy: Sługa wielkości 9:45 Punkt widzenia (7) – serial produkcji TVP 10:40 Polska „Solidarność” 11:10 „Wróżby kumaka” – na planie filmu 11:30 Codzienna 2 m. 3 (48) – serial produkcji polskiej 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1278) 12:30 Jedno życie: Eva Hoffman 13:10 Warto kochać (26) 13:55 Rozmowy na temat Festiwalu Dialogu Czterech Kultur 14:05 Bez prądu: Hey – koncert 15:00 „Bareizm” – film dokumentalny 16:00 Ojczyzna polszczyzna 16:15 Nigdzie w świecie nie znajdziesz 16:30 Do góry nogami (program familijny) 17:00 Teleexpress 17:15 Taki pejzaż: Góry Świętokrzyskie 17:40 Punkt widzenia (7) 18:35 Polska z bocznej drogi: Spotkanie 18:50 Codzienna 2 m. 3 (48) 19:15 Dobranocka: Dziwne przygody Koziołka Matołka (19): Przyjaciel zwierząt 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1278) 20:35 Desperaci – nieznana historia PRL-u: Przysięgi nie będzie 21:00 Siedlisko (9/9) 21:50 Opole na bis: Debiuty 22:40 W borowickich łagrach 23:10 Mieszkań w Europie: Pod strzechą 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:48 Sport Telegram 23:50 Biznes 23:55 Punkt widzenia (7) 0:50 Codzienna 2 m. 3 (48) – serial komediowy produkcji TVP 1:15 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

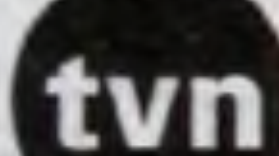
8:05 Kurier – gość 8:30 Kurier 8:40 Kalendarz regionalny 9:00 Kurier 9:20 Kamera kuriera 9:30 Kurier 10:15 Kurier – gość 10:30 Kurier 11:05 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:10 Kurier komentarze 13:30 Kurier 14:00 Kurier świat 14:30 Kurier 15:10 Kurier komentarze 15:30 Kurier 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 Skarby Małopolski 17:00 Plus – minus 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:25 Co warto wiedzieć 18:30 Okiem kamery 18:40 Bez krawata – Krakowski Salon Polityczny 19:15 Czas reporterów 19:30 Rola 19:40 Raport z akcji 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:15 Plus – minus 22:30 Kurier 22:40 Cykl reportaży 22:55 Kurier 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 23:55 Piekło w Bagdadzie – film dok.



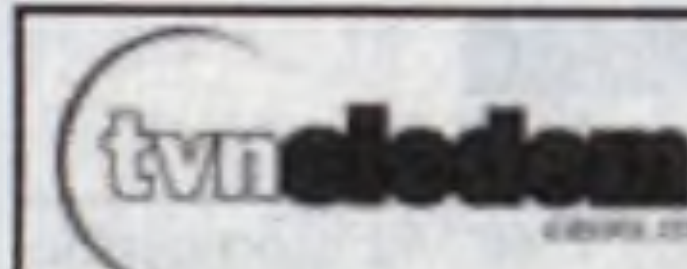
POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! 6:50 Sekret Laury – telenowela 7:45 TV Market

8:00 Wielka wygrana 9:00 Graczykowie – serial kom. 9:30 Daleko od noszy – serial kom. 10:00 Czarodziejki – serial przygod. 11:00 Dotyk anioła – serial obycz. 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Miodowe lata – serial kom. 14:45 Benny Hill 15:15 Rodzina zastępcza – serial kom. 15:50 Wydarzenia 16:25 Daleko od noszy – serial kom. 16:55 Strażnik Teksasu – serial sens. 18:00 Miodowe lata – serial kom. 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Rodzina zastępcza – serial kom. 20:00 I kto tu rządzi – serial kom. 21:00 Śledztwo nad przepaściami – film sensacyjny USA (1997) (21:55 Lotto) 23:45 Chirurdzy – serial obycz. 0:45 Treshold – strategia przetrwania – serial s.f. 1:40 Dziewczyny w bikini 2:40 Nocne randki



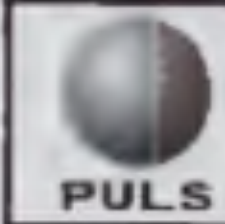
6:00 Telezakupy 6:40 Pogoda na miłość – serial obycz. 7:35 Taniec z gwiazdami 8:05 Szymon Majewski Show 9:05 Wykręć numer – teleturniej 10:05 Fabryka gry 11:05 Telezakupy 11:55 Zorro – serial anim. 12:25 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 13:05 Na Wspólnej – serial obycz. 14:20 Pogoda na miłość – serial obycz. 15:20 Prawo pożądania – telenowela 16:20 Rozmowy w toku – talk-show 17:30 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 18:30 Detektywi – serial sens. 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Detektyw Monk – serial sens. 21:55 Dowody zbrodni – serial sens. 22:55 Szymon Majewski Show 23:55 Projekt plaża – nocą 0:25 Nie z tego świata – serial s.f. 1:25 Nocne igrzyski 2:25 Telezakupy 3:15 Uwaga! – mag. 3:35 Nic straconego



6:30 Telezakupy 7:40 Maraton uśmiechu 8:10 Tajniacy – serial sens. 9:10 Gorzka zemsta – telenowela 10:05 Nocny kurs – serial sensacyjny 11:05 Zabawa od kuchni 12:05 Telezakupy 14:10 Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej 15:10 Nikita – serial sens. 16:10 Życie na fali – serial obycz. 17:10 Seans filmowy 18:10 Nocny kurs – serial sens. 19:05 Życie na fali – serial obycz. 20:10 Tarzan na Manhattanie – serial przygod. 21:10 Letnia przygoda – komedia USA (2001) 23:15 Co za tydzień 23:45 Kolor odwagi – film obyczajowy produkcji USA (1999)

TV 4

6:05 V Max 6:30 VIP 6:55 Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:30 Monster Warriors – serial przygod. 9:00 TiVi Sekcja 10:00 Saint-Tropez – serial obycz. 11:05 Beverly Hills 90210 – serial obycz. 12:05 Lingo 13:05 Strażacy 13:40 Wygraj fortunę 15:30 Arabella – serial familijny 16:10 Beverly Hills 90210 – serial obycz. 17:10 Tok2Sok 18:10 Przetrwanie – teleturniej 18:50 Saint-Tropez – serial obycz. 20:00 Kameleon: Wyspa przekłeta – film sensacyjny USA (2001) 22:00 Włascy móch – serial anim. 22:30 Czułe dranie – pr. rozryw. 23:00 Nieczułe dranie – pr. rozryw. 23:30 Kuba Wojewódzki 0:35 Wydarzenia



PULS

6:30 Program religijny 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Bianka – droga do szczęścia 10:30 Telezakupy 12:00 Puls wieczoru 12:40 Żebro Adama 13:30 Tajemnica puszczy – film przygodowy pol. (1990) 15:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Bianka – droga do szczęścia 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru 20:45 Ja, Klaudiusz (4, 5) – serial historyczny Wilk. Bryt. (1976) 22:45 Autostrada do nieba – serial obycz. 23:40 Pod prąd 0:20 MacGyver – serial sens.

Zapiski Jakuba Klenia

SUMY RUSZYŁY

W ubiegłym tygodniu swoim sumem wyciągnięty z zalewu przy ul. Bulwarowej pochwalił się Jarosław Kurek. Jego sum istotnie robi wrażenie. Ale nie był to jedyny sum złowiony w pierwszej połowie sierpnia w tym akwenie. Oprócz prezentowanego przez



Krzysztof Jaworski ze złowionym przez siebie sumem.

pana Jarka olbrzyma, z zalewu wyciągnięto także siedem innych sumów – trochę mniejszych, choć jeden z nich mierzył półtora metra. W Nowej Hucie i jej okolicach sumy można jednak łowić nie tylko nad zalewem. Świadczy o tym przysłowia, jaką 5 sierpnia br. przeżył Krzysztof Jaworski, którego poprosiłem o krótką rozmowę.

● Pan również złowił niezłego suma?

– Tak, wyciągnąłem go z Wisły na gumkę. Zresztą tego samego dnia, również na gumkę, połakomił się miarowy szczupak. Sum mierzył dokładnie 149 centymetrów i ważył 24 kilogramy. Walczyłem z nim pół godziny. Trochę się denerwowałem, bo miałem stosunkowo delikatny sprzęt. Ale udało się.

● Wielu wędkarzy na pewno byłoby zainteresowanych informacją o dokładnym miejscu połowu...

– Jak już mówiłem, złowiłem go w Wiśle w Nowej Hucie (a jak wszyscy wiedzą, od strony południowej granica Dzielnicy XVIII przebiega właśnie na tej rzecce). Od Mogiły aż po Wolicę na Wiśle jest wiele wspaniałych łowisk.

● Dziękuję za rozmowę i życzę dalszych wędkarskich sukcesów.

JAKUB KLEŃ

Za kierownicą

UWAGA NA ŻĄDŁO

Owady w motoryzacji to nic dziwnego. Przynajmniej w nazwach. Wystarczy wspomnieć polskiej konstrukcji skuter „osa”, który – o czym mało kto wie – został licencyjnie sprzedany do Indii i był tam przez długie lata z sukcesem produkowany. Także polski motorower „komar” nie żądlił wprawdzie swymi osiągnięciami, ale za to swym dwusuwowym silniczkiem bzycał niczym owad o tej nazwie. Jednak prawdziwe owady mogą być bardzo niebezpieczne dla kierowców. I to szczególnie teraz, pod koniec lata, kiedy dni są jeszcze słoneczne i upalne.

Kiedy wokół naszego ciała, a szczególnie głowy zaczyna latać pszczoła lub osa, podświadomie zaczynamy opędać się od owada, co denerwuje go jeszcze bardziej i atakuje on ze zdwojoną zaciętością. Jeżeli ów atak nastąpił na plaży czy w lesie – pół biedy, bo zawsze można przenieść się w inne miejsce. Gorzej, gdy pszczoła wpadnie do wnętrza samochodu przez uchylone w upalny dzień okno. Wtedy kierowca zamiast obserwować sytuację na drodze zaczyna polować na owada i może dojść do tragedii. W takim wypadku najlepiej zatrzymać się na poboczu, otworzyć drzwi na oścież i poczekać, aż skrzydlaty agresor sam wyfrunie poza kabinę samochodu. Wszelkie próby wypędzenia owada czy wręcz uśmiercenia go mogą doprowadzić do uszkodzenia człowieka. A to jest szczególnie niebezpieczne dla osób uczulonych na jad owadów. Jad pszczoły w mniejszym stopniu i przy szczególnie niekorzystnym zbiegu okoliczności może doprowadzić do śmierci ukąszonego, ale znacznie niebezpieczniejszy jest jad osy czy szerszenia – szacuje się, że jeden na milion Europejczyków ukąszony zaledwie przez jednego z tych owadów może z tego powodu umrzeć. Dlatego każdy, kto wie, iż jest uczulony na ukąszenia owadów, winien mieć na podorędziu zestaw podstawowych środków – np. wapno, hydrokortyzon, kardiamid czy leki antyhistaminowe – zmniejszających niebezpieczeństwo powikłań po użądleniu. Kto zaś nie wie o swym ewentualnym uczuleniu, winien obserwować objawy występujące po ataku owada. Dusznosci, zawroty głowy powinny skłonić do wizyty u lekarza. Może także nastąpić nagła utrata przytomności, co jest szczególnie niebezpieczne, gdy przydarzy się prowadzącemu pojazd. Tak czy inaczej w razie ukąszenia przez pszczołę lub osę należy jak najszybciej usunąć żądło spod skóry, nawet podważając je igłą czy szpilką, ale na tyle ostrożnie, by nie opróżnić woreczka jadowego. W celu zmniejszenia bólu można ukąszenie przetrzeć octem lub przyłożyć plasterki cebuli. Gdy pszczoła ugryzie w oko trzeba wypłukać jad wodą, kiedy w język – rozpuścić w ustach lyżeczkę soli.

Warto jednak wiedzieć, że pszczoły, osy i inne niebezpieczne owady nie kręca się wokół człowieka ot tak sobie. Przyciągają je różne zapachy. Dlatego nie należy we wnętrzu samochodu wozic np. cukierków czy gumy do żucia w otwartych opakowaniach. Jeżeli na tapicerkę kapną rozpuszczone upałem lody, to bez względu na ich smak trzeba natychmiast przetrzeć taką plamę wodą. Warto też zadbać, by w zakamarkach samochodu nie poniewierały się kawałeczki owoców, które w podróży jadły dzieci. Wszystko to zwiększa niebezpieczeństwo zainteresowania się naszym samochodem przez skrzydlatych agresorów. Ale przyciąga ich również zapach potu kierowcy czy pasażerów, a przede wszystkim zapach wódek kolońskich, wód toaletowych, a także mocno pachnących kremów i innych kosmetyków. Lepiej więc w upalne dni u schyłku lata nie rozstaczać wokół siebie zbyt agresywnego zapachu wyrobów perfumeryjnych. Przed laty zetknąłem się też ze szczególnym zainteresowaniem ze strony pszczoł pewnym środkiem do odświeżania plastikowych elementów wnętrza samochodu, ale na szczęście nie ma go już w aktualnej ofercie rynkowej.

Tak więc oprócz wielu niebezpieczeństw czyhających na kierowcę, a wynikających z sytuacji w ruchu drogowym należy też brać pod uwagę zagrożenia wynikające z agresywności owadów względem człowieka. I niech nikt nie liczy, że jeżdżąc w czasie upałów z włączoną klimatyzacją, a zatem z zamkniętymi szybami, jest całkowicie chroniony przed atakiem owadów. Przecież wystarczy w czasie postoju otworzyć drzwi, by do wnętrza dostała się jakaś pszczoła zwabiona zapachem cukierków, słodkiego napoju, kosmetyków lub potu.

WOJCIECH MACHNICKI

TV P1

5:15 Moda na sukces (3486) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 5:35 Moda na sukces (3487) 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:10 Kwadrans po ósmej 8:30 Listonosz Pat IV: Listonosz Pat i jego idealny obraz – serial animowany produkcji angielskiej (2003) 8:45 Sąsiedzi: Ochroniarze – serial animowany produkcji czeskiej (2003) 8:55 Domisie: Dzień bez Amelii – program dla dzieci 9:25 Lippy and Messy: DO-BE-DO 9:30 Na planie „Opowieści z życia lwów” – film dokumentalny produkcji angielskiej (2004) 10:05 Szkoła złamanych serc (130) – serial obyczajowy produkcji australijskiej (1998) 10:55 Bulionerzy (17): Powrót – serial komediowy produkcji TVP 11:20 Pan Fasola: Zakochany Fasola, Sobowtór – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Plebania (896) – telenowela produkcji TVP 12:45 Letni seans filmowy: Honor dziecka – film produkcji TVP; reż.: Feridun Erol; wyk.: Zdzisław Mrożewski, Hanna Mikuć, Emilia Krakowska, Ewa Ziętek 14:00 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce: Osaka 2007 15:40 Klan (1285) – telenowela produkcji TVP 16:05 Tygrysy Europy (17/18): Porwanie – serial komediowy produkcji TVP 17:00 Teleexpress 17:20 Po pierwsze Jedynka 17:35 Moda na sukces (3488) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 18:00 Moda na sukces (3489) 18:30 Faceci do wzięcia: Siła reklamy – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Bracia Koala: Lora i go-kart – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:15 Okruchy życia: Oszustwo z miłości – film fabularny produkcji amerykańskiej (1999); reż.: Richard A. Colla; wyk.: Yasmine Bleeth, Richard Grieco, Sabrina Grdevich (za zgodą rodziców) 21:55 Misja specjalna – magazyn śledczy 22:25 Teleexpress nocą 22:45 Bliskie spotkania trzeciego stopnia – film fabularny science fiction produkcji amerykańskiej (1977) 0:55 Dobre, bo polskie: 07 zgłoś się (20/21): Zamknąć za sobą drzwi – serial produkcji TVP 2:20 Dobre, bo polskie: Parada oszustów (4/4): Ładny gips – serial produkcji TVP 3:20 Dobre, bo polskie: Jak zrobić coś z niczego – spotkanie z Adamem Słodowym (9): Bezpieczna strzelba – magazyn 3:45 Zakończenie programu

TV P2

5:25 Statek miłości 2 (19) 6:15 Statek miłości 2 (21) 6:55 Telezakupy 7:15 Dwójka Dzieciom: Hydronauci (10/26): Konkurs piękności 7:30 Dwójka Dzieciom: Szaleństwo Majki Skowron (7): Zaufanie 8:00 Kopciuszek (13) – serial obyczajowy TVP 8:30 Kopciuszek (14) 9:00 Pytanie na śniadanie – lato (w tym Panorama: 9:55, 10:30 i Pogoda: 9:25, 10:35) 10:40 Święta wojna (192): Telepajęczarz – serial produkcji TVP 11:05 Codzienna 2 m. 3 (43) – serial komediowy produkcji TVP 11:35 Nieznane plaże świata – film dokumentalny produkcji amerykańskiej (2005) 12:25 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce – Osaka 2007 13:55 Dubidu (14) – quiz muzyczny 14:45 Detektyw w sutannie 3 (4/22): Historia Jillian – serial kryminalny produkcji amerykańskiej (1990) 15:35 Wakacje z Dwójką: Flipper (15/44): Wytwórca pereł – serial produkcji amerykańskiej (1995) 16:25 Most europejski: Granica 803 (koncert na granicy polsko-ukraińskiej) 17:20 Tańcząca z rekinami (2) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 18:00 Program lokalny 18:30 Sport Telegram 18:35 Pogoda 18:45

Panorama 19:05 Wielki Poker (12) – teleturniej 20:00 Francuski pocałunek – komedia romantyczna produkcji amerykańskiej, Wielka Brytania (1995); reż.: Lawrence Kasdan; wyk.: Meg Ryan, Kevin Kline, Timothy Hutton 22:00 Panorama 22:15 Pogoda 22:25 Sport Telegram 22:30 Biznes 22:40 Waszyngton, 11 września – film fabularny produkcji amerykańskiej (2003); reż.: Brian Trenchard-Smith; wyk.: Timothy Bottoms, John Cunningham, David Wolos-Fonteno 0:50 Desperaci – nieznana historia PRL-u: Przysięgi nie będzie – cykl dokumentalny (za zgodą rodziców) 1:15 Noc Zagadek – teleturniej interaktywny 2:15 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:10 Kwadrans po ósmej 8:30 Ala i As: Tajemniczy gość 8:50 Bajkonurr, czyli w świecie książek dla dzieci 9:00 Rok w ogrodzie 9:20 Taki pejzaż: Góry Świętokrzyskie 9:45 Adopcja: Ania – film produkcji TVP; reż.: Grzegorz Warchol; wyk.: Jolanta Żykun, Ewa Dalkowska, Asja Lamtiugina, Piotr Machalica, Maciej Małek 10:40 Kazimierz Kowalski zaprasza... X Festiwal Operowo-Operetkowy – Cichocinek 2007 11:30 Codzienna 2 m. 3 (49) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1279) 12:35 Desperaci – nieznana historia PRL-u: Przysięgi nie będzie 13:05 Siedlisko (9/9) 13:55 Opole na bis: Debiuty – koncert 14:40 W borowickich łągach 15:10 Mieszkać w Europie: Pod strzechą 15:30 W rajskim ogrodzie: Delta Dunaju 15:50 Ala i As: Tajemniczy gość – program dla dzieci 16:10 Laboratorium XXI wieku (13) 16:35 Rok w ogrodzie 17:00 Teleexpress 17:15 Dziką Polską: Królestwo 17:40 Adopcja: Ania – film produkcji TVP; reż.: Grzegorz Warchol; wyk.: Jolanta Żykun, Ewa Dalkowska, Asja Lamtiugina, Piotr Machalica, Maciej Małek 18:35 Mój Kraków: Rynek Główny 18:50 Codzienna 2 m. 3 (49) 19:15 Dobranocka: Paczka znad Kangurkowego Potoku: Jesteśmy w komplecie 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1279) 20:35 Wiadomości Polonijne 21:05 Marzenia do spełnienia (19) 21:50 Europejski most: IV Transgraniczne Dni Dobrosiedzi 22:40 Biznes z gwarancją 23:00 Espresso 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:48 Sport Telegram 23:50 Biznes 23:55 Adopcja: Ania – film produkcji TVP; reż.: Grzegorz Warchol; wyk.: Jolanta Żykun, Ewa Dalkowska, Asja Lamtiugina, Piotr Machalica, Maciej Małek 0:50 Codzienna 2 m. 3 (49) 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:55 Kurier Flesz 8:30 Kurier 8:40 Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier flesz 9:30 Kurier 10:15 Kurier gość 10:30 Kurier 11:00 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:00 16/16 – cykl reportaży 13:30 Kurier 14:05 Film dokumentalny 14:30 Kurier 15:00 Serwis kulturalny 15:10 Kurier komentarze 15:30 Kurier 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 U siebie 17:00 Kalejdoskop regionalny 17:15 Serwis kulturalny 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:25 Co warto wiedzieć 18:30 Okiem kamery 18:40 Wiara i życie 19:15 Środowisko i my 19:30 Magazyn medyczny 19:45 Co warto wiedzieć 20:00 Telekurier 20:30 Kurier wieczór 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Tematy dnia 22:15 Plus – minus 22:30 Kurier 22:45 16/16 – cykl reportaży 22:55 Kurier 23:00 Sportowy wieczór 23:25 Benin, wybory na pierwszą stronę – serial dok.

POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! 6:50 Sekret Laury – telenowela 7:45 TV Market 8:00 Halo! Kasa! 8:55 Graczykowie –

serial kom. 9:25 Daleko od noszy – serial kom. 9:55 Czarodziejki – serial przygod. 10:50 Dotyk anioła – serial obycz. 11:50 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. 12:50 Jesteś moim życiem – telenowela 13:50 Miodowe lata – serial kom. 14:40 Benny Hill 15:15 Rodzina zastępcza – serial kom. 15:50 Wydarzenia 16:25 Daleko od noszy – serial kom. 16:55 Strażnik Teksasu – serial sens. 18:00 Miodowe lata – serial kom. 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Rodzina zastępcza – serial kom. 20:00 Świat według Kiepskich – serial kom. 21:00 Wojna płci – komedia USA (1998) (22:05 Losowanie Lotto) 23:15 Kłopoty na zamówienie – film sensacyjny USA-Wlk. Bryt. (2002) 1:10 Dziewczyny w bikini 2:10 Nocne randki

tvn

5:40 Uwaga! – mag. 6:00 Telezakupy 6:40 Pogoda na miłość – serial obycz. 7:35 Hela w opałach – serial kom. 8:05 Szymon Majewski Show 9:05 Wykreć numer – teleturniej 10:05 Fabryka gry 11:05 Telezakupy 11:55 Zorro – serial anim. 12:25 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 13:05 Na Wspólnej – serial obycz. 14:20 Pogoda na miłość – serial sens. 15:20 Prawo pożądania – telenowela 16:20 Rozmowy w toku – talk-show 17:20 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 18:30 Detektywi – serial sensacyjny 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 20:55 Prawdziwa zbrodnia – thriller USA (1999) 23:25 Smok: Historia Bruce'a Lee – film biograficzny USA (1993) 1:25 Nocne igraszki 2:25 Telezakupy 3:20 Uwaga! 3:40 Nic straconego

tvn ciędom

6:35 Telezakupy 7:40 Maraton uśmiechu 8:10 Tarzan na Manhattanie – serial przygod. 9:10 Gorzka zemsta – telenowela 10:05 Łowcy koszmarów – serial przygodowy 11:05 Zabawa od kuchni 12:05 Telezakupy 14:10 Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej 15:10 Nikita – serial sens. 16:10 Życie na fali – serial obycz. 17:10 Wyścig po kasę 18:10 Łowcy koszmarów – serial przygodowy 19:05 Życie na fali – serial obycz. 20:10 Urodzony czwartego lipca – dramat obyczajowy USA (1989) 23:10 Gra Ripleya – thriller USA-Wlk. Bryt. (2002) 1:25 Drapieżny ptak – thriller Bulgaria-USA (1995)

TV 4

6:05 FIFA Futbol Mundial 6:30 VIP 6:55 Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:30 Monster Warriors – serial przygod. 9:00 Tok2Szok 10:00 Saint-Tropez – serial obycz. 11:05 Beverly Hills 90210 – serial obycz. 12:05 Lingo 13:05 Strazacy 13:40 Wygraj fortunę 15:30 Arabella – serial familijny 16:10 Beverly Hills 90210 – serial obycz. 17:10 TiVi Sekcja 18:10 Przetrawianie – teleturniej 18:50 Saint-Tropez – serial obycz. 20:00 Łabędziem być 21:00 Chcę być piękna 22:05 Władczy Móch – serial animowany dla dorosłych 23:05 Czułe dranie 23:35 Nieczułe dranie 0:05 Kuba Wojewódzki



PULS

6:30 Program religijny 6:55 Puls wieczoru 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Bianka – droga do szczęścia 10:30 Audiencja generalna 12:00 Puls wieczoru 12:30 Magazyn przyrodniczy 13:00 Ja, Klaudiusz (4, 5) – serial historyczny Wlk. Bryt. (1976) 15:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Bianka – droga do szczęścia 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru – mag. 20:45 Pismak – film psychologiczny produkcji polskiej (1984) 23:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 0:00 MacGyver – serial sensacyjny

MISS „GŁOSU”, MISS NOWEJ HUTY

To już XI edycja konkursu. Konkurs cieszy się dużym uznaniem dziewcząt z Nowej Huty oraz Czytelniczek także spoza naszej dzielnicy. To zasługa sukcesów, jakie laureatki tego konkursu osiągają, i ich karier. W jedenastoletniej już historii konkursu wiele laureatek trafiło na światowe wybiegi jako modelki. Wiele do świata sztuki, teatru, a także filmu. Współorganizatorem konkursu jest uznana w świecie agencja modelek RORES MODELS (www.rores.pl). W konkursie mogą wziąć udział dziewczyny, które poza urodą wyróżniają się ciekawymi pasjami, mają osiągnięcia w działalności artystycznej, sportowej lub w innej dziedzinie. Wiek 15–28 lat. Należy przesłać swoje zdjęcia (2–4) oraz charakterystykę: uzasadnienie zainteresowania konkursem z wyróżnieniem pasji i dotychczasowych osiągnięć. Elektronicznie: rores@bci.pl, lub: 30-960 Kraków 1, skr. poczt. 783. Kandydatki będą sukcesywnie prezentowane na naszych łamach w każdym tygodniu aż do końca listopada. W grudniu zaprezentujemy finałową dwudziestkę. Dzisiaj prezentujemy kolejną kandydatkę.

Jest nią Paulina Grzegółka, uczennica XXXVI LO w Nowej Hucie. W perspektywie zakłada dalszą naukę i studia. Należy do dziewczyn odważnych. Uwielbia startować w różnego rodzaju konkursach oraz angażować się w różne kółka zainteresowań. Dlatego też na półce oraz ścianie w pokoju ma kilka dyplomów. Są to dyplomy ze szkoły podstawowej i gimnazjum. Najwięcej jest za wyróżnienia artystyczne, np. za 1 miejsce w miniplayback show. Oprócz tego, z czego jest bardzo dumna jako jedyna osoba w całej szkole w konkursie playback show dostała wyróżnienie za możliwości taneczne. Posiada również wyróżnienia za przedstawienia teatralne. W gimnazjum należała do kółka teatralnego, z którym jeździła na przeglądy teatralne. Jeśli chodzi o sukcesy sportowe, to zajęła pierwsze miejsce w turnieju piłki nożnej oraz trzecie miejsce w siatkówce i w biegach.

Pasjonuje ją jednak najbardziej teatr. Razem z kuzynami i kuzynkami organizowała przedstawienia i wystawiała je na różnych przyjęciach rodzinnych.

Uwielbia być w centrum uwagi. Ma sto pomysłów na minutę. Postanowiła już, że zapisze się na warsztaty teatralne, aby pogłębiać swoją pasję i uczyć się czegoś nowego. Jej największym marzeniem w przyszłości jest dostać się na studia teatralne. Ale czas pokaże, jak to będzie. Gdy ma trochę wolnego czasu, chodzi na długie spacery, jeździ na rowerze, spotyka się ze znajomymi. Rodzaj muzyki, jaki lubi, to techno, pop, ale czasami czego nie ukrywa, lubi posłuchać muzyki poważnej. Najbardziej podobają się jej psalmy Piotra Rubika. W tańcach uwielbia klimaty latynoamerykańskie, kocha przy nich tańczyć.



Jej stosunek do polityków jest taki jak pewnie większości Polaków. Nie rozumie tych ciągłych afer i kłótni.

Bardzo lubiła Kazimierza Marcinkiewicza, ale że nie chciał być marionetką w rękach władzy i partii, pewnie dlatego już go nie ma. Pomysł z mundurkami uważa za chybiony. Uważa, że młodzież powinna nosić to, co lubi. Mundurki nie zmieniają, a tylko niszczą oryginalność młodych.

Nie ma nic bardziej drażniącego jak chłopcy (czasem też dziewczyny), którzy całymi dniami przesiadują na ławkach, piją alkohol, palą papierosy i używają niecenzuralnych słów. Zawsze zadaje sobie pytanie, gdy ich widzę, co oni mają przed sobą, jaką przyszłość? – martwi się Paulina. Taką młodzież powinny się zająć domy kultury. Powinny na te cele mieć więcej pieniędzy od polityków.

Motto życiowe Pauliny to „carpe diem (chwytaj dzień)”, bo nigdy nie wiadomo, co przyniesie jutro.

Prawnik radzi

POWIERZENIE ZARZĄDU NOTARIALNE

Czy wspólnota mieszkaniowa może ustanowić zarządcą (w trybie art. 18 ustawy o własności lokali) osobę fizyczną nie posiadającą licencji?

Według Departamentu Mieszkalnictwa Ministerstwa Transportu i Budownictwa, zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy o własności lokali właściciele lokali mogą, w umowie o ustanowieniu odrębnej własności lokali albo w umowie zawartej później w formie aktu notarialnego, określić sposób zarządu nieruchomością wspólną, a w szczególności mogą powierzyć zarząd osobie fizycznej albo prawnej. Zatem powierzenie zarządu nieruchomością wspólną w trybie art. 18 ust. 1 osobie fizycznej nie wymaga od tej osoby posiadania licencji zarządcy nieruchomości.

(sp)

EWP CENTRUM JĘZYKÓW EUROPEJSKICH „INTELLECT”

★ JĘZYK ANGIELSKI ★ JĘZYK NIEMIECKI

przygotowanie do matury intensywne kursy dla wyjeżdżających za granicę

ZAPEWNIAMY:

- doświadczoną kadrę
- nowoczesne metody nauczania
- bardzo dobrą bazę dydaktyczną
- wszystkie poziomy nauczania
- grupy do 8 osób
- bezpłatne testy kwalifikujące i końcowe
- dogodną lokalizację
- konkurencyjne ceny

TANIO I SOLIDNIE!

Testy i spotkanie: 24 września, godz. 17.00.

INFORMACJA I ZAPISY: Kraków, os. Złota Jesień 2, pok. 120, I piętro
poniedziałek–piątek, w godz. 9.00–16.00 tel./faks (012) 641-65-14, (012) 641-65-62

TVP1

5:15 Moda na sukces (3488) 5:35 Moda na sukces (3489) 6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Kopciuszek: Kryształowe pantofelki 8:55 Domowe przedszkole: Jak podróżujemy 9:25 Listonosz Pat: Wietrzny dzień 9:45 Sąsiedzi: Puzzle 9:55 Sposób na Alcybiadesa (1) – serial produkcji TVP; reż.: Waldemar Szarek; wyk.: Łukasz Lewandowski, Radosław Elis, Jacek Liwot, Władysław Kowalski, Krzysztof Kowalewski, Sławomir Orzechowski, Jarosław Jakimowicz, Sebastian Konrad, Andrzej Nejman, Dominik Łoś 10:55 Bulionerzy (18): Sąsiedzkie przysługi 11:25 Podróżnik: Durban 11:40 Teleskopy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Plebania (897) 12:45 Letni seans filmowy: Hydrozagadka – komedia; reż.: Andrzej Kondratiuk; wyk.: Roman Kłosowski, Zdzisław Maklakiewicz, Wiesław Michniowski, Józef Nowak, Wiesław Gołas, Jerzy Duszyński, Franciszek Pieczka, Jerzy Turek, Iga Cembrzyńska, Ewa Szykulska 14:10 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce: Osaka 2007 15:35 Wiadomości 15:40 Klan (1286) – telenowela produkcji TVP 16:05 Tygrysy Europy (18/18): Festiwal – serial komediowy produkcji TVP 17:00 Teleexpress 17:20 Po pierwsze Jedynka 17:35 Moda na sukces (3490) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 18:00 Moda na sukces (3491) 18:25 Faceci do wzięcia: Uśmiech dziecka – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Maurycy i Hawranek (10): Urodziny – serial animowany 19:05 Maurycy i Hawranek (11): Pułapka 19:15 Świnka Pepa: Latawiec (14) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Pogoda dla kierowców 20:20 Zagubieni: Opowieść o przetrwaniu – film fabularny produkcji amerykańskiej (2006); wyk.: Evangeline Lilly, Adele Akinuoye-Agbaje, Josh Holloway, Naveen Andrews, Daniel Dae Kim, Yunjin Kim, Emilie de Ravin, Terry O'Quinn, Dominic Monaghan, Jorge Garcia 21:10 Forum (522) – program publicystyczny 22:00 Tajemnice prawdy: Terror na drodze – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (2004); reż.: Richard Roy; wyk.: Laura Leighton, Daniel Magder, Al Goulem (za zgodą rodziców) 23:35 Teleexpress nocą 23:55 Bez pardonu III (21) – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (2002) 0:40 Bez pardonu III (22) 1:25 Dobrze, bo polskie: Złote kolo – film produkcji TVP; reż.: Stanisław Wohl; wyk.: Teresa Lipowska, Ryszard Pietruski, Katarzyna Łaniewska, Krzysztof Janczar, Zofia Czerwińska, Zdzisław Maklakiewicz, Janusz Bukowski, Tadeusz Janczar (za zgodą rodziców) 3:00 Dobrze, bo polskie: Jak zrobić coś z niczego – spotkanie z Adamem Słodowym (10): Zrób to sam – magazyn 3:20 Zakończenie programu

TVP2

5:30 Statek miłości 2 (21) 6:05 Statek miłości 2 (48) 6:55 Teleskopy 7:15 Dwojka Dzieciom: Hydronauci (11/26): Morskie cudo 7:30 Dwojka Dzieciom: Szaleństwo Majki Skowron (8): Śledztwo 8:05 Kopciuszek (15) 8:30 Kopciuszek (16) 9:00 Pytanie na śniadanie – lato (w tym Panorama: 9:55, 10:30 i Pogoda: 9:25, 10:35) 10:40 Święta wojna (193): Zdobywca 11:05 Codzienna 2 m. 3 (44) 11:35 Pantery w moim domu – film dokumentalny produkcji amerykańskiej (2005) 12:25 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce – Osaka 2007 13:50 Bezpieczne drogi 14:00 Dubidu (15) 14:50 Detektyw w sutannie 3 (5/22): Na planie 15:35 Wakacje z Dwójką: Flipper (16/44): Huragan 16:25 Bezpieczne drogi 16:35 Puchar UEFA (kwalifikacje): Groclin–Tobol Konstanaj (studio) 16:45 Puchar UEFA

(kwalifikacje): Groclin–Tobol Konstanaj 18:40 Golf Pro Tour (7) 18:45 Panorama 19:00 Bezpieczne drogi 19:05 Wielki Poker (13) – teleturniej 20:05 KabareTOP, czyli Kabaretowa Lista Przebojów (14) – widowisko rozrywkowe 20:35 Puchar UEFA (kwalifikacje): Betchatów–Dnipro Dniepropietrowsk 22:50 Panorama 23:05 Pogoda 23:10 Sport Telegram 23:15 Biznes 23:25 Magazyn kryminalny 997 – program Michała Fajbusiewicza (za zgodą rodziców) 23:50 Powrót wilczy – horror (tylko dla dorosłych) 1:25 Mistrzostwa Świata w lekkiej atletyce – Osaka 2007 2:30 Noc Zagadek 3:35 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Wirtual@ndia 8:50 Suplika-cje. Świat według księdza Jana Twardowskiego 9:10 To jest temat: Fruwające pieniądze 9:20 Dziką Polską: Królestwo 9:45 Adopcja: Krzyś – film produkcji TVP; reż.: Grzegorz Warchol; wyk.: Jolanta Żykin, Ewa Dalkowska, Asja Lamtiugina, Piotr Machalica, Maciej Malek 10:40 XXIII Przegląd Kabaretów PaKA 2007 (2) 11:30 Złotopolscy (861): Konfrontacja 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1280) 12:35 Wieści Polonijne 13:05 Marzenia do spełnienia (19) 13:50 Europejski most – IV Transgraniczne Dni Dobrosąsiedzkich 14:40 Biznes z gwarancją – magazyn 15:00 Espresso – magazyn 15:25 „Wróżby kumaka” – na planie filmu – reportaż 15:50 Wirtual@ndia 16:10 Zwierzę: Pies czy kot? Jamnik 16:30 Suplika-cje. Świat według księdza Jana Twardowskiego 16:45 To jest temat: Fruwające pieniądze 17:00 Teleexpress 17:15 Pomorskie krajobrazy: Puszcza nad Gwdą 17:35 Adopcja: Krzyś – film produkcji TVP; reż.: Grzegorz Warchol; wyk.: Jolanta Żykin, Ewa Dalkowska, Asja Lamtiugina, Piotr Machalica, Maciej Malek 18:30 Odkrywanie Warszawy – archeologia bez tajemnic 18:50 Złotopolscy (861): Konfrontacja 19:15 Dobranocka: Kasztaniaki: Kiedy pada deszcz 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Pogoda dla kierowców 20:10 Klan (1280) 20:35 W stronę świata (10): Katarzyna Kopacz 21:05 Marzenia do spełnienia (20) 21:55 Forum (522) 22:40 Podróżnik: Mao 23:00 Dookoła Siebie: Jak być bardziej przedsiębiorczym? 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:46 Sport Telegram 23:48 Biznes 23:55 Adopcja: Krzyś – film produkcji TVP; reż.: Grzegorz Warchol; wyk.: Jolanta Żykin, Ewa Dalkowska, Asja Lamtiugina, Piotr Machalica, Maciej Malek 0:50 Złotopolscy (861): Konfrontacja 1:15 Powtórki programów



TELEWIZJA
KRAKÓW

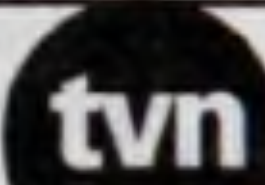
7:55 Kurier Flesz 8:30 Kurier 8:40 Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier 9:25 Kamera kuriera 9:30 Kurier 10:15 Kurier – gość 10:30 Kurier 11:05 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:10 16/16 – cykl reportaży 13:30 Kurier 14:00 Kurier flesz 14:05 Kurier świat 14:30 Kurier 15:10 16/16 – cykl reportaży 15:30 Kurier 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 Podpowiedzi w plenerze 17:15 Rozmowa dnia 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 TV Lato 19:10 Uwaga weekend 19:30 Rekomendacje kulturalne 19:50 Pod Tatrami 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Tematy dnia 22:15 Plus – minus – magazyn 22:30 Kurier 22:40 Patrol Trójki 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 23:55 Dyplomaci ponad prawem – film dok.



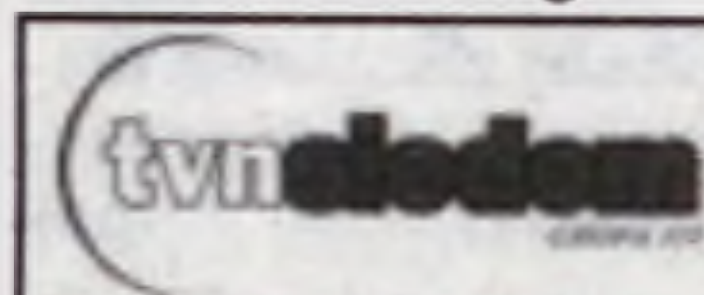
POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! 6:50 Sekret Laury – telenowela 7:45 TV Market

8:00 Halo! Kasa! 8:50 13 Posterunek – serial komediowy produkcji polskiej 9:30 Daleko od noszy – serial komediowy produkcji polskiej 10:00 Czarodziejki – serial przygodowy 11:00 Dotyk anioła – serial obyczajowy 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. pol. 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Miodowe lata – serial kom. 14:45 Benny Hill 15:15 Rodzina zastępcza – serial kom. 15:50 Wydarzenia 16:25 Daleko od noszy – serial kom. 16:55 Strażnik Teksasu – serial sens. 18:00 Miodowe lata – serial kom. pol. 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Rodzina zastępcza – serial kom. pol. 20:00 Skazany na śmierć – serial sens. 21:55 Losowanie Lotto 22:00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku – serial sens. 22:55 Tunel ku wolności (2, ost.) – dramat obyczajowy niem. (2001) 0:55 Dziewczyny w bikini 1:55 Nocne randki



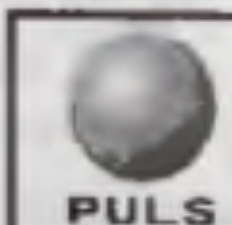
6:00 Teleskopy 6:40 Pogoda na miłość – serial obycz. 7:35 Pascal: Po prostu gotuj – program kulinarny 8:05 Rozmowy w toku – talk-show 9:05 Wykreć numer – teleturniej 10:05 Fabryka gry 11:05 Teleskopy 11:55 Zorro – serial anim 12:25 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 13:05 Na Wspólnej – serial obycz. 14:20 Na celowniku – serial sens. 15:20 Prawo pożądanie – telenowela 16:20 Rozmowy w toku – talk-show 17:30 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 18:30 Detektywi – serial sensacyjny 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! – magazyn 20:15 Grom z jasnego nieba – dramat obyczajowy USA (1996) 22:15 Magda M. – serial obycz. 0:15 Kryminalni – serial sens. 2:10 Nocne igraszki 3:10 Teleskopy 4:00 Uwaga! 4:20 Nic straconego



6:30 Teleskopy 7:40 Maraton uśmiechu 8:10 Nie ma sprawy – serial kom. 9:10 Gorzka zemsta – telenowela 10:05 Łowcy koszarów – serial przygod. 11:05 Zabawa od kuchni 12:05 Teleskopy 14:10 Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej 15:10 Nikita – serial sens. 16:10 Życie na fali – serial obycz. 17:10 Seans filmowy 18:10 Łowcy koszarów – serial przygod. 19:05 Życie na fali – serial obycz. 20:10 Morderca w deszczu – thriller Niemcy-USA (1998) 22:10 Bez śladu – serial sens. 23:10 Projekt plaża – ekstra 23:45 Maksymalna ochrona – film sensacyjny USA (1997)

TV 4

5:45 Sztukateria – mag. 6:05 KINOmaniaK 6:30 VIP – mag. 6:55 Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:30 Monster Warriors – serial przygod. 9:00 TiVi Sekcja 10:00 Saint-Tropez – serial obycz. 11:05 Beverly Hills 90210 – serial obycz. 12:05 Przetrwanie – teleturniej 12:45 Drogówka 13:20 Wygraj fortunę 15:30 Powrót Arabelli – serial familijny 16:10 Beverly Hills 90210 – serial obycz. 17:10 Tok2Szkol 18:10 Przetrwanie – teleturniej 18:50 Saint-Tropez – serial obycz. 20:00 Jerry Maguire – dramat obyczajowy USA (1996) 22:50 Sydney – dramat sensacyjny USA (1996) 0:55 Wydarzenia



PULS

6:30 Program religijny 7:00 Żebro Adama 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Białka – droga do szczęścia 10:30 Teleskopy 12:00 Puls wieczoru 12:40 Pismak – film psychologiczny produkcji polskiej (1984) 15:00 Autostrada do niebie – serial obycz. 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Białka – droga do szczęścia 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru 20:40 Wolne chwile – film obyczajowy produkcji polskiej (1979) 22:30 Autostrada do niebie – serial obycz. 23:30 Taaaka ryba – magazyn 0:00 MacGyver – serial sens.

Masz szansę spełnić marzenia

CHCESZ ZOSTAĆ AKTOREM?

W Krakowie rozpoczyna działalność nowa szkoła dla przyszłych aktorów. Można się do niej zapisać po maturze, nauka trwa dwa lata. Szkoła będzie związana ze Sceną Nurt Teatru Ludowego.

W Teatrze Ludowym już od 2000 r. można było się uczyć w studium, a chodzi o Studium Terapii przez Sztukę. Pomysłodawcą tego trwającego rok kursu jest reżyser i psycholog zarazem – dr Inka Dowłasz. Zajęcia prowadzą teatrologi i aktorzy, np. Jarosław Szewc uczy scen aktorskich i dykcji, a piosenkę, podstawy psychologii czy wiedzę o teatrze wykładają Ewa Zawalska, Barbara Szałapak i Inka Dowłasz. Zajęcia odbywają się raz w miesiącu w weekendy.

– To szkoła dla tych, którzy chcą podnieść kwalifikacje, pracują z młodzieżą czy niepełnosprawnymi. Można się w niej nauczyć, jak budować przedstawienie teatralne od zera, poznać ogólną wiedzę o teatrze. Kurs kończy się certyfikatem, ale daje tylko znajomość tematu, a nie uprawnienia – mówi aktor Teatru Ludowego Jarosław Szewc. Dlatego teraz Teatr Ludowy wraz z grupą doktora Kwiecińskiego, która prowadzi już kilka szkół policealnych w Polsce Południowej, chcą uruchomić nowe studium o profilu wokarno-aktorskim.

– Wielu młodych ludzi nie dostaje się do Państwowej Wyższej Szkoły Teatralnej. W tym roku zdawało egzaminy około 900 chętnych, a przecież na pierwszym roku tych studiów jest tylko około 20 miejsc... To wielka szkoda, by marnowały się talenty, a zdolni, młodzi ludzie odchodzili z kwitkiem; nasza nowa szkoła będzie dla nich – mówi Jarosław Szewc, który został dyrektorem Szkoły.

Oddział filmowy Krakowskiej Szkoły Teatralnej i Filmowej będzie w Tychach, gdzie będzie funkcjonował dzięki bazie technicznej i kadry szkoły filmowej z Katowic. W Teatrze Ludowym zajęcia skoncentrują

się zwłaszcza na Scenie Nurt, ale na przykład nauka ruchu, baletu będzie się odbywać w specjalnie do tego przystosowanych salach Krakowskiej Akademii Tańca w Rynku Głównym. Studium jest dwuletnie, czterosemestralne i ma wszystkie uprawnienia szkoły publicznej. Będzie kształcić kandydatów do zawodu aktor scen muzycznych o specjalności wokarno-aktorskiej.

– Dotychczas szkoły krakowskie kształcące aktorów koncentrują się tylko na specjalności aktorskiej; nasza jest szersza. To sprawi, że będzie więcej zajęć np. ze śpiewu klasycznego, harmonii, solfeżu. Będą też podstawy scenografii i psychologicznego podejścia do postaci – to zupełnie nowe przedmioty obok historii teatru czy nauki o kostiumach. Kadra dydaktyczna liczy 19 osób – sporo w porównaniu z innymi szkołami tego typu – mówi J. Szewc.

Zajęcia będą się odbywać tylko w weekendy. Zagwarantowano tanie noclegi dla przyjezdnych. Prestiżowe dla uczniów pokazy ich dorobku po pierwszym i drugim roku można będzie oglądać na Scenie pod Ratuszem.

Po ukończeniu szkoły, po rocznym stażu w teatrze absolwenci mogą zdawać egzamin przed państwową komisją w Warszawie i zdobyć tytuł aktora zawodowego. Ale mogą także – będąc już świetnie przygotowani, jeszcze raz zdawać egzamin do PWST – mówi dyrektor Krakowskiej Szkoły Teatralnej i Filmowej, J. Szewc.

Szczegółowe informacje na temat szkoły można znaleźć pod numerami tel. 501-665-166 lub 506-017-855, a także w Bielsku-Białej pod numerem 0 33 817-38-79, i na stronie internetowej www.uczelnia24.pl. AG-K

NIE KUPUJ OKAZYJNIE

Policjanci przestrzegają przed kupowaniem okazjnie elektronarzędzi, czy odzieży sprzedawanych np. na dużych parkingach samochodowych czy przy stacjach paliw. Z reguły oferowany towar jest podróbką. I tak np. 19 sierpnia policja zatrzymała w jednym z takich miejsc dwie osoby narodowości romskiej, które oferowały do sprzedaży elektronarzędzia, które miały być wyprodukowane przez firmę Bosch. Okazało się, że pod naklejkami tej firmy znajdono naklejki innej, bliżej nieznannej firmy. Wartość tych narzędzi była niższa od okazyjnej ceny. W ten sposób sprzedawano sprzęt prawie jednorazowego użytku. Tydzień wcześniej zatrzymano innych obywateli narodowości romskiej, którzy po okazyjnych cenach oferowali do sprzedaży m.in.: podkoszulki, dresy, spodenki, które miały być wyprodukowane przez renomowane firmy. Okazały się być podróbkami. W tych sprawach policja prowadzi dochodzenie. (jdz)

POLICEALNE STUDIUM ZAWODOWE FWP

Nauka trwa 2/4 semestry

TECHNIK:

- informatyk
- ekonomista
- rachunkowości
- administracji
- BHP
- kelner-barman
- ochrony środowiska
- organizacji reklamy

Kandydaci składają: podanie, świadectwo ukończenia szkoły średniej, świadectwo zdrowia, 4 zdjęcia (37x52), wpisowe

ZAOCZNE LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE FWP

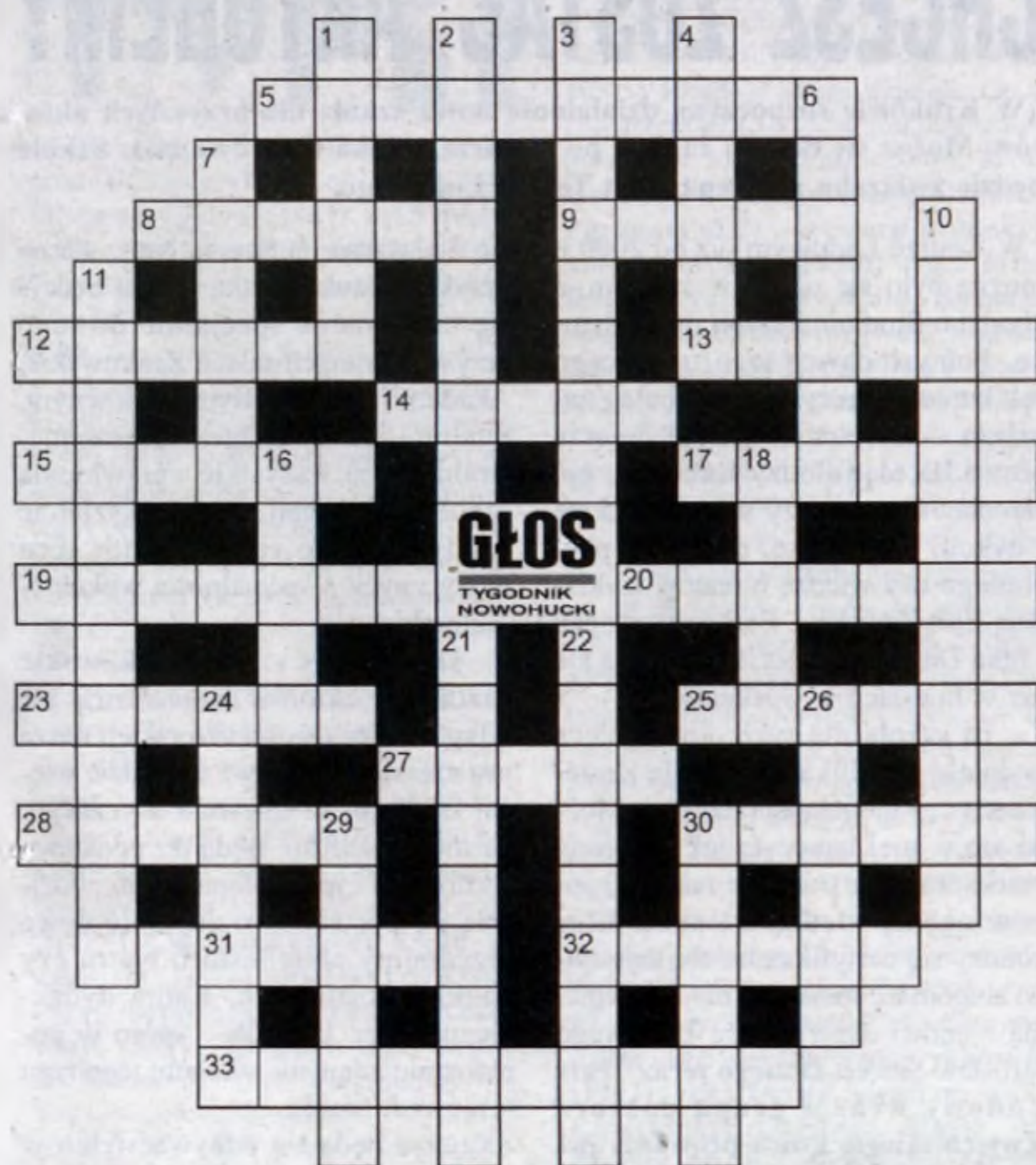
po szkole zasadniczej – 4 sem.

po gimnazjum – 6 sem.

Kandydaci składają: podanie, świadectwo ukończenia zasadniczej szkoły zawodowej lub gimnazjum, świadectwo zdrowia, 3 zdjęcia (37x52), wpisowe

UPRAWNIENIA SZKÓŁ PUBLICZNYCH

Informacja i zapisy: pon.–pt. 9.00–16.00, Kraków, os. Złota Jesień 2, pok. 120. ☎ (012) 641-65-14, 641-65-62, info@fwp.krakow.pl.



POZIOMO: 5. cząstka słowotwórcza występująca po rdzeniu wyrazu, 8. nadwieszona część budynku kryta osobnym daszkiem, 9. barwny ptak z Ameryki Południowej i Środkowej z bardzo długim dziobem, 12. weselny lub świąteczny płatek pszenicy, 13. walec do nawijania drutu, 14. wiedza tajemna dostępna tylko wybranym, 15. pomieszczenie pod dachem, 17. miasto powiatowe w woj. łódzkiej, 19. część mięśnia łącząca go z kością, 20. miasto powiatowe w woj. pomorskim, znane z fabryki papieru, 23. powstaje ze zmieszania czerwieni i błękitu, 25. pomieszczenie na statku, 27. błaha komedia, 28. obszar wydzielony, 30. porowate szklivo wulkaniczne używane do szlifowania i polerowania, 31. stolica Tunezji, 32. wielki rywal trzech wieszczów, 33. jeden z krakowskich zabytków klasy zero.

PIONOWO: 1. cienki płat określonego materiału o określonym formacie, 2. wysoki głos chłopców, 3. region wyżyny od Kraśnika do Lwowa, 4. lekki bombowiec niemiecki z II wojny światowej, 6. roślina oleista, której włókna służą do wyrobu lin i płótna, 7. afrykańskie świerszcze, 10. zespół ćwiczeń zapewniających siłę i harmonijną sylwetkę, 11. dopisek do listu, 16. lecce, wodze, 18. hiszpańska wyspa w grupie Balearów na Morzu Śródziemnym, 21. tkanina o matowym wzorze na błyszczącym tle, 22. wybitny dyrygent włoski (1867–1957), kierował operą La Scala i Metropolitan Opera, 24. król Itaki, ojciec Odyseusza, 26. pies myśliwski używany do tropienia zwierząt kryjących się w norach, 29. chroniona roślina górską o liściach zebranych w rozetę, 30. przy balustradzie.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysłać do 5 września 2007 r.

Rozwiązanie krzyżówki nr 32:

POZIOMO: 6. foksterier, 9. glista, 10. palcat, 12. Luter, 13. brzask, 14. grzyby, 18. zgrzebło, 19. albinizm, 20. zwieracz, 22. archetyp, 25. bałwan, 29. skrzat, 30. naira, 31. scysja, 32. zatoka, 33. opakowanie.

PIONOWO: 1. borsuk, 2. Oswald, 3. hematyt, 4. pieprz, 5. prolog, 7. Elias, 8. Tarzan, 11. drogówka, 15. buzdygan, 16. płuco, 17. flara, 21. Ekwici, 23. eureka, 24. awiator, 26. Nestor, 27. ananas, 28. kazuar, 29. sętnik.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki nr 32 wylosował p. Mieczysław Godziszewski z os. Kościuszkowskiego. Nagroda jest do odebrania w redakcji w godz. 9–15. Po odbiór należy przynieść z „Głosem” i dowodem osobistym.

WÓDKA DLA KURAŻU, WANNA NA ZŁOM?

16 sierpnia mieszkaniec Nowej Huty powiadomił VIII KP o włamaniu do jego mieszkania. Sprawcy po wyważeniu zamka w drzwiach dostali się do jego wnętrza i skradli: pół litra żubrówki, 0,7 l napoczętego smirnoffa i dwa nowe ręczniki. Tego samego dnia o godz. 23.00 właściciel powiadomił ten sam komisariat o włamaniu do jego domu rodzinnego. Sprawcy po wyważeniu trzech drzwi weszli do jego domu, z którego skradli: używaną wannę i zlewozmywak. Ten poszkodowany straty wycenił na 2 tys. zł. W obydwu sprawach trwa policyjne dochodzenie. (jdz)

STUDENTÓW (MĘCZYZN) DO PRACY W OKRESIE WAKACYJNYM PRZYJMIE FIRMA PRODUKCYJNA

DO BIURA (DZIAŁ OBSŁUGI KLIENTA) KOBIETĘ Z WYŻSZYM WYKSZTAŁCENIEM I ZNAJOMOŚCIĄ ROSYJSKIEGO W MOWIE I PIŚMIE PRZYJMIE OD ZARAZ !!! FIRMA Z SEKTORA ŚREDNIEGO PRZEDSIĘBIORSTWA

Aplikacje prosimy przysłać na adres: marketing@sabaj.pl

• W minionym tygodniu w Straży Miejskiej Oddział Nowa Huta zgłoszono 213 interwencji. pouczone 295 osób, ukarano mandatami karnymi 77 sprawców wykroczeń na kwotę 7600 zł, sporządzono 26 wniosków o ukaranie do Sądu Grodzkiego, do izby wytrzeźwień przewieziono 14 nietrzeźwych osób, do miejsca zamieszkania 3.

NA STRAŻY MIASTA

• Na osiedlu Spółdzielczym strażnicy podjęli interwencję wobec czterech mężczyzn, którzy spożywali alkohol i używali słów wulgarnych w miejscu publicznym. Dwóch z nich zostało ukaranych mandatami karnymi, wobec pozostałej dwójki skierowano wnioski o ukaranie do Sądu Grodzkiego.

• Dyżurny Straży Miejskiej otrzymał zgłoszenie, że na jednej z ławek na os. Niepodległości osoby nieletnie spożywają alkohol. Przybyli na miejsce patrol zastali trzech nieletnich chłopców pijących piwo. Zapytani, oświadczyli, że alkohol zakupili dla nich przypadkowo spotkany bezdomny. W związku z tym, że ławkowi piwosze mieli skończone 17 lat zostali ukarani mandatami karnymi. Dodatkowo przygotowana została dokumentacja zająścia, która posłuży do powiadomienia szkoły oraz sekcji do spraw nieletnich komendy policji.

• Straż otrzymała w godzinach nocnych zgłoszenie, że na osiedlu Górali przed jednym z bloków został wypuszczony bez opieki agresywny pies. Przybyli na miejsce strażnicy zastali agresywnego psa biegającego nie dość że bez smyczy, to i bez kagańca. Jeden z mieszkańców wskazał mieszkanie właściciela psa. Został on ukarany grzywną w wysokości 200 zł. (mp)

ZNANY KRĘGARZ TADEUSZ CZARNY W KRAKOWIE

Po raz kolejny w Krakowie w NCK (10.09.2007 r. od godz. 10.00) będzie przyjmował znany kręgarz o sławie ogólnopolskiej dyplomowany technik masażysta Tadeusz Czarny z Przeworska. Rezerwacja terminu pod numerem tel. 644-28-63 lub 0-601 074-892. Telefon w Przeworsku: (0-16) 648-82-74.

E-mail: tadeuszczarny@poczta.onet.pl. Wiadomości można znaleźć też na stronie: www.republika.pl/masazysta_czarny.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 – pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książki promowanej w tym numerze. **Kupon jest ważny do 29 sierpnia 2007 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia SKARBNIKA poleca książkę Grahama Mastertona pt. „Wendigo” (wyd. Albatros). Mieszkająca pod Minneapolis agentka nieruchomości Lily Blake pada ofiarą nocnego napadu. Ktoś uprowadza jej dzieci. Lily ledwie uchodzi z życiem. O porwanie podejrzewa byłego męża. FBI jest bezradne. Kobieta decyduje się więc zwrócić o pomoc do prywatnego detektywa. Ten wciąga w sprawę szamana Siuksów.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBNIKA” Anny Włodarczyk, mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup książki promowanej w tym numerze z 5-procentową bonifikatą. **Kupon jest ważny do 29 sierpnia 2007 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Z KRONIKI POLICYJNEJ

Z MŁOTKIEM NA MATKĘ

Około północy, 20 lipca mieszkanka jednego z bloków w os. Kazimierzowskim idąc klatką schodową usłyszała dochodzące z jednego z mieszkań jęki i wołanie o pomoc. To był głos kobiety. Kobieta twierdziła, że nie jest w stanie wstać i otworzyć drzwi. Prosiła o ich wyważenie. Sąsiadka wezwała policję. Funkcjonariusze nawiązali kontakt przez drzwi z ranną kobietą. Drzwi były solidne. Wezwali więc z prośbą o ich wyważenie straż pożarną, która dysponuje odpowiednim sprzętem. W chwili, gdy straż przystąpiła do ich wyważania, usłyszeli dobiegający zza drzwi głos mężczyzny. Powiedział, żeby nie wyważali drzwi, gdyż on otworzy je sam. Co też uczynił. W przedpokoju leżała zakrwawiona kobieta z poważnymi urażeniami głowy. Mężczyzna nie chciał rozmawiać w tym momencie z policją na temat zaistniałego zdarzenia. Nie chciał też powiedzieć kim jest. Kobieta była w miarę przytomna, ale kontakt z nią był utrudniony. Myliła fakty. Mężczyzna był pijany. Wezwane pogotowie ratunkowe udzieliło kobiecie pierwszej pomocy. Została przewieziona najpierw do szpitala im. Rydygiera, potem do szpitala przy ul. Botanicznej. W czasie transportu do szpitala mówiła, że to syn uderzył ją kilka razy młotkiem w głowę.

Policja zatrzymała mężczyznę. Okazało się, że jest synem pokrzywdzonej. Ma 43 lata. Wcześniej nie był karany. W mieszkaniu zabezpieczono ślady i młotek. Z informacji policji wynika, że zatrzymany jest alkoholikiem. Stałą pracę stracił w 2006 r. Aktualnie pracował w innej firmie na 3/4 etatu. Jest kawalerem. Mieszkał z matką. W chwili zatrzymania miał 2,4 promila alkoholu w wydychanym powietrzu.

Prokurator podjął decyzję o zakwalifikowaniu tego czynu jako usiłowanie zabójstwa. Zatrzymany został doprowadzony do prokuratury i sądu z wnios-

skiem o tymczasowe aresztowanie.

Matka ma 80 lat. Jej stan zdrowia, w momencie pisania tej informacji, lekarze określili jako bardzo ciężki.

LIBACJA PRZED FORTEM

Żle się skończyła dla jednego z uczestników, poniedziałkowa libacja na zielonej trawce, przed fortem Mistrzejowice. 20 lipca po godz. 16.00 grupa młodych ludzi raczyła się tam alkoholem. Zachowywali się w niezbyt kulturalny sposób, na co zareagowali dwaj policjanci z kompanii patrolowej KWP. Przystąpili do ich wylegitymowania. Jeden z nich podał, jak się później okazało, nie swoje dane osobowe, po czym zaczął uciekać. Policjanci zatrzymali go w pościgu. Skuli kajdankami i doprowadzili do radiowozu. Skuty młodzieniec nie dał za wygraną. Policjantów znieważał. Skopał też radiowóz. Zatrzymany trafił do policyjnej izby zatrzymań. Ma 28 lat. Jest mieszkańcem os. Piastów. Znany jest policji z chuligańskich zachowań. Nie uczy się i nie pracuje. Odpowie przed sądem za znieważenie i naruszenie nietykalności funkcjonariuszy na służbie, a także za spożywanie alkoholu w niedozwolonym miejscu i zaśmianie.

ARESzt ZA ROZBOJE

Po łupę wyruszyli świtem 19 sierpnia. O godz. 5.30 zaatakowali na przystanku tramwajowym jadącą do pracy kobietę. Skradli jej torebkę i reklamówkę. Było ich dwóch. Wykonane przez policję czynności doprowadziły do zatrzymania obydwu sprawców. Policja ustaliła, że działając w ten sam sposób, w tym samym dniu i prawie w tym samym czasie okradli oczekującego na tramwaj na innym przystanku mężczyznę. Skradli mu portfel, w którym miał m.in. dokumenty. Zatrzymani zostali tymczasowo aresztowani na okres 3 miesięcy. Postępowanie w tej sprawie jest w toku. Zatrzymani są mieszkańcami Nowej Huty. (jdz)

SERWIS



OPON „KRAWAL” OPONY KRAJOWE I ZAGRANICZNE

- polecamy unikalny system wyważania kół z testem drogowym
- prostowanie felg aluminiowych i stalowych
- pompowanie kół azotem
- naprawa opon z systemem PAX (autoryzacja Michelin)

Stanowisko z rezerwacją telefoniczną!

Kraków - Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej),
czynne 8⁰⁰–18⁰⁰, sob. 8⁰⁰–14⁰⁰

Tel./fax 425-70-08, 643-09-98, www.capala.com.pl

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Alex Kavy pt. „Trucizna” (wyd. Mira). Sabrina Galloway zatrudniona w firmie EcoEnergy spędziła 5 lat nad opracowaniem technologii produkcji paliwa alternatywnego. Pewnego dnia odkrywa, że trujące odpady powstające podczas produkcji paliwa spływają do pobliskiej rzeki. Czyżby w procesie technologicznym został pominięty etap oczyszczania odpadów?

GŁOS MŁODYCH MAM

CHODŹ, OPOWIEM CI BAJECZKĘ...

Dziś zapowiadana rozmowa z Katarzyną Klimowicz, która ukończyła polonistykę na UW. Przez kilka lat pracowała w szkole, gdzie nie tylko starała się ciekawie uczyć, ale również pomagać uczniom współorganizować życie szkoły. Ukończyła kurs trenerski w Szkole Trenerów TROP oraz kurs „Kontakt w sytuacji pomagania” w Laboratorium Psychoedukacji. Pracowała w Fundacji „Itaka”, gdzie tworzyła i realizowała Program „Nie uciekaj” skierowany do rodziców, nauczycieli i dzieci.

Jest mamą 5,5-letniej Kai i 15-letniej Oli, współtwórczynią i współwłaścicielką serwisu ABCbaby.pl. Uczy bajkoterapii i sama pisze bajki terapeutyczne.

Aga: Czym opowiadanie bajek terapeutycznych różni się od „normalnego opowiadania bajek”?

Katarzyna Klimowicz: Sam proces opowiadania nie różni się niczym. Natomiast bajka terapeutyczna musi mieć określoną budowę, opierać się na pewnym „schemacie” akcji. Cechy bajek terapeutycznych można znaleźć na naszej stronie www.bajkoterapia.pl. Dokładnie analizujemy je też i omawiamy na warsztatach.

W bajce terapeutycznej stosuje się słownictwo związane z opisem emocji oraz metafory

sytuacji naszego dziecka. Bajka musi w jakiś sposób odnosić się do tego, co przeżywa nasze dziecko i pomagać mu te sytuację na nowo przeżyć, ewentualnie podsunąć sposób na rozwiązanie problemu.

To, co jest ważne w tym opowiadaniu, to nasz cel. „Zwykła”, bajkę czytamy po prostu dla lektury, dla miłego spędzenia czasu z dzieckiem itp. Po bajkę terapeutyczną należy sięgnąć wtedy, jeśli mamy jakiś emocjonalny lub wychowawczy problem z dzieckiem i chcemy pomóc dziecku i sobie go rozwiązać lub przepracować.

A: Czyli bajkoterapię stosuje się tylko w razie problemów czy też może być metodą wspomagającą wychowanie?

K.K.: W zasadzie jest to sposób na rozwiązywanie problemów, ale wspomaga wychowanie np. uprzedzając je. Może też opowiadać niekoniecznie o problemach naszego dziecka,

ale o takich, z którymi spotyka się w przedszkolu czy szkole i np. nie może ich zrozumieć

A.: Od jakiego wieku stosuje się bajkoterapię?

K.K.: Bajkoterapię stosujemy w wieku od 3 do 10 lat. Najlepiej sprawdza się dla dzieci od 4 do 8 lat.

A.: Czy bajki do stosowania w tej metodzie można wymyślać samemu.

K.K.: Oczywiście – i tego właśnie uczymy na warsztatach. Jeśli zrozumiemy schemat i będziemy umieli zrozumieć i przedstawić emocje naszego dziecka, bez problemu napiszemy bajkę samodzielnie.

A.: Czy są warsztaty dla rodziców w Krakowie?

K.K.: Niestety w tej chwili nie współpracuje z nami żadna placówka w Krakowie. Być może zmieni się to od nowego roku szkolnego.

A.: Dziękuję za rozmowę i proszę o informacje, jeśli „pojawią się” się w Krakowie.

Aga

III FESTIWAL TANGA ARGENTYŃSKIEGO

Zmysłowe, nostalgiczne, poruszające dźwięki tanga wzięły na kilka dni w posiadanie krakowskie uliczki oraz kluby. III Festiwal Tanga Argentynskiego Puente del Tango, który jak co roku powstał dzięki organizatorom takim jak Ośrodek Kultury im. Cypriana K. Norwida oraz Grupa „TerazTango”, porwał dużą publiczność – dosłownie – do tańca. Pomógł przenieść się do lat 30.–40. za sprawą niesamowitej tangowej, argentyńskiej, pełnej pasji oraz silnych emocji muzyki tamtego okresu. Pomagali nam w tym didżeje, dzięki którym mogliśmy usłyszeć twórczość takich sław jak Alfredo de Angelis, Francisco Canaro, Osvaldo Pugliese, Anibal Troilo, Juan D'Arienzo, Astora Piazzolli oraz wielu innych wybitnych kompozytorów. W dodatku wystąpił znakomity zespół z

Ze stolicy zaczęli przyjeżdżać do Krakowa nauczyciele tanga – na początku raz na pół roku, później już co miesiąc na warsztaty, gdzie uczyli ludzi, którzy coraz gromadniej zaczęli przybywać na lekcje nauki tańca. Ja o tangu argentyńskim usłyszałam dopiero 3 lata temu, a dzięki Marcinowi Sieprawskiemu zaczęłam tańczyć, co sprawia mi nadal ogromną przyjemność. Później zajęłam się organizowaniem festiwalu, co daje mi dodatkowo bardzo dużo satysfakcji oraz trochę stresu :-).

– A skąd wziął się pomysł na organizowanie Festiwalu Tanga Argentynskiego w Krakowie?

– Wymyśliłyśmy ten festiwal razem z Martą Szafran, która m.in. współtworzy „TerazTango” – nieformalną grupę krakowskich milongeros. Organizowałyśmy zresztą wszystkie trzy Festiwale Tanga Argentynskiego w Krakowie.

A na pomysł, aby powstał tego typu festiwal, wpadłyśmy przypadkowo – bo w sumie już od siedmiu lat tańczy się tango w Krakowie, a niewiele osób nadal o tym wie – więc trzeba je jakoś rozpowszechnić. Myślałyśmy że to będzie taka jednorazowa impreza, święto tańca. Ale tak się nam oraz publiczności spodobało, że postanowiłyśmy ją organizować cyklicznie, raz do roku.

– Proszę powiedzieć kilka słów na temat grupy „TerazTango”.

– Grupa „TerazTango” to grupa nieformalna, bardzo specyficzna – po prostu zespół zapalonych tancerzy, którzy realizują swoją pasję. Wolontaryjnie poświęcają się organizowaniu różnych „tangowych” wydarzeń. Całe tygodnie, poza pracą, poświęcają swój czas oraz niejednokrotnie noce, by przygotować taką imprezę jak ten festiwal.

Na rozpoczęciu festiwalu zatańczyły cztery osoby z owej grupy – Marta Szafran, Krzysztof Cichonński, Ania Gąbińska oraz Marcin Sieprawski – podczas koncertu grupy, która przyjechała z Gdańska: Los Perros del Tango. To zespół składający się z czterech młodych, profesjonalnych muzyków (grających na akordeonie, skrzypcach, fortepianie oraz kontrabasie), których podobne upodobania muzyczne skłoniły do utworzenia grupy głównie grającej tango argentyńskie z tzw. złotego okresu tanga, z lat dwudziestych ubiegłego wieku.

– Skąd taki a nie inny dobór miejsc na festiwal?

– Zawsze organizowaliśmy festiwal w centrum Krakowa ze względu na ciekawe miejsca i gości, którzy nierzadko przyjeżdżają spoza naszego miasta oraz bardzo często z zagranicy (w tym roku z Argentyny, Macedonii, Francji, Niemiec, Włoch, Węgier, Rosji, Ukrainy, Grecji, Holandii, USA, Kanady, był nawet jeden Azjata, podobno z Korei) i którzy mogliby równocześnie poznać zażytki, ciekawe miejsca nocą :-). Codziennie przez 6 dni festiwal kończył się o 3 nad ranem! I zawsze zostawało sporo osób, które chciały dalej tańczyć. Nieraz byłam świadkiem, jak szli do właścicieli knajpek z CD z muzyką tanga argentyńskiego, prosząc, aby puszczało im tam nagrania, aby móc dalej tańczyć :-).

I to się nazywa prawdziwa Pasja! Podobna mi się to :-).

Uwaga!

Klub „Kuźnia” na os. Złotego Wieku 14 od końca września zaprasza do nauki tanga argentyńskiego: lekcje, praktyki oraz – co najprzyjemniejsze – milongi :-).

Barbara Karpierz



Fot. Grzegorz Ziemiański

Trójmiasta – kwartet Los Perros del Tango. Dodatkowo organizatorzy zatroszczyli się o to, aby każdego dnia festiwal odbywał się w innym, atrakcyjnym miejscu. Osoby, przyjeżdżające tłumnie spoza Krakowa, mogły np.: bawić się w pięknej kawiarni na Dworcu Głównym z początku XIX wieku, zatańczyć w urzekająco pięknej Sali Kryształowej Hotelu Europejskiego, odpocząć na świeżym powietrzu przy alei Róż... Mało tego, drugiego dnia festiwalowego, mogliśmy podziwiać prezentację kolekcji mody tangowej Patrycji Kisielowskiej w Domu Kultury Kolejarskiej, a oprócz tego w Empiku na Rynku Głównym odbyła się promocja książki Tadeusza Dębskiego. Atrakcji więc było naprawdę sporo. Każdy mógł znaleźć coś dla siebie. Jeśli ktoś nie umiał tańczyć, mógł zapisać się na warsztaty tanga argentyńskiego przeznaczone dla początkujących, były też lekcje dla średniozaawansowanych oraz zaawansowanych. Mógł też po prostu odpocząć od codzienności przy wspaniałej muzyce oraz napić się dobrego wina.

W ciągu tych 6 dni nieważne było, kim jesteś, skąd pochodzisz, ważny był tylko taniec oraz towarzysząca mu muzyka. Równocześnie można było poznać wielu interesujących i przesympatycznych ludzi oraz przeżyć wakacyjną przygodę, która z pewnością stanie się dla wielu przygodą oraz pasją na całe życie...

– Jak to się stało że tango argentyńskie zostało zaszczerpione, najprawdopodobniej już na stałe, w Polsce? – zapytałam Beate Waśko, główną koordynatorkę Festiwalu Tanga Argentynskiego w Krakowie.

– A to za sprawą Duńczyka – Dawida Masona, pasjonata tanga argentyńskiego, który przyjechał do Warszawy kilkanaście lat temu. Tańczył z Pauliną Policzkiwicz-Woźniak, nauczycielką, która tango poznała w Paryżu i Londynie, a która teraz wraz z mężem Jankiem także gościła na naszym festiwalu. Pola zakochała się w tangu argentyńskim, założyła wspólnie z grupą osób Akademię Tanga Argentynskiego... I tak to się zaczęło. Z Warszawy zaczęło to zainteresowanie promieniować na inne ośrodki, w innych miastach.

GALERYJKA HUCIĄTEK



Emilka Głowacz ma trochę ponad 4 lata, na zdjęciu z bratem Antosiem, który teraz ma dwa tygodnie.

Każdego rodzica, który chce się pochwalić swoją pociechą, namawiamy, żeby wysłał do nas zdjęcie dziecka. Publikujemy zdjęcia w kolejności nadsyłania.

Młodzi piszą...

DO JEJ TRONU PO SIŁĘ

„Mama kocha, mama wie,
Czego każde dziecko chce...”

Słowami tej piosenki zakończyła się 11 sierpnia 2007 r. XXVII Krakowska Piesza Pielgrzymka na Jasną Górę. Wśród czterech członów ostatni stanowił człon nowohucki liczący w tym roku 1111 pielgrzymów podzielonych na 6 grup, a całemu członowi przewodniczył ksiądz Franciszek Gruszka. Tegoroczną pielgrzymkę prowadziły hasła: „Ja jestem drogą” oraz „Przypatrzcie się, bracia, powołaniu Waszemu” zaczerpnięte z Pisma św. mające na celu skłonić do refleksji nad własnym życiem i obrania właściwej drogi zgodnej z sumieniem i potrzebami życia duchowego człowieka.



Fot.: Anna Borowiec

Każdy dzień pielgrzymki rozpoczynał się mszą świętą, prócz ostatniego, w którym msza św. stanowiła zwieńczenie sześciodniowej drogi do stóp Matki. Pątników przyjmowali na noclegi życzliwi mieszkańcy Skąły, Wolbromia, Wierbki, Rzędkowic i okolicznych wiosek oraz Zrębic, uczając swą gościnnością. Do dyspozycji pielgrzymów były również szkoły, re-mizy strażackie oraz pola namiotowe.

Każdego dnia na trasie liczącej średnio 25 km były co najmniej dwa postoje, podczas których każdy mógł odpocząć, posilić się oraz wysłuchać ciekawej konferencji. Zapewniona była gorąca i zimna woda, sklepik oraz przenośne toalety. Opiekę medyczną pełniła służba maltańska wraz z lekarzem, dostępna nie tylko na postojach i w miejscach noclegowych, ale także na trasie.

Po raz pierwszy w historii członu nowohuckiego w pielgrzymce uczestniczyła 47-osobowa grupa młodzieży pochodzącej z ośrodków leczenia uzależnień od alkoholu i narkotyków „Rejtan” oraz „Betania” mieszczących się w Częstochowie. Wielu z nich z niechęcią podchodziło do pielgrzymki, aczkolwiek w czasie jej trwania zmienili swoje nastawienie i odkryli sens tej wspólnej wędrówki. Również po raz pierwszy z członem nowohuckim szły wraz z opiekunami dzieci z Litwy tworzące wspólnie grupkę 29 osób.

Bardzo miłym akcentem pielgrzymki była wizyta księdza kardynała Stanisława Dziwisza, który podczas jednego z odpoczynków obdarował pielgrzymujących swym ciepłym słowem, dodając otuchy i siły na dalszą drogę. A tego ciepła nie zabrakło również z nieba – dzięki modlitwie wielu księży i krakowian, którzy pozostali w domach – pogoda dopisała, a prawdę mówiąc, wszystkim pielgrzymującym w członie nowohuckim niejednokrotnie udało się uciec przed deszczem i burzą.

Pielgrzymka w świadomości wielu ludzi to 150 km ciągłej modlitwy różańcowej, klepanie regulek bądź śpiewanie starych kościelnych pieśni. Tak naprawdę, choć modlitwa jest wpisana w kodeks pielgrzymy i ma sens odkrywany przez każdego inaczej, to jednak może się ona przeistoczyć w całkiem inny wymiar. Chodzi tu o wspólną zabawę w czasie pielgrzymowania, bo zabawa też może być modlitwą.

Bardzo często zdarza się, że ludzie w ciągu tej sześciodniowej drogi do Matki powątpiewają w swoje siły i w sens tej wędrówki, jednak stając przed Jej obliczem, odkrywają sami przed sobą jak cenny i w pełni wykorzystany był to czas. Wielu z nich ze łzami w oczach mówi wtedy: „wrócę tu za rok”.

Kinga Krupa
i Katarzyna Lędzwa

General brygady o. Adam Franciszek Studziński

UCZESTNIK BITWY POD MONTE CASSINO

Znany general brygady, uczestnik walk pod Monte Cassino w okresie II wojny światowej, a także duszpasterz środowisk patriotycznych, konserwator zabytków oraz Honorowy Obywatel Miasta Krakowa – ojciec dominikanin Adam Franciszek Studziński został zaproszony na uroczystość powrotu czołgu budziszyńskiego i odsłonięcie pamiątkowej tablicy pod Muzeum Czynu Zbrojnego w os. Górali. Jako pracownik tejże placówki chciałbym przypomnieć historię życia Kapelana 4 Pułku Pancernego „Skorpion”.

Franciszek Studziński urodził się 2 czerwca 1911 r. we wsi Strze-mień w powiecie żółkiewskim, a więc na Kresach Polski wielu narodów. Ukończył Gimnazjum Humanistyczne im. Hetmana Żółkiewskiego w Żółkwi. W roku 1927 wstąpił do nowicjatu Ojców Dominikanów w Krakowie. Święcenia kapłańskie przyjął we Lwowie z rąk biskupa Eugeniusza Baziaka. Przybrał imię zakonne – Adam. Po studiach filozoficzno-teologicznych we Lwowie i Warszawie o. Studziński wrócił do Krakowa. W czasie wakacji 1939 r. dowiedział się o swoim przeniesieniu na stanowisko katechety gimnazjalnego w Czortkowie. W okresie pierwszych bombardowań rozpoczynających agresję niemiecką poradzono mu, żeby udał się do konwentu czortkowskiego. Po dramatycznej wędrówce w połowie września dotarł na miejsce. Na ziemię te wkroczyli bolszewicy. Za aprobatą przełożonych wyjechał więc o. Studziński w dalszą drogę, na rowerze i w cywilnym ubraniu. Chciał koniecznie zostać w Polsce i schronić się w nadgranicznym klasztorze Sióstr Notre-Dame, gdyż wierzył w utworzenie re-duty i dalsze walki obronne. Skierował się na Stanisławów. Ponieważ został rozpoznany jako ksiądz przez bolszewików, musiał przejść na Węgry. Tutaj dostał się do obozu dla uchodźców, ale uciekł do klasztoru w Budapeszcie. Konsulat polski zatrudnił o. Studzińskiego do pomocy wojskowym i cywilom w obozach na Węgrzech. Gdy w październiku 1939 r. odprawiał mszę św. w obozie w Nagucenku, polscy żołnierze, pragnący wrócić w rodzinne strony namówili Węgrów, by ich odstawili na granicę niemiecką... Ojciec Adam działał w duszpasterstwie polskim na Węgrzech, kierowanym przez bpa Karola Radońskiego. Pomagał konsulatowi w zakonspirowanym przerzucaniu żołnierzy polskich do Francji. Niestety został zdemaskowany, i jako „spalony” dostał się do Jugosławii. Tutaj duszpasterzował dalej uchodźcom. Wiosną 1941 r. wyjechał przez Grecję do Palestyny. Był tam duszpasterzem szpitalnym. Od 1942 r., gdy na Bliskim Wschodzie znalazła się armia gen. Andersa po ewakuacji z Rosji radzieckiej, zaczyna się służba o. Adama w wojsku. Najpierw jako kapelana 2 Samodzielnej Brygady Czołgów, następnie zaś 4 Pułku Pancernego „Skorpion”. Z pułkiem szkolił się na pustyni irackiej. Wrócił do Palestyny. Dotarł do Egiptu, a następnie zostali przerzuceni na front włoski. Ojciec Adam wspomina, że przywitał tę ziemię z wielką radością, gdyż dawała ona wytchnienie od warunków pustynnych. Idylla nie trwała jednak długo, wkrótce miało zacząć się piekło... Jechał z lekarzem w wozie pancernym tuż za czołgami. 12 maja, w pierwszym dniu bitwy pod Monte Cassino, było wielu zabitych i rannych. Wycofując się pod kulami, udzielał rannym posługi. Nigdy nie ściągał koloratki, co ułatwiało jego rozpoznanie w potrzebie, a było jej wiele. Musiał więc oznakowywać każdego zaopatrzonego w sakramenty rannego ołowiem chemicznym na czole. Wiele razy był o krok od śmierci, jak np. wtedy gdy został trafiony odłamkiem w hełm. Zdarzały się też istne chwile grozy, gdy zgiął się gdzieś pomiędzy obydwojema wojskami i podejrzewając, że wpadnie w ręce wroga, zaczął... wypełniać podpisaną legitymację Czerwonego Krzyża, gdyż liczył wówczas na potraktowanie zgodnie z konwencjami. Na szczęście trafił do swoich. Innym razem z kolei to on obronił niemieckiego sanitariusza-jeńca przed lincom zdenewrowanych Polaków. Po walkach przypadł mu przykry obowiązek identyfikacji zmarłych, pochówku i późniejszego informowania rodzin o miejscu, gdzie został zabity oraz pogrzebany dany żołnierz, gdyż nikt nie chciał się tym zajmować. „Dzięki” tej pracy powstało po pewnym czasie opracowanie o. Adama Studzińskiego pt. „Przewodnik po Polskich cmentarzach wojennych we Włoszech: Monte Cassino, Loreto, Bolonia, Casamassima”. Za męstwo w służbie na pierwszej linii został odznaczony Krzyżem „Virtuti Militari”.

TRUDNE LATA POWOJENNE

Po demobilizacji wojsk polskich w Wielkiej Brytanii, o. Adam Studziński zamierzał w 1947 r. udać się do Kanady, jednak prowincjał wezwał go do powrotu do Polski. Szczególnie prześladowani tutaj przez władze byli akowcy, żołnierze Wojsk Polskich na Zachodzie oraz żołnierze gen. Andersa. Ojciec Studziński był w kontakcie z antyko-



munistycznymi organizacjami podziemnymi. Aresztowano go podczas jednej z prowokacji komunistycznej bezpieki. Nie był na szczęście bity, lecz musiał znosić liczne obelgi. Po kilkunastu miesiącach przestał być więźniem politycznym i wrócił do macierzystego zakonu. Później był rektorem Małego Seminarium w Gliwicach i proboszczem w Warszawie. W latach 1956–1957 postanowił wyjechać do Związku Sowieckiego w poszukiwaniu pewnego polskiego oficera, który dostał się do niewoli podczas wojny. Próbował „dobijać” się nawet do siedziby KGB na Łubiance. Został aresztowany i deportowany. W 1961 r. powrócił do konwentu w Krakowie. Postanowił zostać konserwatorem zabytków. Malował, prowadził wykłady z historii sztuki, wkrótce ukończył studia konserwatorskie w Akademii Sztuk Pięknych. Wprawdzie władze komunistyczne utrudniały mu studiowanie w normalnym trybie, lecz wkrótce wstał się za nim nawet... jeden z ówczesnych ministrów. Gdy o. Adam zdał egzamin (zaliczony na 5), przyszedł cały senat. Po studiach kierował pracami konserwatorskimi, głównie w klasztorze oo. Dominikanów przy ul. Stolarskiej w Krakowie, doprowadzając do przywrócenia mu dawnej świetności i dokonując tu wiele odkryć konserwatorskich. Zyskał sobie wówczas przewrotne miano „Burzysmurka”.

Ojciec Adam od pierwszych lat powojennych opiekuje się jako duszpasterz kombatanami i harcerzami. Pracował w tym celu, m.in. opiekując się kościółkiem św. Idziego u podnóża Wawelu. Natomiast do kapitulacji dominikańskiego schodzili się legioniści, akowcy, żołnierze z 8 Pułku Ułanów Księcia Józefa Poniatowskiego. Wspominając lata gimnazjalne, o. Adam związał się z harcerzami. W święto uchwalenia Konstytucji 3 maja 2006 r. prezydent Lech Kaczyński wręczył nominacje general-skie. Wśród mianowanych na stopnie generałów brygady żołnierzy uczestniczących w walkach o wolność i niepodległość Polski podczas II wojny światowej był o. A. Studziński. Ze względu na ograniczone miejsce na łamach gazety, polecam zagłębienie się w lekturze wspomnień ojca Adama Franciszka Studzińskiego umieszczonych w jego książce autobiograficznej pt. „Wspomnienia kapelana Pułku 4 Pancernego »Skorpion« spod Monte Cassino” wydanej przez Wydawnictwo i Reklama K&Z Nowakowscy w 1998 r., która stanowi cenne źródło informacji. Niestety mogą być problemy z jej nabyciem, gdyż nie była wznawiana.

Dziękuję rodzinie o. Adama Franciszka Studzińskiego za udostępnienie mi materiałów, które wykorzystałem przy pisaniu artykułu.

MARCIN PIETRZYK



INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

ŚLUSZY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999. **Straż Pożarna** 998, 646-01-98, 0601 42-52-00. **Policja** 997. **Pogotowie gazowe** 992. **Toksikologia** 411-99-99. **Policja Nowa Huta**: os. Zgody (VIII KP) 61-52-910, os. Na Wzgórzach (VII KP) 61-52-911, **Straż Miejska** 680-15-00. **Pogotowie Ratunkowe – Nowa Huta** 644-49-99. **Pogotowie AD-REM** (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, 643-27-43. **Pogotowie dźwigowe** 644-23-08. **Pogotowie elektryczne dla os.** Oświecenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne. **ADREM awarie poza budynkiem** 644-12-10. **Pogotowie c.o.** 644-38-46. **Wodociągi** 648-28-61. **Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin** 425-57-50.

MEDYCYNIA I ZDROWIE

♦ **GABINET MASAŻU LECZNICZEGO** (dypl. tech. Paweł Kaczor), os. Uroczę 6, tel. 644-43-07, pon.-piątek 14-19. Masaż klasyczny, regeneracyjny, manualne leczenie kręgosłupa, drenaż limfatyczny, moxibustion, yumeiho.
♦ **PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ** – os. Handlowe 8, tel. 644-78-26 lub 640-50-90 (po południu): badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna: poniedziałek 12.00-16.00, wtorek-piątek 9.00-13.00.
♦ **GABINET KARDIOLOGICZNY**. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Badania: EKG, Holter, testy wysiłkowe, porady, echokardiografia. Rejestracja: 418-79-80.
♦ **Gabinet masażu leczniczego**. Os. Uroczę 2, pok. 122 (ból pleców, karku, stawów, ciernięcia, mrowienia, zaburzenia czucia, ból i zawroty głowy, mdłości). Masaże odchudzające, masaże relaksacyjne. 0607-44-33-97.
♦ **MASAŻ LECZNICZY**. (012) 65-24-74, 609-793-973.
♦ **GABINET UROLOGICZNY**, specjalista urolog A. Karski przyjmuje pon., czw. 16-18, ul. Pleszowska 23. 415-58-00.
♦ **USG – BEZ TERMINÓW**. Os. Jagiellońskie 19 (nad „Biedronką”, koło kościoła „Arka”). Rejestracja i informacja 649-25-33, 641-03-11 wieczorem.
♦ **ESPERAL, CHIRURGIA – WIZYTY**. 0502-275-257.
♦ **GABINET MASAŻU I TERAPII MANUALNEJ**, mgr Piotr Łojek (masaż, terapia manualna, fiykoterapia). Wizyty domowe. Gabinet – os. Boh. Września 3. Rej. 012 641-19-46, 0502-045-468.
♦ **PEDIATRA** – wizyty domowe, tel. 602-108-067.

GABINET WETERYNARYJNY

♦ **GABINET WETERYNARYJNY**. os. Na Stoku 40, tel. 681-47-47, czynny: poniedziałek-piątek 13.00-19.00, sobota 10.00-12.00.

USŁUGI RÓŻNE

♦ **USŁUGI SZKLARSKIE**, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.
♦ **FOTOLABORATORIUM**, os. Centrum B 3. Tel. 643-20-49. 8-19, sob. 8-14. Usługi fotograficzne, atelier: zdjęcia ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne.
♦ **ROWERY** – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komis, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
♦ **Naprawa telewizorów**. 0508-08-46-92.
♦ **PRZECHOWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglądu) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3. Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
♦ **OBUIE – NAPRAWA**. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.
♦ **SALON FRYZJERSKI „U Agnieszki”** (damski, męski, dzieci), os. Słoneczne 10 (w bud. przedszkola). Tel. 643-14-53.
♦ **Zastrajkował telewizor?** Dzwon 645-47-65, 0609-725-791.
♦ **NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI**. Szkolne 14. 644-98-11.
♦ **NAPRAWA telewizorów**. Dojazd gratis. Tel. 0503-787-943, 012 645-92-08.

♦ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKI**, Robert Sroka, os. Niepodległości 3, tel./faks (012) 649-55-55.
♦ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerki. Dywaniarz. 012 649-92-39.
♦ **NAPRAWA MAGNETOWIDÓW, TELEWIZORÓW**. Tel. 012/645-92-08, 0503-78-71-43.
♦ **ANTYWŁAMANIOWE** zabezpieczenia – drzwi, alarmy, rolety, kraty, zamki. Rok założenia 1991. Al. Jana Pawła II 68. Tel. (012) 411-84-25, całodobowo – 0501-47-11-33.
♦ **NAPRAWA PROFESJONALNA SONY, SANYO, PANASONIC, INNE**. Tanio! (012) 640-00-42.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

♦ **„AUXILIUM” S.A. KANCELARIA BIEGLYCH REWIDENTÓW**. Al. Pokoju 84. Tel. (12) 425-80-53, fax (12) 425-91-47, auxilium@auxilium.com.pl, www.auxilium.eu.
♦ **„SALDO” – usługi księgowo-podatkowe**. Rozliczenie VAT-u budowlanego. Tel. 641-07-59.
♦ **„PRYMUS” – BIURO KSIĘGOWO-PODATKOWE**, 31-946 Kraków, os. Teatralne 24. Tel. 643-41-28, tel./fax 643-71-91. UMOWY LEASINGOWE, przedstawicielstwo Europejskiego Funduszu Leasingowego.
♦ **BIURO RACHUNKOWE „ATINA”**, usługi podatkowo-księgowo. Boh. Września 76. 648-01-89.
♦ **„IN PLUS” – BIURO AUDYTORSKO-KSIĘGOWE**. Os. Złotej Jesieni 15 C, pok. 12. Tel. 648-38-45, 0602-222-416. Usługi księgowo-podatkowe, kadry, płace, ZUS.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

♦ **NIERUCHOMOŚCI POLSKIE** ATRACYJNE OFERTY. Szybka sprzedaż, wynajem. www.nieruchomoscipolskie.gratka.pl (012) 428-13-20.
♦ **„ARKA-DOM” – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI**. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka. Tel. 641-66-74. www.arkadom.krakow.pl
♦ **NIERUCHOMOŚCI „TWÓJ DOM”**, os. Centrum E 21. Tel. (012) 643-76-60, (012) 378-31-31. www.twój-dom.com.pl. Sprzedaż – kupno mieszkań, domów, działek. OBSŁUGA KREDYTOWA. Oddział 1 Niepołomice, ul. 3 Maja 1. Tel./faks (012) 281-39-09, e-mail: biuro1@twój-dom.com.pl
♦ **INTERGLOBAL NIERUCHOMOŚCI** – Największa oferta w Nowej Hucie, os. Piastów 21 b, tel. 681-10-33.
♦ **„ATMA” – LOKALE, MIESZKANIA, DOMY, DZIAŁKI**. OBSŁUGA PRAWNA, NOTARIALNA, GEODEZYJNA, KREDYTOWA. UBEZPIECZENIOWA. (012) 647-00-47, 502-667-048. www.atma.krakow.pl
♦ **KRAKOWSKIE BIURO NIERUCHOMOŚCI „CONSTANS”** – pośrednictwo, skup, sprzedaż; ul. Długa 46/2. Tel. (012) 633-89-85, (012) 634-15-71; kom. 0602-692-285. E-mail: e.milosz@interia.pl; www.constans.gratka.pl.

ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI

♦ **„MARGO” Zarządzanie Nieruchomościami** zaprasza zainteresowane Wspólnoty do współpracy. E-mail: Marta.Grzeszczuk1@wp.pl, tel. 0600-395-572, www.margozn.pl.

UBEZPIECZENIA

♦ **UBEZPIECZENIA** – najkorzystniejsze komunikacyjne. Pakiety ubezpieczeniowe OC, AC, NW dla samochodów nowych i komisyjnych – „WARTA”, PZU, „P.T.U.”, „COMPENSA”, „SAMOPO-MOC”, „ALIANZ”, „GENERALI” – DALEW, os. Słoneczne 2, tel. 643-05-48 w godz. 9.00-18.00, sob. 9.00-13.00. Bilety autobusowej komunikacji międzynarodowej.

KREDYTY, POŻYCZKI

♦ **CHWILÓWKI, POŻYCZKI**. Osiedle Złotej Jesieni 6, pokój 76 (II piętro). Tel. (012) 647-04-02.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

♦ **SERWIS OPON KRAWAL**, partner handlowy MICHELIN i PIRELLI oferuje wszelkie naprawy opon i dętek • profesjonalne wyważanie kół • prostowanie felg alu i stalowych • pompowanie kół azotem • unikalne wyważanie kół z próbą drogową • naprawy opon z systemem PAX • opony różnych marek krajowe i zagraniczne. Honorujemy karty płatnicze. Raty. Ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzkowskiej). Pon.-pt. 8.00-18.00, sobota 8.00-14.00. Tel.: 425-70-08, 643-09-98. www.capala.com.pl
♦ **AUTOKOMPUTERS.c., A. Bulanda, J. Walasek, ul. Makuszyńskiego 9B**, tel. 684-19-00. pon.-pt. 7.30-17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów, ul. Siewna 30, godz. 7.30-17. Tel. 415-97-75. www.autokomputer.krakinfo.pl.
♦ **AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI (rok założenia 1989)**. Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.
♦ **AUTO-SERVICE**: autoryzowany dealer firmy CASTROL. Piotr Fijałkowski, os. Słoneczne 8A, tel. 644-37-43, czynne 8-16, poleca komputerowy pomiar geometrii i komputerowe wyważanie kół, bezstykową zmianę opon, pneumatyczne smarowanie, podciśnieniową wymianę olejów, mycie podwozia i nadwozi oraz silników. Oleje silnikowe CASTROL oraz filtry olejowe zakupione w naszej firmie wymieniamy GRATIS. Opony DĘBICA.
♦ **AUTOCENTRUMBLASK**, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06 czynna od pon. do sob. 8-18, niedziela 8-15.
♦ **samoobsługowa myjnia ręczna** (7 dni w tygodniu, 8-23).
♦ **serwis i sprzedaż opon** (tel. 680-53-10, pon.-sb., 8-18).
♦ **serwis klimatyzacji**.
♦ **AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE**. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.
♦ **AUTOSZYBY – SERWIS**. Nowa Huta. Tel. 425-88-21.
♦ **BLACHARSTWO, LAKIERNICTWO, MECHANIKA**. Os. Szkolne 26. Tel. 644-88-44.
♦ **AUTOALARMY**, centralne zamki, blokady. (012) 643-62-12, Czyżyny.
♦ **ZŁOMOWANIE** samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. (012) 681-01-41, 0605-100-845.
♦ **GAŹNIKI, rozruszniki, alternatory**. 0501-168-155.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

♦ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE**. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 23/1 (I p.). Tel. 685-53-80.

KWACIARNIE

♦ **KWACIARNIA „KALINA”**, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8-19, w soboty 8-17, w niedziele 9-15. Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.
♦ **KWACIARNIA „CUPIDO”**, pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35. Czynna: pon.-sob. 6.00-19.00, niedziela 9.00-16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wianki okolicznościowe, bukiety.

JĘZYKI OBCE

♦ **ANGIELSKI 4 x SZYBCIEJ** metodą CALLAN. Huta, 685-56-26, Prokocim 658-43-28. www.angielski.krakow.pl

BHP SZKOLENIA

♦ **BHP SZKOLENIA** obsługa. www.casusbhp.com. 012 623-72-19.

OGŁOSZENIA DROBNE

♦ **A. A. Każda pralka**. 0502-925-036, (012) 643-43-07.
♦ **A. Kupię mieszkanie**, płacę gotówką. 0503-100-123.
♦ **ANGIELSKI**, korepetycje. 0604-229-239.
♦ **ANGIELSKI**, nauczycielka, profesjonalne przygotowania maturalne. 0607-745-019, (012) 642-08-03.
♦ **ANTENY** najtaniej. (012) 648-30-42.
♦ **BEZSTRESOWO**, bezpiecznie, pomoże sprzedać-kupić mieszkanie, dom, działkę, doświadczone biuro. (012) 647-52-47.
♦ **CHEMIA**, korepetycje. (012) 647-08-41. 0505-107-232.

♦ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerki. (012) 649-92-39, 0513-587-700.
♦ **DACHY**, naprawy. 0888-972-333.
♦ **DOM** lub działkę w Nowej Hucie, kupię. 0691-014-488 lub (012) 640-58-40.
♦ **DO** wynajęcia dwupokojowe. (012) 643-44-07.
♦ **DZIAŁKĘ** albo stary dom kupię. (012) 262-00-16. 0503-100-123.
♦ **EKSPEDIENTKĘ**, cały etat i 1/2 etatu. (012) 643-51-68 wieczorem, 0509-583-694.
♦ **FIRMA „Constans”** kupi mieszkanie dwu-, trzypokojowe. Tel. (012) 633-89-85, (012) 634-15-71. 0602-692-285.
♦ **FIRMA „Constans”** kupi mieszkanie jednopokojowe. (012) 633-89-85, (012) 634-15-71, 0602-692-285.
♦ **FIRMA** zatrudni szwaczki (zespoły szyjące), dobre zarobki, ubezpieczenie. (012) 648-55-10, 0607-674-944, 0510-119-206.
♦ **FLIZOWANIE**, malowanie, tapetowanie, panele. (012) 649-19-47.
♦ **KOSZENIE** traw, obcinanie żywopłotów własnym sprzętem. (012) 411-92-73.
♦ **KRAWCOWE**. Dobra płaca, ubezpieczenie. Osoby z grupą rentową mile widziane. Tel. 0511-480-765, okolice centrum M1.

♦ **KUPIĘ** mieszkanie bez pośredników. 0602-717-224.
♦ **KUPIĘ** Twój samochód. 0503-014-704.
♦ **LODÓWKI**, zamrażarki, naprawa u klienta, gwarancja. (012) 647-51-22, (012) 425-86-14.
♦ **MAŁOWANIE**, gładź. 0692-696-489.
♦ **MAŁOWANIE**. 0502-820-851.
♦ **NAPRAWA**, konserwacja, sprzedaż, montaż piecyków łazienkowych. (012) 648-46-19, 0502-587-520.
♦ **NIEMIECKI**, korepetycje od podstawówki do studiów. (012) 417-41-90, 0509-294-854.
♦ **OKAZJA!** Trzypokojowe, wyremontowane, os. Stalowe, sprzedamy. 012/430-18-01.
♦ **REMONTY** od A do Z. (012) 648-77-89, 0609-652-546.
♦ **SPRZĄTANIE** bloków, kamienic. (012) 411-92-73.
♦ **SPRZEDAM** Nissan Primera kombi, Mazda MX3 wersja sportowa, Rover 827i poj. 2.7. 0788-133-364.
♦ **SPRZEDAM** 3-pokojowe w Pińczowie (15 minut od Buska Zdroju), superkomfortowe, łp., ekologiczne, bez gazu ziemnego, 60 m², cena 147 000 zł. 0509-287-885.
♦ **SPRZEDAMY** mieszkanie w Nowej Hucie. (012) 634-15-71, 0602-692-285.

♦ **SZAFY** suwane, meble kuchenne, tanio. 0692-439-006.
♦ **SZKLARZ**, oprawa obrazów, os. Szkolne 30. (012) 644-27-07.
♦ **TANIE** linie lotnicze, promowe. (012) 644-13-66.
♦ **TANIO** szafy suwane. 0692-439-006.
♦ **TAPICER**. 0606-91-82-43.

♦ **TELEWIZOR** 21 cali, ławostół, foteł rozkładany, sprzedam. 0501-771-142.
♦ **WIDEOFILMOWANIE**, strony internetowe. 0692-857-771.
♦ **ZASTRAJKOWAŁ** telewizor? Dzwon pod nr (012) 645-47-65 lub 0609-725-791.
♦ **ZATRUDNIĘ** kierowcę mikrobusu. 0604-266-833.

HURTOWNIA CHEMII BUDOWLANEJ PRZYJMIE PRZEDSTAWICIELA HANDLOWEGO – BRANŻA BUDOWLANA.
Wymagane doświadczenie. Atrakcyjne wynagrodzenie. Kontakt, tel. (012) 643-50-50 lub osobiście – Kraków, ul. Makuszyńskiego 19 w godz. 8-11.

Pracownika do składania i transportu mebli – przyjmie firma. Zgłoszenia os. Zielone 9, w godz. 10.00-16.00.

KOREPETYCJE CHEMIA
647-08-41, 0505-10-72-32

Reastauracja „Piastowska” ZATRUDNI (praca w biurze) technika technologa żywienia zbiorowego.
Tel. 012 648-27-26.

DZIAŁAMY OD 1992 ROKU DZIAŁAMY OD 1992 ROKU
Biuro Obrotu Nieruchomościami „STYL”
PEŁNA OBSŁUGA PRAWNA I NOTARIALNA
OS. BOH. WRZEŚNIA 76
(paw. przy pętli tramwajowej). Czynne: pn.-pt. 9-16
www.styl.krakow.pl
e-mail: biuro@styl.krakow.pl
Tel./fax (012) 647-52-47, kom. 0605-88-07-88
Pisnie poszukujemy do sprzedaży mieszkań, domów

LEWICA I DEMOKRACI – DEKLARACJA PROGRAMOWA

POLSKA PRZYJAZNA I NOWOCZESNA

Mam przyjemność poinformować o przyjętej przez Porozumienie Lewica i Demokraci Deklaracji Programowej. LiD powołał Radę Programową pod przewodnictwem Aleksandra Kwaśniewskiego, w pracach której mam przyjemność jako sekretarz generalny SDPL uczestniczyć. Serdecznie proszę Czy-

telników „Głosu” o uwagi i spostrzeżenia programowe do zaprezentowanej Deklaracji Programowej. Oddaję do dyspozycji swój adres e-mailowy: w.filemonowicz@wp.pl.

Wojciech Filemonowicz

I. Porozumienie LEWICA i DEMOKRACI jest ruchem politycznym, utworzonym przez partie skupiające ludzi przywiązanych do wartości i zasad Konstytucji RP. Jesteśmy przekonani, że zawarte w Konstytucji prawa, wolności i obowiązki obywateli oraz zasady działania demokratycznego państwa jednoczą Polaków w pracy dla siebie i swojej Ojczyzny.

Uważamy, że odzyskanie pełnej suwerenności w 1989 r., będące dziełem opozycji demokratycznej i wielkiego, społecznego ruchu „Solidarność” – dokonało się w sposób godny najlepszych tradycji narodu polskiego, w drodze dialogu i w atmosferze spokoju społecznego, dzięki odpowiedzialności za kraj obu stron tego porozumienia.

II. Polska od 1990 r. dokonała ogromnego skoku cywilizacyjnego, politycznego i ekonomicznego. Stworzyliśmy solidne podstawy systemu demokratycznego, mamy nowoczesną konstytucję, jesteśmy w Unii Europejskiej i NATO, zbudowaliśmy konkurencyjną, szybko rozwijającą się gospodarkę, zdecydowanie wzrosła liczba kształcącej się młodzieży, kolejne rządy – do roku 2005 – podejmowały wiele inicjatyw budujących prestiż Polski na arenie międzynarodowej.

Nie unikniemy jednak porażek. Kolejno rządzące partie polityczne wszystkich opcji w coraz większym stopniu wykorzystywały swoją pozycję dla realizowania własnych, partykularnych interesów, co spowodowało wzrost przypadków korupcji i nadużywania władzy. Innym niekorzystnym zjawiskiem – na przestrzeni kilkunastu lat – było poszerzenie się strefy ubóstwa i osłabienie poczucia bezpieczeństwa socjalnego wielu ludzi.

III. Receptą na te niepowodzenia miała być tzw. IV RP – propagandowy slogan, ukuty wspólnie przez polityków PiS i Platformy Obywatelskiej i zachwalany jako wielki projekt moralnej odnowy i budowy uczciwej Polski. Rzeczywiste oblicze „IV RP” jest jednak zupełnie inne:

- naruszana jest Konstytucja i prawa obywatelskie,
- partie rządzące zawłaszczają państwo na skalę dotychczas niespotykaną, szerzy się niekompetencja urzędników, uprawiana jest korupcja polityczna,
- dokonywane są kompromitujące i niezwykle szkodliwe eksperymenty na polskiej szkole,
- naruszana jest samorządność i zasada świeżości państwa,
- ustawicznie podejmowane są działania mające na celu podporządkowanie sądów władzy wykonawczej,
- prowadzona jest niespójna i rozrzućta polityka finansowa, zaniedbuje się takie dziedziny jak edukacja, zdrowie, walka z ubóstwem, infrastruktura,

- społeczeństwo jest bezustannie konfliktowane, najwyżsi urzędnicy (z premierem włącznie) publicznie posługują się insynuacjami i oszczerstwami, rozpętano szaleństwo teczowo-lustracyjne, nieszanowane są, a czasami wręcz niszczone największe autorytety polskiego państwa,
- bezmyślnie rozmontowano polski wywiad i kontrwywiad wojskowy,
- Polska jest w Europie marginalizowana, a nierzadko kompromitowana.

Za ten stan rzeczy odpowiedzialni są przede wszystkim PiS, Samoobrona i LPR. Współodpowiedzialność ponosi jednak także Platforma Obywatelska, która ściągając się z PiS-em w radykalnych hasłach, dezawuowała dorobek kilkunastu lat transformacji, nie przeciwdziałała lub wręcz popierała szkodliwe pomysły PiS-u.

Polska potrzebuje alternatywy – nie tylko dla radykalnej, populistyczno-nacjonalistycznej prawicowej koalicji, ale także dla prawicowo-konserwatywnej Platformy Obywatelskiej.

Taką alternatywą jest blok centrolewicowy – LEWICA i DEMOKRACI.

Partie wchodzące w skład porozumienia LEWICA i DEMOKRACI są dumne ze swego udziału w sukcesach Polski, a zarazem świadome swoich zaniedbań i błędów. Nie cierpimy na amnezję, jak inne partie. Nie burzymy gmachu, który przez lata, wielkim wysiłkiem i wyrzeczeniami wznosiły miliony rodaków. Chcemy naprawiać, a nie niszczyć. Doceniając sukcesy i wyciągając wnioski z porażek, chcemy kontynuować budowę Polski praworządnej, nowoczesnej i sprawiedliwej, Polski przyjaznej dla obywatela – wyeliminować zaś wszystko to, co w osiągnięciu tych celów przeszkadza.

Przedstawiając niniejszą deklarację, proponujemy naszym Rodakom zupełnie inną wizję Polski:

8 RAZY INACZEJ

1. POLSKA praworządna i ponadpartyjna.

Porozumienie LEWICA i DEMOKRACI chce położyć kres zawłaszczaniu państwa, zagwarantować powagę i autorytet instytucjom demokratycznym, odpartyniować i zdecentralizować państwo, przywrócić młodym, wykształconym Polakom wiarę w to, że o ich sukcesie decydować będzie talent, pracowitość i kompetencje, a nie towarzyskie i partyjne układy. W sprawach zasadniczych dla Polski współpraca najważniejszych partii powinna być obowiązkiem, a nie wyrachowaniem politycznym. Patologie, w tym takie jak korupcja i przestępczość, chcemy zwalczać przede wszystkim przez jawność, przejrzystość, profilaktykę i prewencję, współpracę z organizacjami pozarządowymi, a nie tylko przez stałe zaostępną represję. Organy ścigania muszą zostać odpolitycz-

nione, a niezawisłość sądów oraz ich ochrona przed politycznymi naciskami wzmocniona.

2. POLSKA ludzi wolnych i twórczych.

Człowiek pragnie być wolny. Chce w sposób nieskrępowany dokonywać wyboru swojej drogi życiowej, głosić swoje poglądy, poszukiwać prawdy i badać otaczający go świat. Wyrażać swoją osobowość i tożsamość kulturową w sposób, jaki mu najbardziej odpowiada. Niezbędne ograniczenia mogą wynikać tylko z tego, że realizując swoje prawo do wolności, obywatel nie może naruszać analogicznych praw innych obywateli. Rządy PiS-u sprawiły, że zasady te są naruszane.

LEWICA i DEMOKRACI przywrócą znaczenie tych zasad. Tylko wolni obywatele w przyjaznym państwie mogą poradzić sobie z wyzwaniem, jakie stoją w najbliższych dziesięcioleciach przed Polską. Chcemy być i będziemy „głosem wolnym, wolność ubezpieczającym”.

Zobowiązujemy się ściśle przestrzegać praw i wolności obywatelskich, stanowczo przeciwstawiać się wszelkim przejawom dyskryminacji, rasizmu, antysemityzmu i homofobii. Nie będziemy tolerować zachowań pobudzających nienawiść i przemoc. Wyeliminujemy wszelkie przejawy cenzury w nauce i sztuce, zapewnimy wolność sumienia i świeżość państwa. Nikt nie będzie wykluczany i marginalizowany.

3. POLSKA szanująca prawa kobiet.

Dla LEWICY i DEMOKRATÓW równość kobiet i mężczyzn to zarówno podstawowa zasada praw człowieka i obywatela, jak i gwarancja zrównoważonego rozwoju gospodarczego i ładu społecznego. Naszym celem jest, aby kobiety nie były stawiane wobec dramatycznego wyboru: dom czy praca, rodzina czy realizacja aspiracji zawodowych lub zainteresowań, posiadanie dzieci czy utrzymanie zatrudnienia. Przeciwdziałać będziemy nierównościom płacowym między kobietami i mężczyznami. Z energią podejmiemy problem przemocy w rodzinie i molestowania kobiet w sferze publicznej, przez ugrupowania konserwatywne traktowany jako wstydlivy. Nie godzimy się na podziemie aborcyjne. Chcemy zlikwidować tę patologię, jednak – w przeciwieństwie do innych ugrupowań politycznych – nie angażując w tym celu aparatu ścigania. Potrzebna jest oświata seksualna w szkole i w mediach oraz dostępność środków antykoncepcyjnych.

Sygnalizujemy reprezentującym partię lewicową opowiadając się za zliberalizowaniem ustawy o planowaniu rodziny i poddaniem tej kwestii pod referendum ogólnonarodowe.

Partia Demokratyczna ponownie przeanalizuje swoje dotychczasowe stanowisko.

4. POLSKA edukacji i kultury.

O przyszłości kraju będą decydować zasoby ludzkie, ich jakość. Dlatego głównym priorytetem polityki państwa uczynimy edukację, naukę i kulturę. Dalszy, długoletni rozwój gospodarczy i społeczny musi być oparty na wiedzy, a nie taniej sile roboczej, której znacznie tańsze i większe zasoby mają inne kraje. Chcemy w tym celu realizować tzw. europejską strategię lizbońską, która zakłada wzrost udziału i wpływu nauki na rozwój państw unijnych.

Przedstawimy rodakom plan stworzenia w Polsce systemu edukacyjnego dorównującego najlepszym w Europie. Będzie to system właściwie kształtujący nie tylko zawodowe, ale i obywatelskie cechy młodych ludzi, dostępny dla wszystkich, bez względu na zasobność portfela i miejsce urodzenia. Potrzebna nam jest mądra, przyjazna, dobrze wyposażona, ucząca kultury i tolerancji, organizująca czas wolny młodzieży szkoła.

Naprawimy zaniedbania i szkody, jakie wyrządziła – i nadal wyrządza – polskiej edukacji obecna koalicja.

5. POLSKA ludzi aktywnych i ufnych w przyszłość.

Wydobycie całej, tkwiącej w społeczeństwie energii i wykorzystanie jej dla lepszego współdziałania i przeprowadzenia niezbędnych reform wymaga zagwarantowania podstawowego bezpieczeństwa socjalnego. Chodzi o uwolnienie Polaków od strachu i poczucia bezradności wobec utraty pracy, choroby i biedy.

My, LEWICA i DEMOKRACI, stwierdzamy: dzięki wysiłkowi polskiego społeczeństwa w ciągu ostatnich 17 lat, dzięki przeprowadzonym reformom gospodarczym, dzięki wejściu Polski do Unii Europejskiej powstały obecne warunki, aby zmierzyć się z największym wyzwaniem: uwolnić Polaków od obaw o przyszłość ich i ich dzieci.

Potrzebna i możliwa jest zmiana kierunków wydatkowania środków z budżetu państwa:

- Po pierwsze, w celu naprawy systemu opieki zdrowotnej, tak aby podnieść jakość usług, a zarazem radykalnie skrócić czas oczekiwania na niezbędne leczenie. Zwiększeniu dopływu środków powinien towarzyszyć pakiet przedstawionych już publicznie przez LiD reform.

- Po drugie, w celu wdrożenia takiej polityki socjalnej, która przede wszystkim skoncentruje się na uwolnieniu Polaków od obaw, że nie stać ich będzie na zapłacenie czynszu, wykupienie podstawowych lekarstw czy wyżywienie rodziny.

Edukacja, zdrowie, ochrona przed wykluczeniem społecznym – oto trzy wielkie wyzwania, a zarazem cele, które łączy jedna wspólna cecha: to inwestycja w człowieka. Zdaniem LEWICY i DEMOKRATÓW tylko taka inwestycja da każdemu z naszych rodaków szansę na godne, ciekawe życie i wyzwoli energię

wszystkich Polaków. Inwestycji tej musi towarzyszyć właściwa polityka gospodarcza – rynkowa, zachęcająca do inwestowania, stawiająca na przedsiębiorczość, rozwijająca konkurencję, odbiurokratyzowana, usuwająca przedsiębiorcom przeszkody w rozwoju, negocjująca optymalny (tzn. pozwalający sfinansować wymienione cele społeczne) system podatkowy.

6. POLSKA domem wszystkich regionów.

Polacy nie mają równych szans na dobrą edukację, dostęp do kultury, awans zawodowy i społeczny nie tylko dlatego, że urodzili się w rodzinach niezamożnych czy wręcz biednych, ale także dlatego, że pochodzą z regionów zaliczanych do Polski „B”.

LEWICA i DEMOKRACI są w pełni świadomi tego zagrożenia i są gotowi mu przeciwdziałać. Wymaga to opracowania długoletniego programu wyrównywania poziomów cywilizacyjnych najbardziej i mniej rozwiniętych regionów kraju. W grę wchodzi rozbudowa infrastruktury, przyciągnięcie inwestycji prywatnych, rozbudowa na tych terenach szkolnictwa (zwłaszcza wyższego), wspieranie znaczących przedsięwzięć kulturalnych.

Programowy cel „Polska domem wszystkich regionów” chcemy także realizować za granicą.

Nowa polska emigracja zarobkowa w Europie – to 17. region Polski. Z jednej strony zamierzamy tworzyć warunki, aby zachęcić młodych ludzi do pozostania w Polsce, z drugiej uważamy za konieczne wprowadzenie rozwiązań, których celem będzie podtrzymanie więzi z ojczyzną osób podejmujących pracę za granicą, w tym umożliwienie im i ułatwienie udziału w życiu publicznym kraju.

7. POLSKA ekologiczna.

Polska – to nasza część planety, za którą ponosimy odpowiedzialność. Przed ryzykami ekologicznymi nie chronią granice państw. Musimy aktywnie włączyć się do rozwiązywania światowych problemów ekologicznych, takich jak globalne ocieplenie czy ochrona ginących gatunków zwierząt i roślin. My, LEWICA i DEMOKRACI, znamy ochronę środowiska naturalnego człowieka i zrównoważonego rozwoju za jeden z priorytetów polskiej polityki wewnętrznej i zewnętrznej. Potrzebujemy programu rozwoju odnawialnych i „czystych” źródeł energii, udoskonalenia i zmniejszenia szkodliwości „brudnych” technologii, energooszczędnych budynków i metod oświetlania, rozwoju sprawnego i wygodnego transportu publicznego, promowania i wspierania zachowań proekologicznych.

8. POLSKA z wiarą w Europę.

Partie tworzące porozumienie LEWICA i DEMOKRACI uważają obecną politykę zagraniczną, w tym zwłaszcza europejską, za pasywną, a niekiedy wręcz szkodliwą dla interesów Polski. Chcemy to zmienić. Chcemy uczynić z Polski jednego z liderów dalszej integracji europejskiej – zarówno gospodarczej, jak i politycznej. Opowiadamy się za jak najszybszym przyjęciem nowego traktatu konstytucyjnego i wstąpieniem Polski do strefy euro. Zdecydowanie sprzeciwiamy się rządowym zapowiedziom blokowania przyjęcia traktatu konstytucyjnego w związku z systemem głosowania w Unii. Blokowanie i hamowanie postępów w integracji Unii szkodzi interesom Polski. Bez instytucjonalnych reform nie będzie dalszego rozszerzenia Unii, a w żywotnym interesie Polski jest obecność Ukrainy i państw bałkańskich we wspólnej rodzinie europejskiej.

Chcemy wydobyć polską politykę zagraniczną z zapaści, w jakiej się znalazła. Polska musi odzyskać wizerunek kraju przewidywalnego, przyjaznego i zdolnego do współdziałania z innymi państwami.

Przedstawiając niniejszą deklarację, my, LEWICA i DEMOKRACI, proponujemy naszym rodakom zupełnie inną wizję Polski niż ta, której doświadczamy na co dzień, i ta, która wyłania się z programów innych ugrupowań opozycyjnych.

Nasza Polska to praworządne i liberalne – czyli szanujące prawa, wolność, godność i podmiotowość obywatela – państwo, solidarne i obywatelskie społeczeństwo, to kraj, którego celem jest wolna, równa i braterska Europa.

Powołujemy Radę Programową, która dzisiejszą deklarację otwiera publiczną debatę nad tym, za pomocą jakich mechanizmów i instrumentów najlepiej i najszybciej można urzeczywistnić cele, przedstawione w tym dokumencie. O radę zwrócimy się do ludzi nauki, ekspertów i profesjonalistów, wykorzystamy także dorobek programowy naszych partii. Stworzymy możliwość wypowiadania się w Internecie. Do współtworzenia szczegółowego programu zapraszamy istniejące i tworzące się ruchy obywatelskie (które witamy z nadzieją), związki zawodowe, organizacje społeczne i pozarządowe, ludzi samorządu – jednym słowem wszystkich tych, którym taka właśnie wizja Polski – POLSKI PRZYJAZNEJ I NOWOCZESNEJ – jest bliska.

Warszawa, 14.06.2007 r.

Podpisali:

Przewodniczący Rady Programowej LiD

– Aleksander Kwaśniewski

Za Sojusz Lewicy Demokratycznej – Wojciech Olejniczak

Za Socjaldemokrację Polską – Marek Borowski

Za Partię Demokratyczną-demokracy.pl – Janusz Onyszkiewicz

Za Unię Pracy – Waldemar Witkowski

UROCZYSTOŚCI DOŻYNKOWE W DZIELNICY XVIII

Przez dwie nadchodzące niedziele mieszkańcy Nowej Huty będą mogli wziąć udział w tradycyjnych uroczystościach dożynkowych. W najbliższą niedzielę, 26 sierpnia, na Błoniach Mogińskich przy ul. Klasztornej odbędą się Dożynki Krakowskie 2007, a tydzień później, w niedzielę 2 września na terenie Klubu Herkules przy ul. Tokarzewskiego odbędą się Dożynki – Branice 2007. Będzie okazja zarówno do dobrej rodzinnej zabawy, jak i poznania ludowych zwyczajów związanych z zakończeniem żniw. Szczegółowy program obu imprez prezentujemy poniżej.

DOŻYNKI MOGILSKIE

Błonia Mogińskie – 26 sierpnia 2007 r. przy ul. Klasztornej

W programie:

- godz. 12.30 – Msza święta w bazylice oo. Cystersów w Mogile;
 - godz. 13.45 – przejście orszaku dożynkowego ulicą Klasztorną na Błonia Mogińskie, przygrywa kapela „Krakusy”;
 - godz. 14.20 – występ zespołu ludowego „Krakusy”;
 - godz. 14.40 – powitanie zaproszonych gości oraz otwarcie części oficjalnej Dożynek;
 - godz. 15.00 – gry i zabawy;
 - godz. 15.30 – występ kabaretu góralskiego „U Bacy”;
 - godz. 16.30 – gry i zabawy;
 - godz. 17.30 – zabawa taneczna przy muzyce zespołu „Paradox”.
- Atrakcje dodatkowe:
- pokazy Państwowej Straży Pożarnej;
 - konkursy w bloku sportowym: slalom rowerowy; piłką strzał do bramki, biegi w workach.

Wstęp wolny.

DOŻYNKI – BRANICE 2007

2 września 2007 r. Klub Herkules ul. Tokarzewskiego 29

W programie:

- godz. 14.30 – uroczyste otwarcie dożynek, polonez w wykonaniu dzieci z zespołu „Perelki”, powitanie gości;
 - godz. 15.00 – występ zespołu ludowego z Brzeska;
 - godz. 16.00 – obrzędy dożynkowe w wykonaniu zespołu „Nutki” z Branic;
 - godz. 16.20 – prezentacja zespołu „Ambaras” z Klubu Karino os. Chałupki, zespołu „Wyliczanki” z Klubu Jedność os. Wolica oraz zespołu „Kościelanki” z Klubu Pod Kasztanami os. Kościelniki;
 - godz. 17.00 – występ zespołów dziecięcych;
 - godz. 17.15 – konkurs wiązania zboża i stawiania kuczków;
 - godz. 17.30 – występ zespołów dziecięcych;
 - godz. 17.40 – konkurs młócenia zboża;
 - godz. 17.50 – występ zespołów dziecięcych;
 - godz. 18.10 – konkurs czyszczenia zboża;
 - godz. 18.30–24.00 – zabawa taneczna.
- Wstęp wolny.

DOŻYNKI W KOŚCIELNIKACH

15 sierpnia 2007 roku w uroczystość Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny zwaną także świętem Matki Boskiej Zielnej w osiedlu Kościelniki odbyły się osiedlowe dożynki. Ich organizatorem była Ochotnicza Straż Pożarna w Kościelnikach.

W samo południe w kościele zabytkowym pw. Wszystkich Świętych w Górce Kościelniczej podczas uroczystej Mszy świętej poświęcony został wieniec dożynkowy. Poświęcenia dokonał i homilię wygłosił ksiądz proboszcz Józef Hojnowski. Następnie wystrojonym wozem drabinia- stym powożonym przez Franciszka Walczaka i powożoną przez Zygmunta Mazura bryczką, w której zasiadli starostowie dożynek Cecylia Rusznica i Roman Świgoń, ulicami osiedli Wrózenie, Górka Kościelnicka i Kościelniki korowód dotarł na „Kościelnicze Błonia”.

Tu odbyła się dalsza część uroczystości dożynkowych. Licznie przybyłych mieszkańców, sponsorów, strażaków oraz zaproszonych gości

wśród których znaleźli się: radny Miasta Krakowa Stanisław Maranda, przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII Edward Porębski z żoną Danutą, członkowie zarządu Dzielnicy XVIII Małgorzata Szajewska i Józef Kręzolek, radni dzielnicy Wiesław Zborach, Edward Wurst i Kacper Rosa, ksiądz Józef Hojnowski, kierowniczka Klubu „Pod Kasztanami” Iwona Piskorz oraz Władysław Zajac i Stefan Kasprzycki z PSL, powitał prezes zarządu OSP w Kościelnikach druh Wojciech Ruśniak.

Dożynki, dożynki, wieniec dożynkowy, obrodziło zboże, będzie chlebek nowy słowami tej i innych starych, ale jarych piosenek ludowych, zespół „Kościelanki” przy akompaniamen-



Starostowie dożynek Cecylia Rusznica i Roman Świgoń oraz „Kościelanki”.

cie Stanisława Ściborowskiego zaprezentował brawurowo swoje umiejętności wokalne.

Nie zabrakło też przyśpiewek kierowanych do zaproszonych gości na tematy, które bolą mieszkańców tych

miejsowości, taka jak budowa chodników, remont ulicy Igołomskiej i wiele, wiele innych.

Przekazanie upieczonego specjalnie na tę okazję bochna chleba księdzu proboszczowi Józefowi Hojnowskiemu oraz wieńca dożynkowego na ręce gospodarzy dożynek Danuty i Edwarda Porębskich zakończyło oficjalne uroczystości. Następnie starostowie dożynek ku uciesze szczególnie dzieci z koszmami słodczy udali się między publiczność.

Wesołe miasteczko, przejazd bryczkami i powozami, festyn rodzinny oraz zabawa taneczna przy zespole muzycznym „Eden” w późnych godzinach nocnych zakończyły kościelnicze dożynki.

Dochód z dożynek strażacy postanowili przeznaczyć na budowę nowej remizy, a część na nowe organy w kościele Świętego Józefa w Kościelnikach.

W.R.

RADA I ZARZĄD DZIELNICY XVIII: os. Centrum B 6, telefon: 644-78-40. Przewodniczący: Edward Porębski, zastępca przewodniczącego: Miłostawa Cieżak, członkowie Zarządu: Irena Matras-Lech, Małgorzata Szajewska, Józef Kręzolek. Dyżur przewodniczącego: każdy wtorek, godz. 16.00 do 17.00. Dyżur zastępcy przewodniczącego i członków Zarządu: każdy poniedziałek, godz. 16.00-17.00. Biuro Rady i Zarządu czynne: poniedziałek – godz. 11.00 do 16.00, wtorek, środa i piątek – godz. 9.00 do 13.00.

BY TRADYCJI STAŁO SIĘ ZADOŚĆ

Część artystyczno-kulturalną tegorocznych Dożynek Krakowskich na Błoniach Mogińskich poprowadzi Jurek „Szpinak” Kujawski. Na co dzień pracownik Nowohuckiego Centrum Kultury, gdzie opiekuje się cennymi zbiorami folklorystycznymi gromadzonymi od lat w znanej wielu mieszkańcom Nowej Huty „Chałupie u Szpinaka”, jest miłośnikiem tradycji, znawcą wielu ludowych zwyczajów i obrzędów. Poprosiliśmy go o krótką rozmowę, o tym, czego możemy spodziewać się na tegorocznych dożynkach w Mogile.

● Warto w tym roku przyjść na Błonia Mogińskie?

– Jurek Kujawski: Oczywiście. Dożynkowa niedziela pozostawi na pewno niezapomniane wrażenia.

● Czego mogą spodziewać się mieszkańcy Nowej Huty?

– Oprócz oficjalnego programu będzie wiele imprez przybliżających dożynkowe tradycje. Odbędą się trzy konkursy. Jeden z nich będzie polegał na odgadnięciu nazwy przedmiotów używanych w wiejskich gospodarstwach. Każdy będzie mógł obejrzeć rozłożone na stole autentyczne eksponaty, a na kartce, którą otrzyma, będzie wpisywał ich prawidłowe nazwy. Będzie stoisko z autentycznymi ludowymi meblami

wykonanymi przez pana Krzysztofa Macheja. Przy okazji będzie można dowiedzieć się, w jaki sposób takie meble się wykonuje, jak się je konserwuje.

● A gdyby ktoś chciał jakiś mebel kupić?

– To będzie mógł go kupić na miejscu.

● Co jeszcze czeka mieszkańców w trakcie dożynek.

– Będzie można po promocyjnych cenach kupić wspaniałe wydawnictwa poświęcone Nowej Hucie. „Czas zatrzymany” i „Nowa Huta – najmłodsza siostra Krakowa”. Obie książki są efektem wystaw fotograficznych Adama

Gryczyńskiego. Zresztą sam autor będzie obecny na dożynkach. Przy okazji mam prośbę do mieszkańców Mogiły – Adam Gryczyński prosi wszystkich, którzy dysponują jakimiś rodzinnymi fotografiami sprzed lat, o kontakt. Będzie też można nabyć „Encyklopedię Nowej Huty”. Również w promocyjnej cenie.

A dla Czytelników „Głosu” przygotowałem specjalną atrakcję: Wszyscy, którzy wypełnią zamieszczony poniżej kupon, wezmą udział w losowaniu specjalnych dożynkowych nagród. Kuponny będą zbierane przy specjalnym stoisku na Błoniach Mogińskich.

● Dziękuję za rozmowę. I do zobaczenia na dożynkach. (f)

DOŻYNKOWY KUPON

„GŁOSU-TYGODNIKA NOWOHUCKIEGO

Kto jest autorem powieści „Chłopi”: Władysław St. Reymont – Stefan Żeromski – Bolesław Prus? (zakreśl właściwą odpowiedź).

Imię i nazwisko

Miejsce zamieszkania (wystarczy wpisać tylko nazwę osiedla)

CZARCIE NASIENIE

Władysław O. miał 70 lat i mieszkał w sklepcie budzie na działce, pilnując w nocy dużej posesji w Pleszowie, tuż obok słynnego „Meksyku”. Kręciły się tam dziewczyny o podejrzanej reputacji, świadczące usługi seksualne mieszkającym tam budowlancom. Stróż, mimo podeszłego wieku, dysponował wyjątkową kondycją erotyczną i nieraz dziewczęta spędzały u niego noc. Zajmował się również sprzedawaniem bezdzielnym małżeństwom niechcianego potomstwa owych znajomych pańienek, a otrzymywane pieniądze przepijał wraz z nimi. Pewnej letniej nocy 1956 roku został zamordowany. Jego porąbane siekierą zwłoki odkryła sprzątaczką hotelowa, która też czasem go odwiedzała. Narobiła wrzasku, któryściągnął sąsiadów, oni zawiadomili milicję, ale śledczy z MO stwierdził, że skoro wszyscy obecni oglądali siekierę, zdjęcie odcisków palców z narzędzia zbrodni stało się niewykonalne. Skrupulatne przesłuchania dziewczyn z półświatka również nie skierowały dochodzenia na konkretny trop. Sprawa utknęła w martwym punkcie.

Wkrótce spłonął znajdujący się w sąsiedniej wiosce dom syna zamordowanego, cieśli, również o imieniu Władysław, zwanego „Władem”, a w nim trójka jego dzieci. Ocalał najmłodszy Krzysiek, który w czasie pożaru przebywał z matką w Krakowie na zakupach. Tuż po pożarze Teresa, żona „Włada”, odeszła od męża wraz z Krzysiem. W komisariacie zeznała, że mąż ją bije i maltretuje, w związku z czym dalsze pożycie stało się niemożliwe.

– Obawiam się, że może mnie zabić. To straszny człowiek – zeznała Teresa.

– To, że czasem kogoś uderzy, jeszcze nie znaczy, że może kogoś zabić na śmierć – odparł przesłuchujący ją

funkcjonariusz. – A przy okazji nie podejrzewa pani, kto mógł zabić pani teścia?

– Nie wiem, bo i skąd – odparła kobieta niepewnie.

Milicjant nie wyciągnął wniosków z wyraźnego zmieszania kobiety. Polecił tylko podpisać protokół, w którym skarżyła się na męża. Nie przypuszczał, że za kilka dni dowie się o śmierci Teresy i Krzysia. Ich porąbane siekierą ciała znaleziono w mieszkaniu wynajętym w pobliżu hotelu, gdzie Teresa pracowała jako sprzątaczką. Tym razem ślady na siekierze były aż nadto wyraźne i idealnie pasowały do linii papilarnych „Włada”. Nie było zatem wątpliwości, co do osoby sprawcy. Natomiast niejasny pozostawał motyw zbrodni. Zemsta porzuconego małżonka rzadko przybiera tak drastyczne formy. W dodatku „Wład” był podejrzany o zamordowanie ojca, na co wskazywały podobne okoliczności obu zbrodni.

Pierwszą rewelację przyniosły badania laboratoryjne. Okazało się, że „Wład” nie mógł być biologicznym ojcem Krzysia. Ujawnienie przed nim faktu, który podejrzany mógł uważać za kompromitującą, ale niemożliwą do odkrycia tajemnicę, wstrząsnęło nim na tyle, że przyznał się do dokonania zbrodni. Co do zamordowania żony i dziecka, utrzymywał on, że była to zemsta nie tylko za małżeńską niewierność, ale również za umyślne podpalenie przez Teresę ich wspólnego mieszkania. To pomówienie milicjanci przyjęli ze zrozumiałym niedowierzaniem i przeszli nad tym do porządku dziennego.

– Ale dlaczego zabiłeś Krzysia? Co ci winne było dziecko – pytali.

– A co miał bękart po świecie chodzić! To czarcie nasienie.

– Z kim mogła mieć Teresa dziecko?

– A kto ją tam wie? Puszczala się z każdym, kto chciał, w hotelu.

„Wład” nie chciał podać motywów zamordowania ojca. Na tym skończyło się pierwsze przesłuchanie. Tymczasem do Krakowa wróciła prostytutka Zofia, zwana z powodu urody „Włoszką”, której zeznania wyjaśniły sprawę do końca. Oświadczyła ona, że Krzysiek był dzieckiem nocnego stróża. Teresa miała zamiar porzucić męża i związać się z jego ojcem. Istniał zatem poważny motyw trzeciego morderstwa. „Wład”, zapoznawszy się z zeznaniami Zofii, nie zaprzeczył.

– Zabiłem ojca, bo miałem do niego złość. Nie dość, że poderwał mi Teresę, to jeszcze zrobił jej bachora. Teresa domyśliła się tego, że go zabiłem, i podpaliła nasze mieszkanie. Zabiła troje naszych wspólnych dzieci. No to ja z zemsty zabiłem ją i bachora.

Na tym dochodzenie zostało zakończone. Ale „Wład” nigdy nie stanął przed sądem. Znaleziono go martwego w celi. Sekcja zwłok wykazała zgon spowodowany zażyciem cyjanku potasu. Skąd jednak „Wład” miał truciznę? Podejrzenie padło na „Włoszkę”, która odwiedziła go w więzieniu. Poszukiwania jej nie dały jednak rezultatu. Koleżanki twierdziły, że wyjechała za granicę z jakimś cudzoziemcem, podobno obywatelem paragwajskim. Czemu jednak dostarczyła „Władowi” truciznę? Trudno przypuszczać, że kierowała nią chęć zemsty, choć ona też była kiedyś kochanką jego ojca. Czyżby zatem odruch litości? W końcu przyszłość „Włada” – potrójnego mordercy – nie rysowała się w różowych barwach. Jeśli tak, to był to jedyny, choć trochę ludzki odruch w tej wyjątkowo ponurej sprawie.

RYSZARD DZIESZYŃSKI

Od września kolejne szczepienia

PRZECIWKO MENINGOKOKOM...

Od 1 września Miasto rozpocznie kolejny etap bezpłatnych szczepień przeciwko meningokokom typu C dla dzieci z krakowskich żłobków samorządowych w wieku od 1 roku do 3 lat, których rodzice (opiekunowie) mieszkają w Krakowie. Szczepienia zrealizuje Wojewódzki Specjalistyczny Szpital Dziecięcy im. św. Ludwika w Krakowie, od poniedziałku do piątku w godz. 11.00–15.00. O podaniu dziecku szczepionki decydować będzie ostatecznie rodzic oraz kwalifikacja lekarska. Na bezpłatne szczepienia przeciwko meningokokom oraz pneumokokom Miasto przeznaczy 200 tys. zł. Urząd Miasta Krakowa

również we wrześniu rozpocznie akcję szczepień dzieci przeciwko pneumokokom. W tym przypadku z bezpłatnych szczepień będą mogły skorzystać dzieci z rodzin wielodzietnych (więcej niż dwójka dzieci w rodzinie) oraz wcześniaki (po wcześniejszym skierowaniu przez Klinikę Neonatologii CM UJ). Dodajmy, Miasto przystąpiło do realizacji szczepień przeciw meningokokom typu C (wywołujące sepsę) i pneumokokom już w czerwcu br. Szczepione były dzieci z krakowskich żłobków samorządowych (jeśli ukończyły 3 rok życia i w czerwcu zakończyły pobyt w krakowskich żłobkach).

(mp)

LISTY DO REDAKCJI

CZY DOCZEKAMY SIĘ INSTALACJI DOMOFONÓW?

Jesteśmy mieszkańcami klatki w bloku nr 25 na os. Zielonym, która jako jedyna nie posiada domofonu. Tymczasem zbliża się okres jesienno-zimowy. Coraz częstsze będą opady deszczu, coraz więcej będzie jesiennych wiatrów, a po nich przyjdzie śnieg. I jako jedyni na naszym osiedlu zostaliśmy narażeni na stałą obecność na naszej klatce pijaków i innych ludzi z tzw. marginesu, chociaż instalację domofonu mieliśmy obiecaną przez administrację. Już teraz dochodzi u nas do zakłócania

spokoju w porach nocnych i urządzania „noclegowni”, a nawet ubikacji w korytarzu bloku nr 25 na I piętrze. „Stali klienci” pobliskiego sklepu spożywczego już od godz. 6.00 do 21.00 mogą zaopatrzyć się tam w alkohol, a w razie deszczu czy zimna, nie ma sprawy – klatka bloku 25 jest wolna! Nawet stali piwosze z bloku nr 24 czują się w naszej klatce bloku nr 25 jak u siebie w domu.

Nasza interwencja w tej sprawie miała miejsce w październiku ubie-

głego roku. Sprawa znana jest Policji, Straży Miejskiej, Zarządowi Budynków Komunalnych, Radzie Dzielnicy XVIII. Ale, jak na razie, jakichkolwiek efektów nie widać. Krótki okres spokoju, jaki mieliśmy w miesiącach letnich, powoli się kończy. Znowu zdarzają się przypadki zakłócania spokoju przez tych, którzy najwyraźniej zadowoleni są z opieki administracji.

Mieszkańcy bloku nr 25 z os. Zielonego



ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76,
ul. Reduty 1, tel. 411-35-26,
cm. Grębałów, tel. 645-31-61,
cm. Podgórze, tel. 656-55-11,
ul. Pielegniarek 6, tel. 632-31-77,

pn.-pt. 7.30–15.30, sob. i św. 8.00–14.00
pn.-pt. 7.30–15.30,
pn.-pt. 7.00–15.00, sob. 8.00–14.00,
pn.-pt. 7.30–15.30,
pn.-pt. 7.00–15.00

DYŻUR CAŁODOBOWY – PRZEWÓZY Z MIESZKAŃ

również w soboty i święta pod tel. 411-45-02 lub 04, Batowice, ul. Reduty 1

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport kraj i zagranicą, kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.

REALIZUJEMY WSZELKIE ZASIŁKI POGRZEBOWE

CORDIAN

TRUMNY DĘBOWE OD 850 ZŁ

Różnicę zasiłku wypłacamy przed pogrzebem

os. Na Skarpie 24
os. Uroczę 5

czynne 8.00–15.30

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE TANIO – CAŁODOBOWO

(012) 644-87-75, 0512-179-466

CAŁODOBOWE PROFESJONALNE USŁUGI POGRZEBOWE BEZGOTÓWKOWO

PRZEDSIĘBIORSTWO KONDUKT
USŁUG POGRZEBOWYCH os. Uroczę 5
ul. Łazarza 17 ☎ 685-53-44

**685-53-44,
0600-783-304**

BEZPŁATNY PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z DOMU DO CHŁODNI

• wyrabiamy akty zgonu • trumny dębowe • własna kwiaciarnia
• kremacja • chłodnia • sklep z czarną odzieżą

POGRZEBOWE USŁUGI:

♦ **KOMPLEKSOWO** ♦ **BEZGOTÓWKOWO**

Bezpłatny całodobowy przewóz zwłok z mieszkań do chłodni

„REKORDIA” (w budynku administracyjnym cmentarza w Grębałowie)

Tel. 645-47-24 (CAŁĄ DOBĄ)

Dźwigając brzemiona innych – o nas zawsze pamiętaj!

Współczucie, szacunek i wyrazy nadziei
Najbliższym

śp. Kazimierza FUGLA

składają

Zarząd Główny Stowarzyszenia Lekarzy Nadziei
oraz personel Apteki Leków Darów z os. Dywizjonu 303

*Jeden drugiego brzemiona noście
św. Paweł Apostoł*

śp. Kazimierz FUGIEL

Przez lata nosił brzemiona naszej rodziny. Wtedy w mistrzejewickim kościele. Wtedy w budynku „S” nowohuckiego kombinatu, gdy zrozumiał nasz dramat po stracie dziecka, zapewnił trojgu osieroconym wnuczętom letni wypoczynek. Za sprawą Jego serca przez wiele lat św. Mikołaj odwiedzał dzieci w parafii św. Brata Alberta na os. Dywizjonu 303.

Czynił te dary swojego serca, bo Jego zapleczem była wspaniała Rodzina i przyjaciele z Towarzystwa Solidarnej Pomocy.

Za to wszystko pragniemy dziś podziękować Rodzinie śp. Kazimierza Fugla i Towarzystwu Solidarnej Pomocy.

Krystyna i Tadeusz Szczygłowie

ul. Sieroszewskiego 5 Nowa Huta

Tel. 012 686 61 20
012 686 61 45

Godz. 8.00 - 16.00

Obok Szpitala im. St. Żeromskiego

Przewóz z mieszkań,
również w niedziele i święta

Bezpłatna chłodnia

ZAKŁAD POGRZEBOWY



Rozliczenia bezgotówkowe
Różnicę z zasiłku wypłacamy
przed pogrzebem
Formalności w urzędach
Wszystko do pogrzebów

POGOTOWIE POGRZEBOWE

24h



012 686 61 45

AUTOMYJNIA RĘCZNA

wyposażona w sprzęt firmy KÄRCHER
PROMOCJA DLA STAŁYCH KLIENTÓW
FUH „WAAM”, ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39

Transbud Nowa Huta S.A. **TNH**®

**Naprawa układów zasilania
silników wysokoprężnych
BOSCH Diesel Service**

Zapraszamy od poniedziałku do piątku
w godz. od 7 do 16

30-969 Kraków, ul. Ujastek 11
tel. (12) 681-82-54; tel./faks (12) 644-79-24

MECHANIKA POJAZDOWA SERWIS BLACHARSKO-LAKIERNICZY

NAPRAWY BEZGOTÓWKOWE
BEZPŁATNE SAMOCHODY ZASTĘPCZE
POMOC DROGOWA 24 h tel. 641 10 10
0602 61 75 10; 0600 80 54 68; 0604 20 53 53

Kraków, ul. Makuszyńskiego 4 ☎ (012) 684 41 80

WCZASY NA PORĄBECKIEJ WSI

**Gospodarstwo agroturystyczne
„NA KUŹNISKU”**

Klemens Góral

zaprasza do odwiedzenia Porąbki Uszewskiej, malowniczej wsi położonej nad
potokiem Niedźwiedź, w otoczeniu wzniesień Pogórza Wiśnickiego, na wysokości
ok. 300 m n.p.m.

Główną atrakcją wioski
jest sanktuarium maryj-
ne „Grotta”, wzniesio-
ne w 1904 roku z
miejscowego kamie-
nia, będące wierną
kopią grotty we fran-
cuskim Lourdes.

Świeże powietrze, ła-
godne stoki wzgórz, urzekają-
ce lasy i łąki zachęcają do pieszych
wędrowek, spacerów i sprzyjają re-
laksowi. W odległości 3 km od go-
spodarstwa znajduje się otoczony
fosą XV-wieczny zamek w Dębnie
wzniesiony przez kancierza Jakuba
z Dębna herbu Odrowąż.

Gospodarstwo agroturystyczne
„Na Kuźniku” położone jest w cen-
trum wsi, na łagodnym stoku, z któ-

rego rozciąga się widok
na łąki, pola i brzegi
potoku Niedźwiedź.
Gospodarz proponuje
wczasowiczom wypo-
czynek w samodziel-
nym mieszkaniu zaj-
mującym całą kondy-
gnację domu. Do
dyspozycji gości prze-
znaczone są dwa pokoje trzy-
osobowe i jeden dwuosobowy pokój
gościenny, kuchnia i łazienka oraz
sala taneczno-konsumpcyjna do 16
osób na wolnym powietrzu (zada-
szona hacjenda).

Dojazd trasą E-4 z Krakowa do
Tarnowa. Zjazd za Brzeskiem w
Dębnie w kierunku Porąbki Uszew-
skiej.

32-854 Porąbka Uszeńska 360, woj. małopolskie, tel. 0-14 665-65-91,
tel. kom. 601-302-360, e-mail: kuznisko@poczta.fm, strona interneto-
wa: www.kuznisko.wiad.pl.

NAGROBKI GRANITOWE

Z montażem
kpl. już 2 200 zł!

☎ 012 642-25-21 kom. 0503-570-935

LECZNICA i ARTYKUŁY DLA ZWIERZĄT

OS. HANDLOWE 5

012 644-96-29

WESELA

nowo otwarta,
ładna sala klimatyzowana

„OSIEMNASTKI”

OD 50 DO 250 OSÓB

☎ (012) 684-35-15, 0502-297-722
DWIE SALE

„ACTIVE NIUTON” OŚRODEK

PROMOCJI ZDROWIA

Rekreacja i wypoczynek
dla kobiet

✓ aerobik ✓ siłownia,
✓ sauna ✓ masaż

Godziny otwarcia:
pon.-pt. 9.00-21.00,
sobota 9.00-16.00.

os. Spółdzielcze 5A

☎ 012 644-12-07, 0 500-210-387

KOREPETYCJE CHEMIA

647-08-41, 0505-10-72-32

FIRMA **ALUMARK**
SYSTEMY ALUMINIOWE

SKAWINA - PIŁSUDSKIEGO 43B
tel./fax 275-34-73 tel. 276-16-62

• PRZESUWNE
ZABUDOWY
BALKONÓW
• ZADASZENIA
• WITRYNY
• DRZWI I OKNA

RATY EKSPOZYCJA: **DH WANDA**
parter, naprzeciwko lamp

KOMPLEKSOWE REMONTY BUDOWLANE

OD „A” DO „Z”

szybko ✦ tanio ✦ fachowo
Tel. 0515-829-379

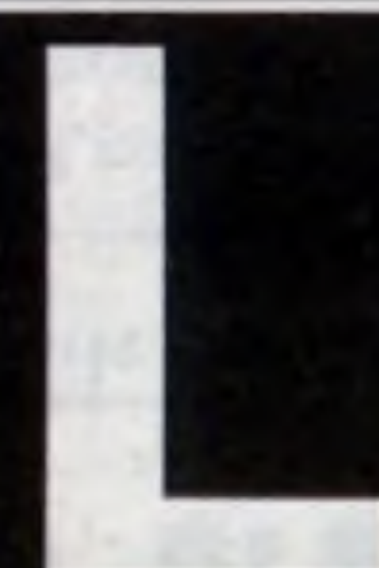
Spółka Akcyjna

ZATRUDNI:

- tokarzy z min. 5-letnią praktyką
- spawaczy z uprawnieniami po-
nadpodstawowymi
- specjalistę ds. kontroli jakości
produkcji z uprawnieniami do kie-
rowania, nadzorowania i kontrolo-
wania budowy i montażu konstruk-
cji, znajomością rysunku technicz-
nego, zagadnień związanych z
obróbką skrawaniem i spawalnic-

Kontakt:

012 645-09-00, 012 645-05-19



Nauka Jazdy „SLIMAK” Kat. „B”
OS. ALBERTYŃSKIE 36

SZKOŁA PODSTAWOWA NR 100 W KRAKOWIE

Biuro: pon. 17-19, wt. 10-12, czw. 17-19
012 649-14-92 w. 20 (w godz. otw. biura)

Kursy prawa jazdy i doszkalanie

Atrakcyjne ceny, zniżki dla uczniów i studentów, raty

Tel. +48 604-506-919 (24h)

POLITOLOGIA U JEZUITÓW W KRAKOWIE

W roku akademickim 2007/2008

Wyższa Szkoła

Filozoficzno-Pedagogiczna
Ignatianum w Krakowie
na Wydziale Pedagogicznym

otwiera kierunek POLITOLOGII

Studentowi licencjackich studiów w zakresie politologii będzie się pro-
ponować podstawową wiedzę i umiejętności, które pozwolą zrozumieć
zjawiska i procesy polityczne zachodzące w skali globalnej, regional-
nej, państwowej i lokalnej, a także pozwolą analizować zależności mię-
dzy funkcjonowaniem instytucji politycznych, społeczeństw i jednostek
historycznych. Ponadto student uzyska umiejętność oceny zjawisk spo-
łeczno-gospodarczo-kulturowych, które pozwolą mu na lepszą integra-
cję zawodową oraz społeczną. Analiza różnorodnych wytworów kultu-
ry, w tym kultury masowej, oraz umiejętność komunikowania się z in-
nymi ludźmi w świecie, w którym funkcjonują rozmaite religie, systemy
wartości i poglądy polityczne, oparta będzie także na fundamencie nauki
Kościoła katolickiego oraz dorobku cywilizacji europejskiej i szeroko
pojętego humanizmu. Ważnym aspektem kształcenia absolwenta w
„Ignatianum” będzie zarówno przekaz wiedzy dotyczącej historii, struk-
tur prawnych, gospodarczych, ustrojów politycznych w Unii Europejskiej,
jak przygotowanie do umiejętnego wykorzystania wiedzy w pracy zawo-
dowej i życiu z zachowaniem właściwych zasad etycznych i humani-
stycznych, z czym wiązać się będzie odpowiednia formacja intelektual-
no-kulturowa.

SPECJALNOŚCI:

- 1) przywództwo polityczne
- 2) administracja państwowa i samorządowa
- 3) bezpieczeństwo narodowe

Studia stacjonarne pierwszego stopnia – licencjackie

Studia niestacjonarne pierwszego stopnia – licencjackie
Otwierany kierunek politologii prowadzony będzie na poziomie studiów
I stopnia – licencjackich, w przyszłości z możliwością kontynuowania
studiów magisterskich II stopnia.

Warunki rekturacji:

http://www.ignatianum.edu.pl

Informacje pod adresem: politologia@ignatianum.edu.pl

Zdrowie i uroda

PRZYCHODNIA LEKARSKA
NOWA HUTA os. Szklane Domy 2a
REJESTRACJA 012-644-98-99
Sekretariat 012-643-76-03
fax 012-644-61-07

BADANIA:

- > okresowe pracowników - 1 dzień
- > na książeczkę zdrowia - 1 dzień
- > kierowców kwalifik.-okresowe

LEKARZE:

- * internista-lekarz med.pracy
- * leczenie w ramach NFZ:
neurolog i ginekolog
- * chirurg naczyniowiec
- * laryngolog * okulista
- * dermatolog * stomatolog
- > PRACOWNIA ANALITYCZNA
pełny zakres (wyniki w dn. następnym)
- > EKG spoczynkowe
- > USG jamy brzusznej i ginekologicznej
- > RENTGEN kręgosłupa i kłt.piersiowej
- > REHABILITACJA - MASAŻE
- > ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE

NISKIE CENY I FACHOWA OBSŁUGA

GABINET KARDIOLOGICZNY

os. Centrum A bl.3

(wejście od podwórza)

lek. med. Krzysztof Ideć

BADANIA WYKONYWANE NA MIEJSCU

- test wysiłkowy
- echo serca
- badanie Holtera

Rejestracja:

☎ 357-36-12

VIDENT

- ♦ protezy zębowe, korony, mosty
- ♦ ekspresowe naprawy protez
- ♦ pełny zakres usług protetycznych

Niskie ceny, wysoka jakość materiałów!

os. Boh. Września 1a/3g
tel. 645-93-33

LECZENIE BIEGUNKI

Zespół redakcyjny: mgr Urszula Brzegowy, mgr Izabela Dziwota,
mgr Anna Maślanka

Ostra biegunka u dorosłych może powstawać w wyniku bardzo zróżnicowanych czynników. Do czterech najczęściej spotykanych mechanizmów wywołujących biegunkę zaliczamy:

- nadmiar substancji osmotycznych w przewodzie pokarmowym (np. po zastosowaniu substancji przeczyszczających),
- wydzielanie elektrolitów do światła jelita, a wraz z nimi wody,
- zaburzenia czynności ruchowych przewodu pokarmowego,
- infekcje (zakażenia przewodu pokarmowego wirusami np. Norwalk, Rota, pałeczkami E. coli, Salmonelli).

Wszystkie z wyżej wymienionych czynników powodują, że w jelitach znajduje się nadmiar płynów. Nazywa-

my to stółcem biegunkowym i zawiera on do 75% wody. Czas trwania tej choroby zależy od jej przyczyn, generalnie różni się jej dwa rodzaje:

- biegunka przewlekła (trwa około 2-3 tygodnie),
- biegunka ostra (trwa do 7 dni).

Leczenie powinno opierać się na kilku powiązanych ze sobą działaniach:

- ✓ zastosowanie diety ścisłej oraz zwiększenie liczby wypijanych płynów, aby nie doszło do odwodnienia,
- ✓ konsultacja z lekarzem, jeżeli dodatkowo występuje gorączka, objawy odwodnienia,
- ✓ zastosowanie leków dostępnych w aptekach bez recepty np. STOPERAN, LAREMID, WĘGIEL, TANINAL.

Po ostatnich deszczach, w lasach mogą pojawić się grzyby

NIEBEZPIECZNE ZATRUCIA

Większość niejadalnych grzybów, w tym również grzybów trujących, powoduje dość charakterystyczne objawy u ludzi, którzy nieopatrznie je skonsumowali. U osób takich pojawiają się bóle głowy oraz sensacje żołądkowo-jelitowe, czyli bóle brzucha, nudności oraz biegunki. Jeśli takie właśnie objawy wystąpią, konieczne należy wezwać lekarza. Najgorsze jest to, że w przypadku najbardziej trujących grzybów, objawy chorobowe występują dość późno, wtedy gdy doszło już do uszkodzenia nerek lub wątroby. Specjaliści apelują, by wybierając się na grzyby, zbierać wyłącznie te, które doskonale znamy. Najlepiej unikać też grzybów, które na spodniej stronie kapelusza mają blaszki – to właśnie wśród grzybów blaszkowatych występuje najwięcej grzybów trujących. (f)

Dotykają nie tylko sportowców

KONTUZJE ŚCIĘGNA ACHILLESA

Ścięgno Achillesa łączy piętę z mięśniami łydki. Umożliwia zginanie stopy podczas chodzenia, biegania i stawiania na palcach. Kontuzje ścięgna Achillesa dotyczą najczęściej sportowców – biegaczy, gimnastyków, graczy w piłkę nożną. Mogą to być drobne uszkodzenia, ale suma powtarzających się obciążeń lub wyjątkowo niefortunny, gwałtowny ruch, mogą prowadzić do stanów zapalnych, a nawet zerwania ścięgna. Oczywiście kontuzji ścięgna Achillesa może nabawić się każdy z nas.

Częstsze w ostatnich czasach uszkodzenia tego ścięgna to zdaniem lekarzy skutek coraz mniejszej aktywności fizycznej społeczeństwa. Zdarzają się ludzie, którzy w trakcie urlopu chcą nadrobić wieloletnie zaniedbania w zakresie kondycji fizycznej i bez odpowiedniego przygotowania forsują mięśnie. To idealni kandydaci do wszelkiego rodzaju kontuzji. Dotyczy to szczególnie osób po czterdziestce. Z wiekiem sumują się różne mikrouszkodzenia, a przy braku stałej aktywności i w niewygodnych butach gorzej funkcjonują naczynia krwionośne w ścięgnie i słabnie jego odporność na bodźce.

CO WTEDY ROBIĆ?

W przypadku kontuzji należy trzymać kostkę w górze, a chore miejsce obłożyć lodem. Nie należy stosować żadnych leków, lecz czym prędzej zgłosić się do lekarza. Jedynie lekarz, po obejrzeniu chorego miejsca, a gdy zajdzie taka potrzeba po przeprowadzeniu badania usg, może stwierdzić, czy doszło do zbyt dużego przeciążenia lub zerwania ścięgna czy też rozwija się stan zapalny, który wymaga zastosowania odpowiedniej terapii.

STANY ZAPALNE

Najczęściej występującymi objawami zapalenia ścięgna Achillesa jest ból, dyskomfort w okolicy pięty, ścięgna bądź mięśni łydki. Charakterystyczne jest także pojawienie się obrzęku i zaczerwienienie nad ścięgnem. Kolejnym objawem jest pojawienie się guzków i trzeszczenie w ścięgnie. Bywa, że objawy te nie są silne i zanikają podczas

odpoczynku. Jest to jednak złudna poprawa, gdyż nawet jeśli objawy na jakiś czas ustąpią, to efekcie stan zapalny może przekształcić się w przewlekłe zapalenie ścięgna, które oznacza długotrwałą kurację, a nawet konieczność skorzystania z pomocy fizykoterapeuty i rehabilitanta.

GDY ŚCIĘGNO JEST ZERWANE

Kontakt z lekarzem jest koniecznością absolutną, gdy doszło do zerwania ścięgna Achillesa. Zdarza się to najczęściej mężczyznom, gdy po długiej przerwie zaczynają ostro grać w tenisa lub w piłkę. Powodem zerwania ścięgna jest przykurcz mięśni łydki lub nagły wzrost intensywności ruchu. Dodatkowymi czynnikami mogą być wspomniane już wiek (ścięgno słabnie w miarę upływu lat), wysokie sklepienie stopy lub deformacje kości piętowej. Objawy zerwania ścięgna to ostry i intensywny ból, słyszalny trzask w chwili zerwania ścięgna, duży obrzęk w jego okolicy oraz niemożność chodzenia. Uwaga! Na tego typu kontuzje narażone są również kobiety, które stale noszą szpilki, zwłaszcza gdy na dodatek mają problem z nadwagą.

W przypadku zerwania ścięgna Achillesa konieczny jest zabieg chirurgiczny, który polega na połączeniu końców zerwanego ścięgna. Niekiedy w trakcie zabiegu rozważa się potrzebę wzmocnienia ścięgna, na przykład za pomocą ścięgna mięśnia podeszwowego. Po wrót do pełnej sprawności umożliwia szybko podjęta właściwa rehabilitacja. (f)

APTEKI BLISKIE SERCU

- ✓ Apteka os. Wandy 23, tel. 644 27 64
- ✓ Apteka os. Uroczę 1, tel. 425 85 23
- ✓ Apteka os. 2. Pułku Lotniczego 1, tel. 648 38 98
- ✓ Apteka os. Na Stoku 32, tel. 640 59 20
- ✓ Apteka os. Piastów 23A, tel. 645 77 15
- ✓ Apteka os. Bohaterów Września 2, tel. 645 83 13
- ✓ Apteka os. Centrum E 15A, tel. 425 77 85
- ✓ Apteka pl. Bieńczycki, tel. 681 39 59

— apteka należy do sieci „Złoty Punkt”

BRT – LECZY WIELE SCHORZEŃ

W naszym gabinecie leczymy m.in.:

- nerwice – bóle kręgosłupa i stawów
- depresje – otyłość – astmę – reumatyzm.
- wrzody – alergie – nerwobóle

♦ TERAPIE ANTYNIKOTYNOWE, ANTYALKOHOLOWE

GABINET BIOREZONANSU

Kraków, os. Krakowiaków 43 pon.-pt. 10-17.

Tel. 642-07-03

KARDIOLOG

lek. med. JACEK TRZĄSKI

KONSULTACJE ECHOKARDIOGRAFIA

EKG

Przychodnia Lekarska
na os. Kolorowym 21,
p. 213, 1 piętro

Rejestracja telefoniczna:
(012) 644-10-49

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia:

- kręgosłupa
 - klatki piersiowej
 - kostne, zębów i panoramiczne zębów
- os. Uroczę 2
Tel. 644-92-82

PRODENT® os. Niepodległości 3 A

tel. 681-33-22, 681-34-80 czynne pon.-pt. 9-21, sobota 9-18

PEŁNY ZAKRES USŁUG

- ♦ stomatologia ♦ protetyka
- ♦ ortodoncja

EMERYCI I RENCIŚCI 30% ZNIŻKI
NA USŁUGI PROTETYCZNE

RATY! RATY! RATY! RATY!

POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE PEŁEN ZAKRES LECZENIA

ul. Mogilska 121, tel. (012) 413-04-66
czynne: pn.-sob. 10.00-22.00, niedziela 10.00-21.00

31.08|01.09|19.00

muzyka na żywo, performance, ruch
włoskie barwy końca lata

(stalker
teatro

I MIESZKAŃCY NOWEJ HUTY
"IL TAVOLO DELLA CONCERT/O/AZIONE"

Teatr Gdzina Nowa, Os. Szkolne 25, 31-977 Kraków, Nowa Huta

Spółdzielcze Biuro Obrotu Nieruchomościami S.M. „Czyżyny”,
specjalizujące się w sprzedaży, kupnie i zamianie mieszkań
na terenie Nowej Huty poszukuje mieszkań do sprzedaży
dla swoich klientów.

Tel. 647-10-14, 501-062-303, e-mail: czyzynysbon@op.pl



ZOZ „Centrum Medyczne - Nowa Huta”
sp. z o.o., Kraków, ul. Ujastek 3, tel. 012-68-33-800
sekretariat@cm.krakow.pl; www.cm.krakow.pl

BEZPŁATNE BADANIA

w ramach programów zapobiegających chorobom proponujemy:

Program profilaktyki Chorób Układu Krążenia i Miażdżycy
dla osób od 35 roku życia do 55 roku życia

– informacje, rejestracja: poniedziałek – piątek 8.00 – 18.00, ul. Ujastek 3, tel. 012-68-33-844, 012-68-33-846;
os. Na Skarpie 64, tel. 012-644-84-89, os. Złotej Jesieni 15B, tel. 012-648-98-77

Program profilaktyki Raka Szyjki Macicy
dla kobiet pomiędzy 25 a 59 rokiem życia

– informacje, rejestracja: poniedziałek, czwartek, piątek 8.00 – 14.00, wtorek i środa 8.00 – 18.00;
ul. Ujastek 3, tel. 012-68-33-875

Program profilaktyki Przewlekłej Obturacyjnej Choroby Płuc
dla osób pomiędzy 40 a 65 rokiem życia

– informacje, rejestracja: poniedziałek, wtorek i środa 7.30 – 11.00, czwartek 10.30 – 17.00, piątek 10.30 – 14.00,
ul. Ujastek 3, tel. 012-68-33-861

Program profilaktyki Raka Piersi (badanie mammograficzne)
dla kobiet w wieku 50 – 69 lat

– informacje, rejestracja: poniedziałek – piątek 7.00 – 17.00; ul. Ujastek 3, tel. 012-68-33-892

Program profilaktyki Jaskry
Dla osób od 35 roku życia

– informacje, rejestracja: poniedziałek – piątek 7.00 – 18.00; ul. Ujastek 3, tel. 012-68-33-869

Programy badań profilaktycznych finansowane przez Narodowy Fundusz Zdrowia

**Przed wizytą należy koniecznie telefonicznie potwierdzić kwalifikację
badz wykluczenie możliwości wykonania badań. Informacja: 012-68-33-888**



Szacunek dla wszystkich,
wiarygodność wobec każdego

Firma RR Donnelley, założona w Chicago ponad 140 lat temu, jest światowym liderem w zakresie kompleksowych usług poligraficznych i pokrewnych. W Polsce RR Donnelley posiada drukarnie w Krakowie, Kielcach i Starachowicach. Aktualnie poszukujemy osób zainteresowanych pracą na stanowisku:

MAGAZYNIER

oraz

OPERATOR WÓZKA WIDŁOWEGO

NM/MAG/RRD

Zakres obowiązków: Zapewnienie sprawnej obsługi przyjęć, lokacji przyjmowanych towarów oraz wydań i zwrotów materiałów. Usługi transportowe na terenie zakładu z użyciem napędowych środków transportowych.

Nasze oczekiwania: – uprawnienia na wózki widłowe spalinowe; – skrupulatność, uczciwość i systematyczność; – duże poczucie odpowiedzialności; – umiejętność pracy zespołowej; – mile widziana znajomość zasad gospodarki materiałowej; – dyspozycyjność, gotowość do pracy zmianowej.

Oferujemy: – konkurencyjne wynagrodzenie: 1800–2000 zł brutto/m-c oraz do 20% nagrody;
– atrakcyjny pakiet świadczeń dodatkowych, obejmujący m.in.: ■ basen, siłownię, fitness;
■ ubezpieczenie na życie i NNW; ■ okolicznościowe bony zakupowe; ■ dofinansowanie do posiłków;
– stabilne zatrudnienie w renomowanej firmie; – możliwość rozwoju zawodowego.

Dołączenie do zespołu RR Donnelley to szansa rozwoju w międzynarodowym środowisku, które ceni inicjatywę i zaangażowanie każdego pracownika, niezależnie od spełnianej przez niego funkcji.

Jeśli jesteś zainteresowany rozwojem swojej kariery zawodowej – czekamy na Ciebie. Przyślij do nas CV oraz list motywacyjny z zaznaczonym numerem referencyjnym.

RR Donnelley, ul. Obrońców Modlina 11, 30-733 Kraków
e-mail: rekrutacja@rrd.com

Zapraszamy również na spotkania w czasie godzin otwartych: zawsze w poniedziałki i czwartki, godz. 9.00–11.00, tel. 012 29 36 168 lub 012 29 36 165

RR DONNELLEY

odwiedź naszą stronę
www.rrdonnelley.eu.com



Szacunek dla wszystkich,
wiarygodność wobec każdego

Firma RR Donnelley, założona w Chicago ponad 140 lat temu, jest światowym liderem w zakresie kompleksowych usług poligraficznych i pokrewnych. W Polsce RR Donnelley posiada drukarnie w Krakowie, Kielcach i Starachowicach. Aktualnie poszukujemy osób zainteresowanych pracą na stanowisku:

PRACOWNIK

DO OBSŁUGI MASZYN

AB/O/RRD

Zakres obowiązków: Pomoc dla operatora maszyny drukującej lub introligatorskiej, poprzez obsługę urządzenia będącego elementem tej maszyny.

Nasze oczekiwania: – sprawność manualna; – gotowość do pracy w systemie zmianowym, dyspozycyjność; – umiejętność pracy zespołowej; – aktywność, chęć uczenia się; – samodzielność w myśleniu, odpowiedzialność; – dodatkowym atutem będzie doświadczenie w obsłudze maszyn przemysłowych lub wykształcenie techniczne – średnie lub zawodowe.

Oferujemy: – konkurencyjne wynagrodzenie: 1400–1600 zł brutto/m-c oraz do 20% nagrody;
– atrakcyjny pakiet świadczeń dodatkowych, obejmujący m.in.: ■ basen, siłownię, fitness;
■ ubezpieczenie na życie i NNW; ■ okolicznościowe bony zakupowe; ■ dofinansowanie do posiłków;
– stabilne zatrudnienie w renomowanej firmie; – możliwość rozwoju zawodowego.

Dołączenie do zespołu RR Donnelley to szansa rozwoju w międzynarodowym środowisku, które ceni inicjatywę i zaangażowanie każdego pracownika, niezależnie od spełnianej przez niego funkcji.

Jeśli jesteś zainteresowany rozwojem swojej kariery zawodowej – czekamy na Ciebie. Przyślij do nas CV oraz list motywacyjny z zaznaczonym numerem referencyjnym.

RR Donnelley, ul. Obrońców Modlina 11, 30-733 Kraków
e-mail: rekrutacja@rrd.com

Zapraszamy również na spotkania w czasie godzin otwartych: zawsze w poniedziałki i czwartki, godz. 9.00–11.00, tel. 012 29 36 168 lub 012 29 36 165

RR DONNELLEY

odwiedź naszą stronę
www.rrdonnelley.eu.com

AUTO GAMA
KRAKÓW, 04 KOMBATANTÓW 4 TEL./FAX (012) 642-18-98, (012) 649-11-73

ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE
CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW

- OSOBOWYCH
- DOSTAWCZYCH
- CIĘŻAROWYCH

SZEROKA GAMA AKCESORIÓW SAMOCHODOWYCH

www.autogama.pl e-mail: auto@autogama.pl

ZAPRASZAMY: PN.-PT.: 8.00-18.00; SOBOTA 9.00-14.00

Agencja Reklamowa „Studio L” sp. j.
Rok zał. 1992

ZAPRASZA DO NOWEJ SIEDZIBY
Kraków - Nowa Huta, ul. K. Makuszyńskiego 17/1
tel./fax: (012) 423 57 76, 656 44 15, studio@l.pl

BIURO OGŁOSZEŃ
DRUKARNIA CYFROWA
POLIGRAFIA
GADŻETY I UPOMINKI
REKLAMA ZEWNĘTRZNA

www.studio1.com.pl

LEGALIZACJA WODOMIERZY
2-letnia gwarancja
5-letnia legalizacja

WSZELKIE NAPRAWY WODOMIERZE PRZEMYSŁOWE - REGENERACJA
HURTOWA SPRZEDAŻ
ul. Klasztorna 2
tel. 643 12 64, faks/tel. 642 14 38

KREDYTY LAST MINUTE
TERAZ BEZ PROWIZJI!

TERAZ NASZE KREDYTY:

- bez prowizji
- minimum formalności w 15 minut
- karta kredytowa w prezencie
- 0 801 101 102

Zapraszamy do naszej placówki w Krakowie
os. Kazimierzowskie 36
tel. 012 642 70 50
012 642 70 51

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III-20 IV). Ważne wydarzenie w rodzinie wypełni Ci czas całkowicie. W związku z tym odłożysz towarzyskie spotkania, wizyty. To wyrzeczenie nie będzie trudne, bo znajdziesz satysfakcję w domowej przystani.

BYK (21 IV-20 V). Myślisz o dobiegających końca wakacjach i przygotowaniach do pracy zawodowej. Masz pewne obawy na przyszłość. Zupełnie niepotrzebnie, jesteś fachowcem w swojej branży i to jest doceniane.

BLIŹNIĘTA (21 V-21 VI). Zmienna pogoda, tempo życia nie napawają Cię optymizmem. Marzenia o beztróskim słodkim lenistwie

na złotej plaży to ucieczka w wirtualny świat. Powoli będziesz musiał „powrócić na ziemię”.

RAK (22 VI-22 VII). Emanujesz wielką energią życiową, co przynosi Ci radość i pomyślność we wszelkich działaniach. Pewność siebie, wiara we własne siły sprawiają, że możesz maksymalnie wykorzystać swoje uzdolnienia.

LEW (23 VII-22 VIII). Rzadko stąpasz normalnie po ziemi. Częściej uciekasz myślami w sferę marzeń, ustawicznie wracasz do wspomnień i wtedy daje znać o sobie nostalgia. Nie przejmuj się tym, na co nie masz wpływu, dbaj o własne zdrowie.

PANNA (23 VIII-22 IX). Zaczyna się dla Ciebie nowy okres w życiu. Pilne zajęcia, raczej w dziedzinie intelektualnej niż materialnej. Jesteś na tzw. fali i możesz wykorzystywać swoje możliwości twórcze. Zdrowie w porządku.

WAGA (23 IX-22 X). Teraz możesz osiągnąć sukces w życiu społecznym. Ludzie liczą się z Twoim zdaniem i chętnie zasięgają rady. To dla Ciebie bardzo ważne, umacnia Twoją wiarę co do skuteczności działania.

SKORPION (23 X-21 XI). Dużo w Twoim postępowaniu chaosu i zwykłej nonszalanckiej. Aby poprawić swój wizerunek wśród najbliższych, koniecznie staraj się wywiązywać z dawanych obietnic. Nie lekceważ partnerów.

STRZELEC (22 XI-21 XII). Nadechdzą nieoczekiwane, sprzyjające okoliczności. W każdym razie tylko od Ciebie zależy czy wyko-

rzystasz szansę na zmianę miejsca pracy. Mogą być też inne, ciekawe propozycje zawodowe.

KOZIOROŻEC (22 XII-19 I). Cudowny tydzień przed Tobą. Wiele wydarzeń złoży się na to, że poczujesz się wybranym losu. Jesteś kochany i szanowany wśród krewnych. Również w środowisku pracy cieszysz się zaufaniem.

WODNIK (20 I-18 II). Najbliższe dni, to czas, w którym wszystko osiągniesz jak za dotknięciem czarodziejskiej różdżki. Teraz po prostu łatwiej się porozumiewasz i potrafisz przekonać do swoich racji w każdej sprawie.

RYBY (19 II-20 III). Potrzebujesz trochę czasu wyłącznie dla siebie. Pragniesz wyciszenia, nie przepadasz za większymi zgromadzeniami, nawet w zaprzyjaźnionym gronie. To więc czas na urlop i zmianę środowiska.

SAMANTA

HUMOR

Wbiega facet do mieszkania i krzyczy od progu:

– Stara! Wygrałem w totka!
Żona siedzi za stołem i szlocha.
– Czemu płaczesz, kobieto? Wygrałem milion w totka!
– Mamusia umarła! – krzyczy zrozpaczona kobieta.
– Co? Ale jaja... Kumulacja!

Pani wychowawczyni pyta Jasia:
– Jasiu, a jakie tym masz hobby?
– A co to jest hobby? – pyta Jaś.
– No, hobby to jest to, co lubisz najbardziej.
– Aha, no to zupa pomidorowa – odpowiada Jaś.

Do adwokata przychodzi po radę klient
– Chciałbym się dyskretnie rozstać z żoną – mówi.
– A co dla pana znaczy dyskretnie?
– No tak, żeby ona się o tym nie dowiedziała...

PRZEKAŚKA SEROWA O DWU SMAKACH

Składniki: 4 małe pomidory, 20 dag mielonego twarogu, 20 dag fety, szalotka, liście sałaty, cytryna, 5 dag płatków migdałowych, 2 łyżki sezamu.

Dodatki: 2-3 łyżki jogurtu, łyżka miodu, łyżeczka startego imbiru, łyżeczka oleju sezamowego, 1-2 ząbki czosnku, 2 łyżki posiekanych ziół (natki, koperku), sól, pieprz.

Wycisnąć sok z cytryny. Twaróg utrzeć ze śmietaną, sosem i skórką z cytryny, olejem sezamowym, imbirem i miódem. Płatki migdałowe i sezam uprażyć, na suchej patelni, ostudzić, połowę wymieszać z masą serową; uformować kulki wielkości orzecha włoskiego i obtoczyć w reszcie. Pomidorki przekroić, wydrążyć miąższ. Oprószyć solą i pieprzem. Odstawić, aby obciekły. Szalotkę posiekać. Fetę utrzeć z jogurtem, szalotką i ziołami. Doprawić czosnkiem i pieprzem. Uformować kulki i włożyć do połówek pomidorów. Liście sałaty rozłożyć na półmisku. Ułożyć serowe kulki w płatkach migdałowych i w połówkach pomidorów.



Akta sprawy... § Samowola drogowa

Każda okazja jest doskonała, aby zarobić. Kilku młodych ludzi z Małopolski postanowiło pobierać opłaty za przejazd przez podwórko jednego z nich, rzekomo umożliwiając przed wszystkim turystom, zrezygnowanie z kilkukilometrowego objazdu. Taka „przedsiębiorczość” jest teraz w cenie, inni górale tym razem z okolic Morskiego Oka stale wyludniają datki od ceprów za informację o miejscach parkingowych.

Zdesperowany i zawsze spieszący się kierowca, a taka jest większość prowadzących w Polsce swe pojazdy, to doskonały kasek dla przeróżnych kombinatorów. Podwyżki cen paliwa, podatki, akcyzy i opłaty których ofiarami są na co dzień prowadzący auta, to nie koniec. W okresie wakacyjnym stają się oni ofiarami rozmaitej maści wyludzaczy. Placi się nieletnim za rzekome umycie okien na światłach, trzeba dać datkę niepełnosprawnym na skrzyżowaniu, niemal wszędzie należy kupić bilet za parkowanie. Od niedawna musimy w wielu miejscach dać myto za przejazd. I to niekoniecznie remontowaną w sposób permanentny pseudoautostradą z Krakowa do Katowic.

Turysta z Krakowa zwiedzający z rodziną atrakcje Podhala był zaskoczony, gdy przejeżdżając w pobliżu Nowego Targu, napotkał w pewnym momencie na zakaz jazdy dalej i inny znak nakazujący przejazd tzw. skrótem. Być może nie za bardzo by go to zdziwiło, wszak polskie drogi są w stanie totalnego rozkładu, gdyby nie to, że przy wjeździe zobaczył wiszący łańcuch. I podchodzącego do niego młodego człowieka z bloczkami i żądającego 5 złotych za przejazd. Konkretnie za pokonanie 100 metrowego odcinka przez podwórko i powrotu na drogę po ominięciu przeszkody. To rozsierdziło krakowianina i po awanturze postanowił wrócić. Nieco inny sposób działania przyjął stojący za nim przyjezdny z Rzeszowa, który swym potężnym terenowym nissanem patrolował po prostu przejechał przez rowy i przeszkody na drugą stronę. To spowodowało rzecz jasna totalną awanturę i wezwanie policji, która stwierdziła, że po pierwsze, zostało zmienione pierwotne oznakowanie, bo roboty drogowe wcale nie oznaczały całkowitego zablokowania ulicy, lecz utrudnienia polegające na przejeździe jednym pasem ruchu. A po prostu przemysłowy właściciel domu, wraz z kolegami, rozkopał w nocy dodatkowo drogę, postawił skradzione znaki i zrobił przejazd przez swoje podwórko.

I przez kilka dni ze współnikami wyludził prawdopodobnie około 1000 zł od zdesperowanych kierowców. Ale to nie wszystko, razem z kompanami będzie odpowiadać także za kradzież kilku znaków drogowych i spowodowanie zagrożenia w ruchu drogowym.

Ciekawe, czy cokolwiek grozi innym góralom, którzy nagminnie oszukują tłumnie nawiedzających latem Morskie Oko turystów, żądając od nich po 20 zł za wjazd poza kolejką na ostatni przed szlakiem parking. Pazerność na „duki” u ludzi gór osiągnęła już prawdopodobnie poziom ekstremalny i należy omijać szerokim łukiem rozmaite atrakcje oferowane w stolicy Tatr i na Podhalu. (mar)

Sentencja tygodnia

Sensus, non aetas invenit sapientiam – Rozum, nie wiek daje mądrość.

Publilius Syrus

www.santorini.krakow.pl biuro@santorini.krakow.pl

SANTORINI RESTAURACJA HOTEL
BEZPŁATNY DOSTĘP DO INTERNETU
RESTAURACJA, HOTEL
Kraków, ul. Bulwarowa 35 b. (012) 644-91-11

CENTRUM SAMOCHODÓW
FRANCUSKICH, JAPOŃSKICH I KOREAŃSKICH

- blacharstwo - lakiernictwo (komora lakiernicza - płyta - kompleksowe bezgotówkowe naprawy powypadkowe - auta zastępcze)
- mechanika - elektryka - diagnostyka (diagnoskop - komputer silnikowy - napełnianie klimatyzacji - geometria podwozia - naprawa i regulacja pomp wtryskowych)
- sklep z częściami (autoryzacja JC (JAPAN CARS))

NAJWIĘKSZY W KRAKOWIE WYBÓR CZĘŚCI DO AUT JAPOŃSKICH I KOREAŃSKICH!
wszystkie części dostępne w ciągu 24 godzin!

POMOC DROGOWA
0500 212 612

Kraków ul. Makuszyńskiego 5, tel.: 644-94-56